Do ảnh Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (Từ microfilm Thư Viện Đại học Cornell)

★ Hôm nay : « Tiếu Ngạo Giang Hồ » đăng dài gấp đôi và sớm hơn các báo ★

Bắt đầu từ số nầy: « CẤP TIẾN » MỞ CHIẾN DỊCH SỬA SAI

SỐ 47 — 8 TRANG — THỨ BẢY 7-6-1969

CẤP TIẾN

TỔ QUỐC — TỰ DO ⊙ TIẾN BỘ

Chủ Nhiệm VÕ-BÌNH-SƠN — Giám Đốc Chánh Trị G.S. NGUYỄN-V-BỔNG — Tổng Thư Ký Tòa Soạn PHI VĂN — Tòa soạn và Trị sự 173, Phạm-ngũ-Lão — Saigon D.T. : 21.505

TIN GIỜ CHÓT:

Trước khi đi Midway T.T. NG. VĂN THIỆU họp Hội Đồng AN NINH QUỐC GIA

SAIGON 6-6.— Người tin Chánh phủ chiều nay cho biết vào hồi 10g sáng nay, Tổng Thống Nguyễn văn Thiệu đã triệu tập một phiên họp Hội Đồng An Ninh Quốc Gia. Cuộc họp được biết đã kéo dài đến giữa trưa. Tham dự phiên họp có Phó Tổng Thống Nguyễn Cao Kỳ, Thủ Tướng Trần Văn Hương, Phó Thủ Tướng kiêm TT Nội Vụ Đ.T. Trần thiện Khiêm, Tổng Trưởng Ngoại giao ông Trần Chánh Thành, Tổng Trưởng Quốc Phòng T.T. Nguyễn Văn Vỹ và Đại Tướng Tổng Tham Trưởng Cao Văn Viên.

THƯỢNG VIỆN BÀY TỎ THÁI ĐỘ TRƯỚC KHI T.T. THIỆU LÊN ĐƯỜNG ĐI MIDWAY

RA TUYÊN CÁO 5 ĐIỂM

tái lập hòa bình tại VN

● CƯƠNG QUYẾT KHÔNG CHẤP NHẬN MỌI ÁP LỰC NHẰM THÀNH LẬP 1 CP LIÊN HIỆP VỚI CS TẠI MIỀN NAM VN.

SAIGON 6-6 (LVP).— Thượng Nghị viện trong phiên nhóm sáng nay, thay vì tiếp tục thảo luận về dự chế báo chí, đã xoay qua việc soạn tuyên cáo về việc tái lập hòa bình tại VN.

Nghị sĩ Lắm lên tiếng

Mở đầu phiên nhóm, Nghị sĩ Trần văn Lắm phó trưởng khối XHDC đã lên tiếng bày tỏ nỗi lo âu trước ngày TT Nguyễn văn Thiệu lên đường đi Midway gặp TT Nixon.

Ông cho rằng Thượng viện nên có một tiếng nói, một tiếng nói chung nhau đối với vận mạng của tổ quốc. Và ông đề nghị Thượng viện nên bày tỏ thái độ trước khi T.Đ.ng thống lên đường.

Một số nghị sĩ tiếp đó đã ủng hộ nỗi lo âu của nghị sĩ Lắm. Và phiên nhóm được tạm ngưng 30 phút để đại diện các khối soạn thảo bản tuyên cáo.

Tái nhóm lúc 11 giờ 45, Thượng viện đã thảo luận sôi nổi chung bản dự thảo tuyên cáo. Và từ 13g30 Thượng viện lại ngưng phiên họp một lần nữa.

Và họp lại lúc 13 giờ 45, Thượng viện tiếp tục duyệt xét lần thứ bản dự thảo tuyên cáo và từ 14 giờ 15 thì bản tuyên cáo được chấp thuận với 25 nghị sĩ thuận trong số 26 hiện diện.

Tuyên cáo 5 điểm

Bản tuyên cáo 5 điểm của Thượng viện, nguyên văn như sau :

Vì trách nhiệm bảo vệ quyền lợi cánh dân của toàn thể nhân dân VN và thể hiện quyền dân tộc tự quyết thực sự của nhân dân VN Thượng viện VNCH long trọng tuyên bố những điểm căn bản về việc tái lập hòa bình tại VN

1.— Vậy để triệt thoái các lực lượng ngoại sự không phải của miền Nam VN chỉ có thể được đặt ra dưới hình thức song phương với sự kiểm soát và bảo đảm quốc tế.

2.— Thi hành nghiêm chỉnh hiệp định Geneve 1954 với sự tái lập vùng phi quân sự, thi hành nghiêm chỉnh hiệp định Geneve 1962 về Ai Lao, tôn trọng chủ quyền của Cam bốt.

3.— Các lực lượng chính trị tại Miền Nam VN nếu từ bỏ sử dụng vũ lực sẽ được chấp nhận sinh hoạt bình thường trong khuôn khổ hiến pháp và luật lệ hiện hành của VNCH.

4.— Cương quyết không chấp nhận mọi áp lực nhằm thành lập một chính phủ Liên hiệp với Cộng sản tại miền Nam VN. Tương lai chính trị tại miền Nam VN phải do chính nhân dân miền Nam định đoạt qua những cuộc bầu cử tự do trong khuôn khổ Hiến pháp và trong tinh thần hòa giải dân tộc.

5.— Vấn đề thống nhất Nam Bắc sẽ do nhân dân hai miền quyết định trong một cuộc tổng tuyển cử tự do dưới sự kiểm soát và bảo đảm quốc tế hiệu hiệu.

★ LÊ VIỆT PHƯƠNG ★

Nhóm « DÂN QUYỀN »

Thượng Viện muốn gì đây ?

KHAO KHÁT HÒA BÌNH NHƯ MỘT SỰ KHAO KHÁT CỦA CƠ THỂ

SAIGON 6-6 (LVP).— Nhóm «Dân Quyền» Thượng viện sáng nay đã cho phổ biến một bản tuyên bố liên quan đến việc chấm dứt chiến tranh và tái lập Hòa bình tại VN

Sự khao khát của cơ thể

Bản tuyên bố của các nghị sĩ trong nhóm «Dân Quyền» đã khẳng định rằng chấm dứt chiến tranh ở VN là vấn đề hàng đầu phải được giải quyết. Sự khao khát hòa bình của nhân dân miền Nam VN đã trở thành như một sự khao khát của cơ thể.

Điều đó, bản tuyên bố nói tiếp, không có nghĩa rằng sự khao khát ấy đã tách rời khỏi sự khao khát một đời sống tự do, trong danh dự và phẩm giá con người.

(Xem tiếp trang 2)

TRẦN HOÀI NAM TUNG TIN :

Đã có các cuộc tiếp xúc tại Saigon

VÀ BALÉ ẾT THÀNH LẬP 1 CHÁNH PHỦ LIÊN HIỆP CHUYỂN TIẾP ?

● NHƯNG NAM KHÔNG DÁM NÓI AI LÀ KẺ CHỦ ĐỘNG CÁC CUỘC TIẾP XÚC NÀY. TUY NHIÊN NGƯỜI TA CŨNG LẤT TẤY ĐƯỢC : Ở BA LÉ NÊU CÓ LÀ NHÓM LƯU VONG, CÒN Ở SAIGON (?) THÌ CHỈ CÓ MTGP NÓI CHUYỆN NHÓM TRỊNH ĐÌNH THẢO LÀ 1 PHE VỚI NHAU !

BA LÉ 6.6.— Phiên họp thứ 20 của cuộc đàm phán Balé ngày thứ Năm 5-6 đã diễn ra trong không khí phẳng lặng buồn tẻ mà các phe cố lập lại lập trường Hòa bình của mình và cùng khích các kế hoạch của đối phương.

Về phía Đông Minh vẫn có đã một các ông Cabot Lodge, Trưởng phái đoàn Hoáky, ông Phạm đăng Lâm, Trưởng phái đoàn V.N.C.H. nhưng về phía bên kia thì vắng mặt Xuân Thủy, Trưởng phái đoàn BV và Trần bửu Kiếm của MTGPMN. Hà văn Lâu thì thế Xuân Thủy, còn Trần hoài Nam thế Trần bửu Kiếm.

Xuân Thủy về Hà nội tham khảo ý kiến Chánh khối BV của Trần bửu Kiếm thì đang có mặt tại Tiệp khắc sau khi rút Cuba trong cuộc viếng thăm 3 ngày mà tại đây ông ta đã gặp Fidel Castro.

Phiên họp thứ 21 sôi nổi

Các quan sát viên Quốc tế tại Balé có cho rằng phiên họp thứ 20 vừa kết thúc đã diễn ra trong không khí chán đời, trong khi Xuân Thủy về Hà nội thăm khảo ý kiến mà trước khi hai vị Tổng Thống VNCH và Hoa kỳ gặp nhau ở tại Midway ngày 8.6 nầy.

Tuy nhiên, người ta cho rằng sau Hội nghị Midway và sau khi Xuân Thủy trở qua Balé, các phiên họp tới sẽ trở nên sôi nổi với nhiều biến chuyển quan trọng.

Người ta hy vọng là các cuộc tranh luận sôi động với nhiều yếu tố mới, sẽ có thể bắt đầu từ phiên họp thứ 21 tới đây.

Trần Hoài Nam tung tin làm áp lực với TT Nixon!

BALÉ 6/6 (tin tổng hợp) Trong các cuộc họp báo sau phiên họp khoáng đại thứ 20, ngày thứ năm 5/6 phái ngôn nhân phái đoàn Việt Cộng là Trần Hoài Nam đã tuyên bố với báo chí rằng hiện nay đã có các cuộc tiếp xúc với các nhân vật chính trị tại Saigon và Balé để thành lập 1 chính phủ liên hiệp chuyển tiếp.

(Xem tiếp trang 2)

GIỜ CHÓT :

Vụ rắc rối tại Công ty Đường V.N đã kết thúc hồi 18 giờ ngày 6-6. Đón xem tin chi tiết số mai.

CHIẾN SỰ

CỘNG QUÂN TỔNG TẤN CÔNG CHƯA ?

Chi tiết trang 5 ngày 6-6

CỘNG QUÂN MỞ TẤT CẢ 74 vụ pháo kích và tấn công vào các thành phố tại Miền Nam Việt Nam

● 1 KHO ĐẠN Ở GÒ VẤP PHÁT NỔ, 2 HỎA TIỄN RỚT VÀO QUẬN 4, PHÍ TRƯỜNG BIÊN HÒA BỊ PHÁO KÍCH 2 LƯỢT V.V...

SAIGON 6/6. — Theo các nguồn tin quân sự, thì trong đêm thứ năm 5/6 rạng thứ sáu 6-6, VC đã mở tất cả 74 vụ pháo kích bằng súng cối, hỏa tiễn và tấn công vào các thành phố và căn cứ tại Nam VN.

Các nguồn tin từ Bộ tư lệnh Mỹ phi nhận sáng thứ sáu đã có 31 vụ dụng độ tấn công đáng kể và 43 vụ không đáng kể.

Các vụ tăng gia hoạt động này của VC có tỉ nhằm vào việc gây áp lực nhân dịp hội nghị Midway 5-6.

Vụ pháo kích kho đạn ở GòVấp

Một kho đạn (Gò Vấp) cạnh phi trường Tân sơn Nhất đã phát nổ, hồi 0g45 sáng 6.6 sau khi bị pháo kích bằng 1 loại đạn không rõ loại.

Có tin khác thì nói rằng 1 khối chất nổ đã làm bằng bằng tấn lực đạn, được đặt sát tường thành kho đạn, làm cho kho đạn phát nổ.

Các thiệt hại chưa được loan báo, nhưng được biết đã có 2 binh sĩ bị thương.

(Xem tiếp trang 2)

2 trực thăng RỚT Ở TÂY NINH

SAIGON (XM) 7-6.— Nguồn tin quân sự Hoa Kỳ chiều qua cho biết hôm thứ năm, có hai trực thăng Hoa Kỳ đã bị trúng đạn VC rồi và bị hư hại hoàn toàn.

Vào khoảng 9g sáng thứ năm, 1 trực thăng quan sát loại OH-6 đã bị rớt tại một nơi cách Tây Ninh lối 15Km về phía Nam. Một nhân viên phi hành bị thương.

Đến 13g30 chiều, 1 trực thăng khác của quân đội Hoa Kỳ loại UH-1 bị rớt tại một nơi cách Trảng Bàng (lỉnh Hậu Nghĩa) 8km về phía Đông Bắc. Bốn quân nhân Mỹ trên phi cơ từ nạn.

TUYÊN CÁO

Của Ủy ban Liên lạc Công dân Cộng giáo Việt Nam.

Trên đường đi đến một giải pháp Hòa bình hợp lý và công bằng cho Việt Nam ; để Thế giới và các phe Liên hệ quan niệm đúng mức, hầu đi đến nhanh chóng một sự thỏa hiệp hợp lý giải quyết các lập trường đi đồng, đồng thời sớm đi đến một cuộc định chiến tiết kiệm xương máu chu Dân tộc Việt Nam. Chúng tôi những công dân Công giáo Việt Nam cần đưa lên tiếng nói trung thực của mình và lòng trọng tuyên cáo :

— Thể chế và hình thức Chính phủ Miền Nam phải do Nhân dân Miền Nam quyết định trên cơ bản «Quyền Dân tộc tự quyết» mỗi người Dân một lá phiếu, có sự kiểm soát của một Ủy Hội Quốc tế công rõ, hữu hiệu, đầy đủ uy tín để tránh những tranh chấp nhiều bậu. Mọi hình thức Chế độ tương lai sẽ được quyết định chung quyết trên căn bản đó.

— Đề cuộc trưng cầu Dân ý được thực thi đúng mức, ngoài mọi áp lực chi phối, các quân đội ngoại quốc và các lượng xâm nhập phải được rút lui trước thời một quy ước tương ứng và hợp lý được Hai Phe chấp thuận.

Saigon, ngày 4-6-1969

Ký tên :

L.M. Hoàng Quỳnh;
L.M. Hoàng Trung.
L.M. Hồ văn Vui.

Và nhiều chữ ký các Giáo sĩ, Nhân sĩ và Công Giáo dân Toàn Quốc.

CHIẾN DỊCH SỬA SAI

Dân chúng trông chờ ai bảo vệ an ninh cho mình ?

NHÂN 1 VỤ CẢNH SÁT ĐÔI CÒNG 1 QUÂN NHÂN VÀ HÃM ĐÁNH MỖI TAY !

LỢI TÒA SOÁN. — Phong Trào Quốc Gia Cấp Tiến đã xác định lập trường ĐỐI LẬP với chánh quyền.

Đối lập xây dựng tực là phải SỬA SAI đề phòa quốc gia ngày càng được lòng đồng bào, nhưt là đồng bào thấp cổ bé miệng thường là quân nhân của một số nhân viên nhà nước tự xem mình cầm quyền GÂI TRI, có thể muốn làm gì thì làm.

Trong tinh thần đó, chợt bào C.T. thường xuyên đăng tải những vụ xảy ra trong mọi ngành chánh quyền có thể làm cho phía quốc gia thất nhơm tâm và bị đồng bào oán trách để cho các cơ quan nhà nước có dịp chứng tỏ chủ trương thân dân của mình.

★

Cuộc tranh chấp ở Công Ty ESSO nghiêm trọng

Đã lên lương cấp trên NHƯNG PHONG TỎA CẤP DƯỚI !

● MƯU THÂM CỦA BAN GIÁM ĐỐC CHÍA RÊ NGHIỆP ĐOÀN : CÔNG NHÂN MUỐN LÊN TRẠT CAO PHẢI TỪ BỎ HÀNG NGÙ NGHIỆP ĐOÀN !

SAIGON 6-6 — «Một tình trạng và cung phù lý, vô cùng bất công và vô cùng sâu bổ đang sắp ra tại công ty Esso Việt Nam » Ông Nguyễn thừa Nghiệp Phó chủ tịch N.Đ công nhân Hãng dầu tuyên bố như vậy sáng nay với phái viên bản báo.

Lên lương cấp trên từ 1-1-69 và phong tỏa lương cấp dưới

Ông Ng thừa Nghiệp nói tiếp : « việc điều chỉnh lương cán bản theo thỏa ước xí nghiệp là một thông lệ tại ESSO nhưng Ban Giám Đốc mược bước bảo.

Trong khi đó, từ 1-1-69, họ đã tăng lương cho gần 200 viên chức cấp chủ hay vẫn đã có mức lương cao rồi—cho 700 nhân viên cấp dưới thì họ nhớt định phong tỏa lương bổng.

(Xem tiếp trang 2)

SỐ MAI ĐỌN ĐỌC :

VỤ ĐÌNH CÔNG Ở CÔNG TY ĐƯỜNG VN:

Lập trường của Công nhân đòi chiếu viên quan điểm của ông Tổng GĐ

Ngoại Trường Rogers họp báo vẫn úp úp, mở mở...

Mỹ không bị ràng buộc với một Chánh phủ nào

TẠI MIỀN NAM VN, VÀ SẼ THỪA NHẬN BẤT CỨ 1 C.P NÀO DO SỰ LỰA CHỌN TỰ DO CỦA NHÂN DÂN MN

● Vấn đề tổ chức bầu cử sẽ do VNCH và MTGP MN thương thảo với nhau ● MTGPMN có thể có chân trong Hội đồng thanh sát tuyển cử !

HOA THỊNH ĐỐN 6-6(SGT) Trong một cuộc họp báo vào ngày thứ Năm trước khi lên đường thăm dự cuộc đàm phán Midway ngày 8-6 giữa TT Thiệu và TT Nixon, Ngoại trưởng Hoa kỳ William Rogers đã cho biết bạo giọn trọng về vấn đề Việt Nam.

Các ký giả đã đặt phần lớn các câu hỏi chung quanh những sự dàn xếp để đưa tại các cuộc tuyển cử và việc thành lập một chánh phủ trong tương lai tại Miền Nam VN.

Trả lời các câu hỏi Ngoại trưởng Rogers đã cho biết là mọi việc dàn xếp liên hệ tới các vấn đề trên đều do các cuộc thương thảo giữa Chánh phủ VNCH với M.T.G.P., và sự tự do lựa chọn của nhân dân Miền Nam.

Vấn đề rút quân và thay thế binh sĩ Mỹ

Đáp một câu hỏi của ký giả về vấn đề rút quân Mỹ và thời gian quân đội VNCH thay thế quân Mỹ Ngoại trưởng Rogers cho biết là trong chuyến viếng thăm VNCH vừa qua, Ông được thấy quân đội VNCH đang theo chiều hướng phát triển để có thể dần dần đảm nhận gánh nặng chiến tranh, nhưng đó là một cái đích mà thôi, khó hoàn bao quyền thoát việc thay thế công việc việc triệt thoái các lực lượng.

(Xem tiếp trang 2)

Vũng Tàu có gì lạ ? Nhựt báo CẤP TIẾN SẼ QUẬT MỒ

các vụ chiếm đất công ở VÙNG TÀU từ 3 năm trước và hiện còn đang xảy ra ?

✱ Những ông lớn, bé lớn nào đã ngăn cản đến cùng ?

✱ *VÙNG TÀU hiện còn là thành phố nghỉ mát lý tưởng ?*

✱ Bí trái của Vũng Tàu hiện nay ra sao ?

Đầu đục thiếu điều tra sẽ lửa của CẤP TIẾN sẽ đăng nay mai...

LẬP TRƯỜNG

Thế nào là đối lập ?

Hùng Nguyên NGUYỄN NGỌC HUY

II.— SỰ ĐỐI LẬP TRONG MỘT XÃ HỘI DÂN CHỦ THẬT SỰ.

Quan niệm đối lập không hề được dung nạp trong những xã hội chuyên chế, dầu đó là chuyên chế của Cộng sản, của phát xít hay của phong kiến. Trong những xã hội chuyên chế này, các tập đoàn chánh trị dựa vào vũ lực để tranh đoạt và duy trì chánh quyền. Sự bầu cử, nếu có, cũng chỉ là một trò gian cảnh.

Lẽ lẽ lẫm việc đó dưa đến một trận chiến tranh thường trực giữa các xu hướng chánh trị khác nhau. Sự thay đổi nhóm nắm chánh quyền được thực hiện một cách bạo tợn và mỗi lần có thay đổi như vậy, quốc gia lại trải qua một cuộc khủng hoảng trầm trọng.

Các quốc gia theo lý tưởng dân chủ tự do trái lại, đã qui cũ hóa sự tranh đấu giữa các tập đoàn chánh trị, làm cho sự tranh đấu này nằm trong khuôn khổ của luật pháp và do đó mà có tánh cách ôn hòa.

Trong các quốc gia dân chủ này, nhà cầm quyền được dân chúng chỉ định qua những cuộc bầu cử tự do và trung thực. Tập đoàn chánh trị thắng cử nhận lãnh trách nhiệm điều khiển quốc gia trong khuôn khổ luật pháp.

Những tập đoàn thất cử hoặc có số người đắc cử ít hơn tập đoàn cầm quyền thì ở ngoài Chánh phủ và đối lập với Chánh phủ. Họ được tự do chỉ trích Chánh phủ, vạch rõ những chỗ sai lầm của Chánh phủ và nêu ra những giải pháp hợp đề nghị để giải quyết các vấn đề đặt ra cho quốc gia.

Sự tranh đấu ôn hòa và hợp pháp giữa nhà cầm quyền và đối lập lấy dân chúng làm trọng tài. Qua những cuộc bầu cử tự do và trung thực, dân chúng sẽ quyết định duy trì tập đoàn cầm quyền ở

(Xem tiếp trang 8)

Trong bản thông cáo chung

2 VỊ LÃNH ĐẠO VIỆT HOA

BÁC BỎ SỰ ĐỀI HỎI PHI LÝ CỦA C.S. VỀ VIỆC THÀNH LẬP 1 CHÁNH PHỦ LIÊN HIỆP TẠI VIỆT NAM

(TIẾP THEO)

Tổng Thống VNCH đã tỏ ý người mở trước những tiền bộ về kinh tế và xã hội của Trung Hoa tự do, nơi có nền kinh tế tiến chanh nhất tại Á Châu.

Hai vị Tổng Thống đã thảo luận cả những điều tiến mới đây tại cuộc hòa đàm Ba lê và nhận định rằng phe CS tiếp tục cần trở sự dàn xếp hòa bình và đưa ra yêu sách đòi hỏi bỏ Hiếp pháp VNCH, giải tán Quốc hội và tổ chức lại chính quyền

Cả hai vị đều chủ trương nhân dân Việt Nam Cộng Hòa phải được hoàn toàn tự do xây dựng quyền tự quyết qua các thể thức dân chủ và hợp hiến mà không có sự can thiệp của ngoại lai hay áp lực không bổ.

Bản thông cáo nầy cho nói thêm 2 vị Tổng Thống cũng bàn cái đề chính sách của Cộng Sản hiện nay đặc biệt là chế độ Bắc Kinh.

Hai vị nhận định rằng, chế độ Mao ở Bắc Kinh là nguồn gốc hầu hết các biến động đang hoành hành tại các quốc gia Á Châu và chính sách hiếu chiến của Trung Cộng là nguyên nhân của sự hàm dọa trầm

XEM TIẾP A TRANG 8

THIÊN CƠ BẤT KHẢ LẬU

ĐỨT VÔ ĐỀ RÚT RA MÀ !

TNS Cậu Út Ed Kennedy vô lẽ với TT Thiệu và quen thái vai mang tiu bạc kẻ kẻ, nói quấy nói quá chúng ngồn rầm rầm.

Bây Bốp tui không phải hàng người suy tôn TT Thiệu, tui đã viết biết rồi TT Thiệu cũng biết. Nhưng phải quấy gì cũng nước của tui, cậu Út Kennedy các vược như thế, chúng tôi cũng không chấp nhận được. VN tu nghèo đói thật nhưng cũng cần dành dự chớ.

Nên B.B. tui thừng cầm cái xũng của NS Trần văn Lắm lắm lắm. Ông Ngô. Lắm bảo rằng cậu ut K. đã trắng trợn chen vào nội bộ VN. Ông Lắm cũng phải lắm lắm. Ngày xưa ông mẫn Chủ tịt quốc hội cho ông Ngô đình Diệm bị TT Kennedy xỉa vo nội bộ VN mà đi đon cái Chủ ... Tịt. Ấn vô đưa thấy vô đờm phát ớn. Bây giờ tới phiên cậu ut K. xỉa vô, rồi ông Lắm đi đon cái gì NS Lắm nữa thì thiệt tình bọn vô đơn chỉ, cuộc đời ông Lắm.. lắm lem đuôi. Nên ông Lắm xũng lắm !

Nhưng cũng nên xét lại cái vấn đề.

Tu cả chục năm nay Mỹ đổ cả trăm tỷ đô la ở đây, chết gần 40 ngàn chú Mèo con, «thực tập tác vụ mục tiêu cố định» với chi em ta hàng trăm triệu phát đại bác, tập dân A Lam ghiền Salem (xà BB tui nhiều xì gà). Đầu có nghĩa là họ xỉa vô nội bộ VN.

Nhưng thêm lại tuần hoàn, có đứt vô thì có ngày phải rứt ra. Sức nầy mà ngăn đón đời.

Xưa nay vô số người A Lam minh làm bất cứ việc gì (cá chuyện ông phóng) cũng ưu tư hỏi trong : «Mỹ chịu chưa ? Mỹ chịu chưa ?». Bây giờ thì Mỹ chịu đủ thứ rồi. Họ chịu bỏ binh, họ chịu mặt Lâm với MTGP, họ chịu tuyển cử, họ chịu RÚT... BINH. Thế thì chịu. Thì tới phiên A Lam không chịu.

Như vậy không thể rẫy rẫ là Mỹ muốn đứt vô nữa. Họ chịu rút ra rồi.

Nhưng kẹt chút xíu tới tác, nên khó mà rút ra cho trơn bén. Mình nên thông cảm. Mỗ đề nghị họ với phe Thị Bình rút một lượt mà mấy thằng rối cứ hít riết vô chớ có bên nào rút được đâu nè !

Nên cậu Út Kennedy phải tìm thế rút, bằng cách đẩy mạnh một cái cho qua khớp kẹt, rồi rút mới được.

Như vậy, tuy cậu Út Kennedy có xác vược nhưng cũng có thiện chí trong đó đối phần, ngoài bậy trong phải.

Chỉ e rằng, khi Mỹ rút rão trọi, cho ăn keo họ cũng thăng dzên xỉa vô chuyện VN nữa thì ông Lắm và nhiều người tỷ phú khác lại than rằng : «Phải đã y nguyên vậy, sướng hơn thiệt !»

B.B.

PHỎNG VẤN ĐẶC BIỆT CỦA CẤP TIẾN

Cụ Phan-khắc-Sửu một nhân sĩ lão thành miền Nam lên tiếng:

KHÔNG NÊN KHINH THƯỜNG

không nên ngăn chặn, CẢN TRỞ SỰ TIẾN HÓA CỦA NGÀNH ĐÔNG-Y

● bài của NGUYỄN-HUYỀN-TRẦN

XXIII.— « Khi cần giữ quyền Quốc-Trưởng, tôi có tiếp một phái đoàn đại diện giới Đông-Y khuyến khích và năng đề tính thăn hộ trong việc phân hóng lại ngành Đông-Y. Tôi nghĩ rằng, không nên khinh thường ngành Đông-Y và cũng không nên ngăn chặn, cản trở sự tiến hóa của ngành nầy. Mấy hôm nay, trong người tôi không được khoẻ lắm, nó thăn hiu đến thăm đem biếu cho một vị ở Hà thủ. Ở chỉ nhân lượng đem sẽ uống thấy cũng công hiệu thà lắm. Chuyện không có gì là quan trọng, nhưng cây cả đông-phương có lắm loại thảo được tuy tầm thường, mà có những công dụng bổ ích lắm... » Vị nhân-sĩ lão thành miền Nam, Cụ Phan-Khắc-Sửu thì được phái viên bản báo thăm khảo ý kiến về vấn đề Đông-Y đã chia sẻ thêm trên trong khi đàm đạo với các thân hữu tự tư thất.

Trào lưu tiến hóa bây giờ dì mau lắm... trong lãnh vực nào cũng vậy, hễ đứng lại một chỗ là bị rớt lại phía sau...

Sau khi phân tách như vậy cụ Phan khắc Sửu nhấn mạnh : « Nếu bị rớt lại phía sau quá xa mà không cố gắng thu ngắn bớt cách biệt thì khó lòng tránh được sự đào thải đương nhiên — thành thử, nếu muốn tồn tại và phát triển, ngành Đông Y cần phải cạnh tranh hăng mạnh mà chớ không nên thủ cựu mãi. Phải đào sâu các nguyên tắc y thuật đông phương để tìm hiểu các nguyên nhân đặc dụng của nó, tôi từ đó phát huy những điều tinh hoa cho phù phù thêm nữa. Con đường tiến hóa phải như vậy. Tôi hai khía cạnh của vấn đề. Thứ nhất là vừa soạn mọi việc để hệ thống hóa mọi hoạt động của ngành Đông y cách nào cho thuận lý khả dĩ đáp ứng được nhu cầu tiến bộ. Thứ hai là đối với những người đang hành nghề Đông y cũng phải dành cho họ sự sinh sống, không nên quá khắc khe mà gây thêm xáo trộn — bởi vì sự thể đó cũng có sẵn — lâu — và chăng, trong giới Đông y hiện nay, nếu có những người chỉ biết vụ thang thuốc bổ trung thì cũng có nhiều người khác từng chúng minh thực tài và có cần bào hoạt, thăng thao y lý, tri bịnh rất hay...»**

Âm khí thuận sanh muôn vật

Đề cập về thuyết «Âm, Dương của Đấy Đông Phương vị nhân sĩ họ Phan nói : «Trước đây, Tây học thường bài bác thuyết Âm Dương nhưng sau nầy nhiều nhà bác học đang bắt đầu thừa nhận. Người ta đã thí nghiệm thành công bằng cách đùng âm khí (Yous négatif) để trị bệnh. Trong một tài liệu khoa học mà tôi được đọc, trình bày đại để là khi bị phỏng lửa, nếu điều trị theo lối thông thường thì có khi phải mất nhiều tháng mới lành với những vết thọ để lại, nhưng nếu người ta đem bịnh nhân bị phỏng lửa ra ngoài một phòng âm khí, mỗi ngày mấy lần trong hơn một tuần thì những chỗ bị phỏng lành lại mà không có những vết thọ lồi lõm như cách trị cổ điển.**

Sự khám phá mới mẻ của khoa học ngày nay thực ra đã có từ lâu trong sách Đông-Y ghi rằng «âm khí thuận sanh muôn vật» đem mặt mầm lớn vào ! phòng âm khí (Yous négatif) mầm lớn sẽ mọc rất mau và rất mạnh.»

Thảo được trong địa-hạt kinh-tế.

Về phương diện kinh tế, cựu Quốc Trưởng Phan khắc Sửu nói :

XEM TIẾP 3 TRANG 7

GIỚI CÔNG CHỨC TỈNH AN GIANG KHẨN CẦU CHÁNH PHỦ CẤP TỐC CỨ BIỆN PHÁP

HẠ THẤP GIÁ SINH HOẠT TRỞ VỀ MỨC ĐỘ BÌNH THƯỜNG

L. T. S. — Chúng tôi vừa nhận được lá đơn sau đây, xin đăng đi nguyên văn :

Long Xuyên, ngày 21 tháng 5 năm 69

Kính gửi : Thủ Tướng Chánh Phủ Việt Nam Cộng Hòa

(Kính nhờ sự chuyển giao theo hệ thống hành chánh)

TRÍCH-YẾU : V/v Đưa thân nguyện cầu thiện đời sống Tiêu-công chức.

Kính thưa THỦ-TƯỚNG.

Chúng tôi, một số Tiểu-Công Chức tỉnh An-Giang đông ý kỳ tha dưới đây, kính trình bày cùng Thủ Tướng sự việc sau đây :

Vừa rồi Bộ Kinh-Tế đã liên tiếp hai lần ra Nghị-định tăng giá các thứ yếu phẩm như : gạo, đường, bột ciment v... từ 30% - 40% khiến cho đời sống công chức vốn đã đi bấp bênh lại càng bị đe dọa hơn nữa.

Từ năm 1965 đến nay vật giá cứ mỗi leo thang như :

(Xem giá biểu nơi trang 7)

Trên chỉ là giá chính thức của Cha h-Phủ chưa kể nạn chợ đen đang hoành hành. Nhưt là giá thịt đương vọt. Như vậy đời sống công chức đã làm lũ lại càng làm lũ hơn những bác phu lẽ ông thợ hồ tốc...

Trong khi đó thì lương công chức chúng tôi chỉ tăng lên đầu 30% cho công chức lương dưới 5.000 hoặc 250đ/tháng cho công chức trên 5.000đ., lấn sau được phụ cấp gạo 200đ. Do vậy, giá trị đồng lương khiến thường của chúng tôi

XEM TIẾP 12 TRANG 7

TRƯỚC KHI HỘI NGHỊ MIDWAY NHÓM

C.S ÂM MƯU LÀM ÁP LỰC T.T NIXON

(Tiếp theo trang 1)

Nam nói rằng các nhà lãnh đạo chính trị trong nước và ngoài nước, xức với chau. Họ là những kẻ thiếu chí và yêu chuộng hòa bình. Nam không cói ra sẽ kẻ đóng ra vận động và chủ động các cuộc tiếp xúc nầy, trong có một chu lâm cho người ta nghĩ rằng chính MTGPMN đứng ra tiếp xúc, khi Nam nói là đã có những cuộc tiếp xúc với các nhân vật chính trị thuộc các xahôm khác có thiện chí và tiến tới 1 chính phủ liên hiệp. Cũng có thể Nam ám chỉ nhóm Trịnh Đình Thảo, Lâu vân Tết Thích Đôa Hậu đang ra vận động và tiếp xúc !

TƯ-THỤC NÂO ĐÒI THU HỌC PHÍ theo giá biểu mới

PHẢI TRẢ LẠI SỐ SAI BIỆT CHO HỌC SINH

L T S.— Thứ Sáu là ngày nghỉ hàng tuần của Cấp Tiến nên chúng tôi không đăng được tin nầy. Hôm nay, chúng tôi xin đăng lại tin nầy để giúp thự hưnh học tính biết rõ quyết định của Bộ GDTN và vẫn để cấm tư thục tăng học phí. Nhơn tiện, chúng tôi đề nghị tư thục cần đề thu học phí theo giá biểu mới, trả lại số sai biệt cho học sinh bằng cách khấu trừ học phí trong tháng kế tiếp.

Tin Giáo Dục và Thanh Niên trân trọng thông cáo :

Trong hoàn cảnh chính trị xã hội biến tại việc tăng học phí tư thục mức đã đề ra trước đây, vẫn có thể gây ra những nhu cầu đang quan ngại sẽ nhiều nhương điều.

Để khỏi trở ngại sự học của con em, Bộ Giáo Dục và Thanh Niên, sau khi được Hội Đồng Nội Các chấp thuận, trân trọng yêu cầu :

1/ Tất cả các Tư thục tại giữ nguyên giá biểu học phí đã đã thu trong niên khóa 1968-1969.

XEM TIẾP 6 TRANG 7

CÁC «NHÓM» MỌC LÊN...

(TIẾP THEO TRANG 1)

— Ngưng chiến ngay lập tức.

— Thành lập chính phủ hòa giải gồm có các nhân sự quốc gia có thể được tất cả các phe chống nhân, có nhiệm vụ chuẩn bị và tổ chức các cuộc bầu cử để quyết định tương lai chính trị VN.

— Theo đuổi 1 chính sách ngoại giao trên phương châm : thân với tất cả các quốc gia yêu chuộng hòa bình.

— Thiết lập 1 lịch trình triệt thoái tất cả các quân đội Ko-rê phái Nam VN, được mời phe lien bộ chấp thuận.

Nhóm trí thức nào kêu gọi thành lập liên hiệp 19 quốc gia Đông Nam Á?

Theo một người ta thì Ba Lê và Saigon cho hay, thì một nhóm trí thức VN trong nước và ở Pháp vừa gửi thông điệp thúc lên các vị ngoại thù quốc gia, các vị Thủ tướng của 12 quốc gia Đông Nam Á kêu gọi thành lập một khối liên hiệp 12 quốc gia Đông Nam Á.

Theo nguồn tin nầy hiện rạy một ủy ban vận động đã được thành lập, đặt đại diện tại Saigon và Ba Lê, nhằm tiến tới việc triệu tập một không đại hội nghị thượng đỉnh 12 quốc gia Đông Nam Á. Tại Saigon, đại diện ban vận động là Bác sĩ Hoàng văn Đức, lấy địa chỉ tạm thời tại 32/2 Ngô Tùng Châu Gia Định, đại diện tại Ba Lê là luật sư Ngô văn Hai, luật sư tại tòa thượng tố Ba Lê, lấy địa chỉ tạm tại 126, đường Italie, 75 Paris XIII (Pháp).

CỘNG QUÂN tổng tấn công chưa?

(TIẾP THEO TRANG 1)

9 hỏa tiễn 122 ly rơ vào vùng quận 4.

Lúc 3giờ40 sáng thứ sáu 6.6.2

XEM TIẾP 5 TRANG 7

Nhóm Dân Quyền T.V muốn gì đây ?

(TIẾP THEO TRANG 1)

Hiện nay tại Hội đàm Ba Lê, các phe đối chiến đều đã đưa ra những giải pháp nhằm tái lập hòa bình ở VN. Bên tuyến bố của 1 nhóm trí thức Dân Quyền cho rằng nếu giải pháp gồm những đề nghị có thể là những khởi điểm cho các cuộc thảo luận nghiêm chỉnh trong việc tìm kiếm hòa bình cho VN.

Để đạt đến kế hoạch 8 điểm của TT Nixon, bản tuyên bố cho rằng Hoa kỳ đã nói lên ý chí muốn chấm dứt chiến tranh VN. Ý chí nầy được thể hiện trong kế hoạch và thời biểu rút quân trên thực tế. Bản tuyên bố của người dân của Hoa kỳ và vẫn để rút quân song phương, xuống thang chiến tranh lần lần để đi tới những cuộc ngưng bắn được giải quyết và giam xét bởi một cơ quan quốc tế là một vấn đề quan trọng để của những người Hoa Kỳ vẫn có lo ở tích tiến. Và trong bài nói vừa qua, TT Nixon đã nhấn lần chia bao hay bao giờ cho Cộng sản nam lấy để hòa đàm Ba Lê thoát khỏi bế tắc.

Phiên họp khoảng dài thu 20 vừa qua khó g có gì đáng lưu ý nhưng các cuộc họp bàn vẫn tiếp tục thấy rằng phe cộng sản có vẻ sẵn sàng hơn bao giờ hết về việc thành lập 1 chính phủ liên hiệp chuyển tiếp thay thế chính phủ Saigon.

Giới bình luận tin rằng đây là 1 đòn áp lực đối với TT Nixon trước khi họp đại Midway. Đây chắng phe Cộng sản muốn ngăn nhân TT Nixon rảng nếu ở Saigon có 1 chính phủ liên hiệp thì họ có thể chấp nhận thảo luận về nhiều vấn đề quan trọng và cụ thể ?

Một quốc tin của AFP cho hay rằng đã đề nghị cuộc thảo luận đầu thời nay ra Ba-le và Saigon giữa đại diện MTGPMN và đại diện liên minh đầu tiên giữa chính Hòa bình của Trịnh Đình Thảo Lâu văn Tết

XEM TIẾP 7 TRANG 7

NGOẠI TRƯỞNG ROGERS HỌP BÁO ÚP MỞ : Mỹ không bị ràng buộc

(TIẾP THEO TRANG 1)

Ông nhấn lại 3 điều chuẩn cho việc rút quân Mỹ được Tổng Thống Nixon quy định trong bài diễn văn ngày 14-5 vừa qua.

Đây một câu hỏi là phái chăng một bản thông cáo chung sẽ được công bố sau Hội nghị Midway quy định rõ thời hạn rút đầu 50.000 binh sĩ Mỹ thêm một vài quốc tế ra mới đây, Ngoại trưởng Rogers nói ông không thể tiên đoán một điều gì về những sự việc sắp được bàn cãi !

Hoa Kỳ sẽ thừa nhận một Chánh phủ...

Đáp một câu của ký giả hỏi phải chăng đường lối chủ trương và hành động của Hoa Kỳ bị ràng buộc bởi sự hiện hữu của chính phủ VNCH tại Saigon, ngoại trưởng Rogers tuyên bố là Hoa Kỳ không bị ràng buộc bởi bất cứ một Chánh phủ nào tại Miền Nam V.N.

Ông nói, sự ràng buộc quan trọng nhất là từng được T.T. Nixon nói trong bài diễn văn ngày 14-5 là Hoa kỳ sẽ chấp nhận bất cứ một Chánh phủ nào có tánh cách đại diện đầy đủ cho ý muốn của dân Miền Nam qua sự tự do lựa chọn trên của bàn tiến trong quyền tự quyết.

Có thể thành lập 1 hội đồng thanh sát có V.C. tham dự

Một câu hỏi được nêu ra về sự hiện diện của V.C. trong một bình thức nào đó để thay thế cho một Chánh phủ Liên hiệp, như là sự có mặt của đại diện V.C. trong một Hội đồng bầu hợp hay một Hội đồng

XEM TIẾP 8 TRANG 7

CẤP TIẾN MỜI BẠN ĐỌC VIỄNG LÀNG HÒA BÌNH TRẺ EM VN TẠI TÂY ĐỨC

LÀNG HÒA BÌNH VN CÓ THỂ TIẾP NHẬN 1 SỐ QUAN TRỌNG

V.N. bất hạnh để trị bịnh

(TIẾP THEO VÀ HẾT)

của MAI TRÚC LY

VIII.— Theo vũ chức của « Làng Hòa Bình » trẻ em VN tại Tây Đức, quyết việc trị bịnh, sẽ do các em của được bàn giám đốc cũ quản đã đã loại cho mấc.

Cả nhiều em bé lúc đi trị bịnh thì ba mặc đưa ra, vài tháng sau gởi gói bình về là các em mặc sang trong, sang trọng đến đổi gia đình các em phải ngạc nhiên.

Theo thể chứng thì được biết, tự việc ăn uống, đi chơi v. v... (chưa kể việc trị liệu và thuốc men) mỗi người một đứa bé nặng ở làm Hòa Bình VN ở Tây Đức sẽ được yêm lực đến gần cả ngân đồng bạc VN.

Phương tiện dành cho các em trai gái bất hạnh

Mặc dầu bất đồng ngôn ngữ nhưng khi bắt các viên chức người Đức ở « Làng Hòa Bình » đều nhớ tên các em bé VN.

Trong những giờ rỗi rảnh, nhiều em bé V.N. trò chuyện thân mật với các viên chức người Đức. Có khi các em đự các viên chức ở đây học nói tiếng VN.

Ngay ông Berghaus Giám Đốc và sáng lập viên của Làng Hòa Bình đang được các em gọi là Ba khi sang viếng VN ông ta hãy bẹ được với tiếng Việt Nam.

Vì mặt tâm lý đang lưu ý có hai em gái được đưa về VN, mà ông Berghaus đã đi thăm viếng và tìm thấy.

Các em bé nầy bị bịnh bất trị nặng sẽ được đưa về « Làng Hòa Bình » ở Tây-Đức cho điều trị với tất cả lòng tận thương của mọi công dân Đức đành cho.

Theo ý do bà hoà của chúng tôi các em bé đang bịnh bất trị sẽ được ông Berghaus mang về Đức điều trị thước mau thành phẩm trong sẽ hội Trong số các em nầy có một số lớn ở miền thôn và một số ở thành thị.

Cần nhắc lại, « Làng Hòa Bình » của trẻ em V.N. ở Tây Đức hiện nay đã có 33 trẻ em nam và 2 trẻ em điều trị. Có nhiều em đã được điều trị gần lành bịnh rồi.

Phái đoàn cụ ý định sẽ thiết lập tại Việt-Nam một Trung tâm chính bình và một làng hòa bình cho trẻ em giống như bên Tây Đức sau khi

XEM TIẾP 9 TRANG 7

Chiều hôm qua 6-6

ÔNG BERGHAUS GIÁM ĐỐC Làng Hòa Bình VN

tại Tây Đức đã mang 65 trẻ em VN bất hạnh về Tây Đức trị bịnh

SAIGON.— Sau hơn 2 tuần lễ chính thức viếng thăm Việt Nam, Ông Berghaus giám đốc kiêm sáng lập viên « Làng Hòa Bình» của trẻ em V.N. tại Tây Đức đã trở về Tây Đức vào lúc 17 giờ ngày 6-6-1969.

Trong thời gian lưu lại V.N. ông Berghaus đã tìm được 65 trẻ em VN mang bịnh bất trị, ông đã đích thân mang 65 trẻ em bất hạnh sẩy về Tây Đức cùng với ông.

Được biết số trẻ em bất hạnh kể trên ở khắp 4 vùng chiến thuật của VN, mà ông Berghaus đã đi thăm viếng và tìm thấy.

Các em bé mang bịnh bất trị nầy sẽ được đưa về « Làng Hòa Bình » ở Tây-Đức cho điều trị với tất cả lòng tận thương của mọi công dân Đức đành cho.

Theo ý do bà hoà của chúng tôi các em bé đang mang bịnh bất trị sẽ được ông Berghaus mang về Đức điều trị thước mau thành phẩm trong sẽ hội Trong số các em nầy có một số lớn ở miền thôn và một số ở thành thị.

Cần nhắc lại, « Làng Hòa Bình» của trẻ em V.N. ở Tây Đức hiện nay đã có 33 trẻ em nam và 2 trẻ em điều trị. Có nhiều em đã được điều trị gần lành bịnh rồi.

Phái đoàn cụ ý định sẽ thiết lập tại Việt-Nam một Trung tâm chính bình và một làng hòa bình cho trẻ em giống như bên Tây Đức sau khi

XEM TIẾP 9 TRANG 7

Để ổn định vật giá CẤP TIẾN đề nghị thành lập

ĐẠO QUÂN QUI MÔ KIỂM SOÁT KINH TẾ

– Lương chưa tăng mà vật giá đã leo thang, nhưng gian thương coi chừng ta tiệm gạo đã bị đóng cửa và có thể đưa ra tòa quân sự vì bần quá giá.

Diễu tra của bbdpv CHÍ LINH

III.— Chúng tôi không bảo rằng hiện nay, các nhu yếu phẩm đã tăng vọt do hậu quả dự định tăng lương của Chính-phủ cho anh em Công chức và quân nhân. Mà chỉ cự tăng vọt quá cả « tăng giảm ». Nghĩa là gian thương nào « vô lương tâm nhiều », thì gặt giá lên nhiều. Gian thương nào « vô lương tâm ít » thì gặt giá lên ít. Còn các tay buôn có lương tâm lâm lo đúng đắn, không chấp nhận việc làm giàu phi pháp trong cảnh nước loạn, đã để im cho giá cả ngoan ngoãn đứng yên ở tình trạng cũ.

Nhưng, đã muốn đề không, sự tăng giá của mặt vài nhu yếu phẩm Jã lên cho thiên hạ bà hoàn lên tên. Và không lính đến sau. Tiếng đồn đón xa. Người ta bèn phản ứng trong bàng, qui trách nhiệm về cho chính phủ, mà mấu chốt của vấn đề là việc tăng lương».

Phải thành thật mà công nhận rằng từ hai năm qua, đời sống của mọi số tức chức đã gặp bao giờ công chức quân nhân nhiều. Lương của thiểu số tư chức nầy so với công chức và quân nhân, có thể tới thiếu là bằng gấp đôi.

Nay đặt nhiều nguồn tin công chức quân nhân được tăng lương khiến cho một số nhu yếu phẩm bị tăng giá, giá cả bình thường thiết thân và đe dọa luôn đến tiền lương vừa đó cho mãi mãi » hiện nay của họ, cho nên bị cuốn vào « mê bão trào, » gây cho công chức cùng ở hoàng.

Họ bào rằng : — Công chức vừa được tăng lương. Nhưng chưa tăng thì vật giá đã tăng vọt.

Trong khi đó thì tư-chức xưa nay mà tăng lương, sống làm sao cho nổi ?

Ông tư-chức thở than hả rằng hả ri rồi bà cụ thân sinh ra các con của ông tư chức nghèo vậy cùng đành giấc miệng trong bung.

(Con tiếp)

CHIẾN DỊCH SỬA SAI

(tiếp theo trang 1)

Đến ngang số nhà 313 Đại-lộ Thánh-Tân, xe Peugeot mới qua mặt hai nữ gái, chạy lạc đã xét gần to...

Thấy xe Peugeot có hành động phi pháp, xe jeep của cảnh sát quân 5 đường lại can thiệp. Thời gian đó hai cô gái chạy vào nhà gọi người lớn, một ông quân nhơn ra «thăng của». Ông quân nhơn vừa ra tới thì bị ông Cảnh-sát viên (người xe Peugeot) tên Nguyễn-hữu Bình (nếu sai xin cải) ra tuyên cho hai người khác là Phan văn Sôi và Nguyễn -v-Tốt CÔNG LÀI Hai người kia chưa hiểu rõ chuyện thì ông Bình thay đổi ý kiến, bảo rằng «Thôi đừng thêm bắt thắng nầy, nếu công đánh mối tay ! »...

Kỳ đó, cô ông Hải, Chủ sự Phòng Hoạt vụ Nha CSĐT và Thiếu Tá Hồ Tham mưu trưởng phòng Hành quân đến can thiệp.

Hai ông sau nầy cũng bị Cảnh sát viên Nguyễn-v Bình chống cự kịch liệt với ý hóa theo của hai ông Sôi và Tốt. Ông Hải biết cảnh sát viên Bình là thân tín của một thượng cấp nhưng không thể làm ngơ bảo cảnh sát «Đéce lish cémrrs1100?», mà mấy ông đi chơi rong, mắc thường phục còn vẻ có lộng hành với người mà mấy ông chọc ghẹo không được ! »

Rồi ông Hải quyết định bắt ba ông Bình, Sôi và Tốt lên xe. Ba ông kia sự ông không chịu lên xe nên Thiếu-tá Hồa phải xô bụng lên xe và trước 2 khẩu súng lục giao cho ông Thâm tài viên Nguyễn văn Khoát mang về Nha. Sau đó đúng mấy trường tin bào cáo cho Thượng cấp và đưa ba ông kia về Bộ Chỉ huy Hành quân Chợ lớn. Bộ Chỉ huy ấy đặt tại ngay An Đông. Hai cô gái sau như đã Lai phương Yên (ngụ số 313/9 đường Thành Thái) và Trần thị Cúc (ngụ số 207/20 đường Trần Bình Trọng) cũng bị mời theo chỗ lịch ông Giám Đốc Nha CSĐT giải quyết Đến 10 giờ tối, ông Giám Đốc

XEM TIẾP 8 TRANG 7

C.S NGUYỄN NGỌC HUY NÓI CHUYỆN VỀ HÒA ĐÀM BA LÊ VÀ HIỆN TÌNH ĐẤT NƯỚC TẠI VŨNG TÀU

Giáo sư Nguyễn Ngọc Huy, nhân viên Phái đoàn Hòa đàm Ba Lê thuyết trình về đề tài: Hòa đàm Ba Lê và hiện tình đất nước tại hội trường Thị xã Vũng Tàu vào ngày Chúa Nhựt 8-6.69 đúng 8 giờ 30.

Trân trọng kính mời đồng bào Thị xã đến dự thính.

T.M. Ban Tổ chức

Ông NGUYỄN VĂN TÀI

XEM TIẾP 2 TRANG 7

Cuộc tranh chấ ở hãng Cty Esso nghiêm trọng

(TIẾP THEO TRANG 1)

Đây ! mưu thâm chia 3 nghiệp đoàn

Phó chủ tịch ND Hãng dầu nhơn mạnh : «Công ty Esso có nhiều ngàn trái — và từ lâu nay, Ban Giám đốc Esso đã tháng trận sau định rõ rằng là mọi nhân viên muốn lên đến trật cao nhất phải từ nhà hàng ngũ nghiệp đoàn ngày nay là NĐ, là không bao giờ lên trật người hạng dưới. Nếu có một số ít người lên được lên mà quên tình, quên nghĩa anh, em thì đó là số ít, đông ngày 700 anh em xưa nay đã con thường quyền lợi để sinh hoạt trong NĐ. Hiện nay, đã đến lúc anh, em

XEM TIẾP 2 TRANG 7

TIN TỨC KHẮP NƠI

BÁC-SĨ TRỰC

(Tối Thứ Bảy 7-6-1969 từ 19 giờ đến 6 giờ sáng Chủ Nhựt) (Trừ Chủ Nhựt 8-6-1969 từ 13 giờ đến 14 giờ 30)

B S Nguyễn-Hữu-Phiên 237 Trương-Minh-Giảng SAIGON
— Nguyễn-Văn-Thành 408 Trần-Hưng-Đạo CHOLON
— Trương-Đăng 483 Võ-Di-Nguy, Phú Nhuận GIA-ĐỊNH

CHƯƠNG TRÌNH TIVI

THỨ BẢY 07-6-69

Đài Việt Nam

19h00 Đài tiếp Quốc-Tế
19h05 Thời sự Quốc-Tế
19h15 Chương trình Văn nghệ tập điểm Miền Tây
20h00 Tin tức — Thông cáo
20h20 Chương trình Kịch miền Tây
21h00 Điểm hàn Bình luận — Giới thiệu chương trình hôm sau
21h15 Chương trình Quân đội
Đài hợp Quốc ký

Đài My

12h00 Test Pattern Music
12h45 Sigs On News
13h00 Jerry Lewis
14h00 Wild Wild West
15h00 Glen Campbell
16h00 Billy Walker's Country
17h00 Lawrence Welk Show
17h50 Let's Speak Vietnamese
18.00 deverly HillBillies
18h30 Nashville Vrei-Nam
19h00 Evening News
19h30 Get Smart
20h00 High Chapparal
21h00 Game Of The Week Half Time News
23h00 Late Movie

Ủy ban NDTV Đô thành trợ cấp 50.000 đồng

SAIGON 5-6 (VTX) – Đại tá Võ văn Quang chủ bút trường kiêm Tổng Thư ký Ủy ban NDTV Đô thành sáng qua 4-6 đã trao số tiền trợ cấp 50.000 đồng cho thân nhân hiện đang viện NDTV Đô thành tử thương và nhân quân nhân bị thương trong thời gian qua.

Thân nhân của bốn đoàn viên NDTV bị tử thương đã được Đại tá Võ xuân Quang trao tặng mỗi người 10.000 đồng và 5 đoàn viên NDTV bị thương nhận mỗi người 2.000 đồng.

Không nhận đơn xin mở các ngành công thương kỹ nghệ trong khu vực cư xá kiên thiết

SAIGON 5-6 (VTX) – Tòa Đô chánh sẽ không thâu nhận đơn xin mở các ngành công thương kỹ nghệ trong các cư xá thuộc khu cư xá Kiên thiết nữa không có sự đồng ý của Chánh phủ và các Tổng cục Gia cư kiến thiết đơn.

Tòa Đô chánh cho biết biện pháp nầy nhằm tránh cho đồng bào khỏi mất thì giờ và tiền vô đơn đó khi tìm hiểu các ngành công thương kỹ nghệ trong các nhà ở thuộc khu cư xá Kiến thiết.

Hai Cộng Quân nguy trà trộn lọc bình bị trực thăng bắn hạ

SAIGON 5-6 (VTX) – Hai Cộng quân nguy trong đoàn lọc bình đã bị xa thải trực thăng võ trang phát hiện và bắn chìm bằng súng định vượt qua vòng cấm thuộc tỉnh Hậu Nghĩa ngày hôm qua 4-6.

Một xa thải trực thăng võ trang Bộ binh Hoa Kỳ cho biết trong khi trực thăng của anh bạn đang vòng vòng để đổ bộ xuống đón binh khí của nhóm cộng nguy, thì trực thăng võ trang của anh phát hiện thấy hai Cộng quân nguy đang vô đoàn lọc bình để vượt qua sông bị trúng đạn, mang theo đó binh khí và tài liệu.

Một đại thương gia ở Chợ lớn bị giải tòa về tội lường gạt

ĐÔ THÀNH — Sáng 5-6 nhân viên cảnh sát giải tòa Biện lý Cuộc Ông Hoàn Bùi quang Thuyết quốc tịch Pháp giám đốc Hãng Lon thương-mại, chủ nhân của đường Hàng Phấn Chợ lớn, can tội lường gạt số bạc 10 triệu đồng.

Trong lúc ông này đang bị cảnh sát Pháp thẩm vấn Tư giám đốc hãng Thực Phẩm công ty Đông Dương Thuyết, tới bắt trên đường Thuyết lường gạt của bà số bạc 6.020.000 đồng. Tuy nhiên Tư cho biết thì số tiền bàn hợp với ông Thuyết để chuyển cho 1 số hàng của Hoa cộ tới Saigon. Sau nầy ông Thuyết làm giả mạo công chứng thư, giả mạo chữ ký của ông Lưu văn Lê Tổng quản lý Hiệp Hội nông dân trung ương để lấy bạc trong khoản nầy.

Nội vụ giải qua phòng Dự Thẩm điều tra.

Vào bar hành hung, đập phá làm nào loạn

SAIGON — Khoảng 10 giờ đêm 4-6 có ba tên ở của bar Nguyên thị Cúc 34 tuổi, chủ bar Tokyo ở số 39 đường Tự Do đến bar nay can thiệp mở vụ đập phá gây nào loạn. Mặt khác viên bị bắt đưa về bốt khai tên Nguyễn Đình Cảm 30 tuổi quân nhân đơn lẻ trung sĩ, ở ấp Ông Cò, cho có một số đồng bọn nhưng những người nầy đã chạy thoát.

Một cô giáo bị 1 tên cán bộ chọc ghẹo và đánh trọng thương

GIA ĐỊNH – Khoảng 5 giờ chiều 5-6 một người ta có đánh cô Đỗ thị Ngọc 30 tuổi quy tại chiến cuộc Thanh Bình nhân trường Tiểu Đồng Hồc Mau tại lịnh việc hàng bao cô Ngọc đang đập mặt bị một tên cán bộ Nga lác đương cửa tính thuật lại. thì giờ nói trên có đi dạy về đọc đường bị 1 thanh niên chặn đường chọc ghẹo cô, cô trả lời sao đó, nên bẩn đánh cô. Cô Ngọc cho biết thêm cô biết tên kẻ đánh cô và biết hắn là 1 cán bộ trong cơ quan nọ. Hiện cô Ngọc đã và đang điều trị tại bốt.

Một Hàn kiều cường hiếp chị làm công

SAIGON.— Hồi 4g chiều ngày 4-6 có một thiếu phụ tên Lê thị H. 35t (ngụ tại đường Ngô Tùng Châu) đến bốt cảnh sát số đơn 16 cáo một Hàn kiều đã điều cường hiếp em gái của chị.

Chị Hồa cho biết tên Hàn nầy là Ng thị T. 28t, cũng làm công giúp việc tại bìa đình số 39 đường Hai Bà Trưng. Hàn kiều nói trên nay tại đường Công Lý, trên D.K 33t đến bìa đình nọ tìm chị T. vào phòng của anh ta để cưỡng hiếp chị T. Vì Hàn kiều kia đang kín cửa lại nên chị T. không tài nào trở bà được.

Con quý đàm đó là bà bắt giữ điều tra.

Một thiếu phụ vào rạp hát ở Dakao tự tử.

ĐÔ THÀNH — Khoảng 11 giờ ngày 6.6. vừa qua, 1 thiếu nữ bắn bắt tên ghế. Lập tức nhơn viên vào rạp đem cảnh sát đến xem chuyện gì mà bắn vào nhau thì nhơn viên cho rạp. Tại hiện viện sau khi được bác sĩ xem mạch và cho biết cô nầy uống độc dược tự tử, sau khi được mọi người nhân thân lấy được bết tên là Bùi thị Loan 32 tuổi ngụ tại đường Thống Tem (Phước Tuy). Hiện chưa rõ nguyên nhân nào mà chị Loan tự tử.

Ơ tình lên Saigon kiếm việc làm coi chừng bị tù bà dụ dỗ

ĐÔ THÀNH. — Cô Trần ngọc A. 16 tuổi và cô Đào thị H 21 tuổi quê ở miền Hậu giang lên Saigon kiếm việc làm. Hai cô nầy gặp 1 thiếu phụ bảo về nhà ở 115 đường Nguyễn Du, bà sẽ trả lương cho mỗi cô 1 tháng 1 ngàn. Vì ngày sau bà sẽ đưa 2 cô vào 1 khách sạn ở Bến Hàm Tử để đón 1 số khách quý thì cô nầy 2 người đều ưng Huê kiều là một ở đó. Hai cô bị bà nầy bắt + tiếp + 2 khuê kiều nầy. Sau đó 2 cô sợ bị mụ tú bà đưa vô nhà ở đường Nguyễn Du. bà lim gái mất đêm, mới khu đến Phòng Nhì Quận Nhất thì cùng quý đến 1 tiệm đồng gặp bà bắt và đưa ra tòa án quân sự, bị tha ra sử tử hình và tịch thâu tài sản.

Đòng bào chiến nạn đô thành có thể mua nhà tại trú khu Tân Qui Đông

SAIGON (VTX) 6-6. – Tòa Đô chính sẽ cho phân phối số nhà của trông tại trú khu Tân Qui Đông (Quận Tư) cho nạn nhân chiến cuộc (bão hoạn, phân kích) tại đô thành từ Tết Mậu Thân đến nay. Hiện chưa được định cư hoặc cấp nhà và tài liệu xây dựng.

Theo thông cáo của giám đốc Liên Giá Cước số nhà nói trên gồm 156 căn, mỗi căn diện tích 4 th. x 7 th 50 xây cất trên diện tích 4 th x 20 x. Người muốn phải trả góp hàng tháng là 710đ và trong vòng 12 năm thì mua.

Đồng bào nạn nhân chiến cuộc có đủ điều kiện muốn mua nhà nói trên cần gấp đơn tại Giá cước Liên giá (số số 9) trong thời gian 1 tháng kể từ ngày 2-6-69.

Hồ sơ xin mua nhà gồm có 1 đơn (có ấn chỉ số số 9) và 1 giấy chứng minh có thể xác chứng minh chiến cuộc hay bị phân khích tại Đô thành.

Đại học Huế thiết lập chương trình cử nhân khoa học ứng dụng

SAIGON 5-6 (VTX) – Ngoài tin Đại Học Huế vừa cho hay, Viện Đại Học sẽ thiết lập tại trường Đại Học Khoa Học một chương trình cử nhân khoa học ứng dụng.

Mục đích của chương trình đề tổ chức tại Đại học đường Viện đại học Huế trong các ngày 6 và 7-6, dưới sự chủ tọa của ông Viện trưởng Lê Thanh Minh Châu, cũng với sự tham dự của một số giáo sư, kỹ sư, chuyên viên, thân hào và đại diện Cơ Đồ Huế.

Trong cuộc bế thăm hai vấn đề sau sẽ được đem ra thảo luận :

1.— Mốc khoa học ứng dụng nào cần yếu và 2.— Sinh viên tốt nghiệp sẽ được xử dụng như thế nào ?

Cảnh sát bị du đảng «oánh»

GIA ĐỊNH.— Chiều 3-6, anh Đỗ văn Chín, nhân viên cảnh sát đi làm về trên đường thuộc phạm vi quận Gò Vấp, thình lình bị 2 tên du đảng không rõ tên và nơi cư trú đường đường gây sự với anh Chín và hai anh đánh anh nầy mang thương tích. Xác tuần tiễu đến xây bắt 2 khai tên Vũ-văn Bé 18 tuổi và Nguyễn-văn-Phương 16 tuổi. Hiện 2 tên nầy bị giữ tại bốt để mở cuộc điều tra.

**1 thơ kỷ tính Hậu Nghĩa

5 CÔNG ĐỌC ĐẮC CHÁNH — Những bí ẩn chưa hề tiết lộ...

CUỘC ĐẢO CHÁNH 11-11-60 CỦA NHÓM SĨ QUAN DÙ

★ KHI BỊ GÔ CỬA NỬA ĐÊM LÀ RA ĐI KHÔNG CÓ NGÀY VỀ

● ● ● ● ● VĨNH-LỢI

Mặc dù có những hoạt động tích cực của các cán bộ tuyên truyền người Mỹ trên báo chí và dư luận Hoa kỳ, nhưng không phải tất cả báo chí Mỹ đều ca tụng anh em ông Diệm. Một số kỷ giả qua VN không do ngô mời mọc của các cán bộ tuyên truyền đã nhận ra ngay ra chế độ độc tài của anh em ông Diệm bắt đầu đè nặng trên đầu trên cổ dân chúng.

Họ đã không bề công nghĩ kết và cao dâm nói lên sự thật, nhưng những bài báo ấy quá ít vì bị vùi lấn dưới những bài khác xâm hoa, tên đương anh em ông Diệm mạnh mẽ hơn.

Chúng ta hãy đọc một đoạn lược dịch bài của kỷ giả Saville R.Davis đăng tải trên tờ The Christian Monitor phát hành ngày 10-1-1956 :

● Khi bị gõ cửa lúc nửa đêm

«Cách đây ba tuần lễ một người bạn Việt Nam mà tôi xem là một người công minh đã kể với tôi chuyện người bà con của anh ta bị bắt. Lấy kỷ giả và người quốc gia ôn hòa, anh ta nhất định không phải là Cộng sản hay thiên Cộng, quan niệm chánh trị của anh ta rất được biết đến.

«Vụ anh ta bị bắt được điều ra theo phương pháp cổ điển. Vào khoảng 3 giờ sáng, 2 chiếc cam nhông chở đầy lính công an ngừng trước cửa nhà ; bọ xông vào nhà sáng cầm đèn trên tay. Họ tịch thu cái radio và cái máy đánh chữ của anh ta và truyền hỏi những tang vật ấy đối kết tội rồi.

«Anh ấy đang mang một cơn bịnh mà chuỗi ngày trong tù sẽ khiến bịnh ấy thêm nguy hiểm, do đó tôi liên đến vấn phòng của công an.

«Ở đó người ta trả lời không làm cách nào để cứu vãn được. Tôi lại đến gặp một cố vấn của Tổng Thống Ngô đình Diệm, ông ấy cho biết vụ ấy không thuộc phạm vi ông ta và do đó ông ta không giúp gì được cả. Tôi liên viết thư thẳng cho TT mà tôi viết ông đã là người quen biết nhau. Là thư ấy cũng không được trả lời.

● Còn rắc rối thì sẽ tới phiên bà bị bắt

«Tới phiên vợ của người bà con thì đến khám cửa với công an vì thân trạng sức khoẻ quá suy yếu của chồng mình. Họ trả lời với chị ta : Nếu bà của làm rắc rối thì bà cũng sẽ bị bắt. Vì của 4 đứa con, nên chị ta thấy khám hơn bắt là đúng có nói nói gì cả.

«Đến đây thì một trang sự được gỡ đến giúp người bà con của tôi, nhưng người ta không cho phép ông ta được gặp thân chủ. Tuy là cố những Tòa Án, nhưng không một Tòa Án nào chịu đảm trách vụ một trường hợp chánh trị như vậy.

Vậy là không đem ra xét xử trước Tòa Án. Vì chế độ kiểm duyệt quá khắt khe nên một vụ như vậy có im nhẹm ; và cũng như không có đối lập chánh thức nên không thể nhờ gióc can thiệp của Quốc Hội.

«Tôi có nói chuyện với một người Việt khác, do sự ngẫu nhiên, anh ta cũng là một kỷ giả. Ít ra thì người này cũng đã thoát được đã trở nên kỷ giả.

● Không phải là nghề viết báo nữa!

«Hiện nay, anh ta nói với tôi, không thể được. Tôi đã viết những bài báo, nhưng khi mà dụng chạm đến chánh phủ một chút thì nhàn bút kiểm duyệt can thiệp ngay.

«Chẳng tôi sống trong một không khí mà tôi ấy như vậy nên sự yếu thân hết Tổng thống Diệm bị buộc phải viết ra trong mỗi bài báo. Đó không phải là lâm báo nữa, vì thế tôi lựa chọn một nghề khác.

«Đương nhiên là có những tổ chức chánh trị, một người Mỹ thân trường thân hành nói với tôi, nhưng công không nên quên rằng những người quốc gia cũng khác không cái lạ chế độ, sự dự trí an ninh là một công việc khó khăn, và trong những ngày xáo trộn mà chúng ta đang sống, người ta không thể đòi hỏi Công An Cảnh sát phải biết thấy rõ tất cả.

«Một nhận định tổng quát hơn về tình hình do một lãnh tụ đối lập được mọi người kính nể nhưng các hoạt động đều bị tế tiệt vì luật lệ chế đoán tất cả các đảng phái chánh trị, đã cho tôi biết như sau.

● Cơ hội tốt cho Hồ Chí Minh và đạo quân thứ nêm khai thác

«Sai lầm nặng nề nhất của ông Diệm, ông ta tuyệt bỏ với tôi, là đối xử tàn bạo với những người quốc gia không phải Cộng sản và bà hiếp họ bằng chế độ độc tài của mình ; chiến thuật của ông Diệm đã đẩy họ qua phía bên kia.

«Nếu chế độ đặc tài ấy còn lâu dài, cả nước sẽ phải đi đến chỗ thừa nhận rằng dưới sống dưới chế độ Diệm không khác lắm như chuyện thời Pháp. Hồ chí Minh và đạo quân thứ 5 của ông ta chỉ còn có khai thác cái đợc sống mới bắt mắn của nhân chúng».

«Qua bài báo trên hình dung được đời sống tinh thần của dân chúng như thế nào. Và có chỉ là nhận xét của một kỷ giả ngoại quốc. Cho chúng ta, sống hàng ngày, nghe thấy hàng ngày cảnh trạng đó, chúng ta cho người người đến thế nào.

Cái cảnh người chẳng bị bắt, vợ conchạy hiểu dõng không biết, không ai biết giờ, không ai biết đến, rồi một thời gian đến người người bạn đồng tù được phóng thích ghé qua nhà báo tin cho biết đã bị nhốt, hay nhận được lá thư nhàu nát gởi vế từ trại giam cho hay mình còn sống.

NGÀY MAI : Mỗi một tháng ông Diệm tốn cả 100.000 Mỹ kim để vận động dư luận Mỹ

Cấp Tiến

TỔ QUỐC ○ TỰ DO ○ TIẾN BỘ

● SỐ 47 ●

Tòa soạn và Trị sự 173, Phạm-ngũ-Lão — Saigon D.T. 21.505

THÁNG TV (dả) — JUIN (6)

Kiến : Canh Ngũ
Tiết : Mang Chưởng

23 Ngày Quý Sửu — SAMEDI 7 THỨ BẢY

GIỜ KIẾT TRUNG : KHẮC TUỔI : Đinh Mùi, Tân Mùi
Hành Mạc — Sao Lâu — Trực Ngưu
VÍA : Phụ Hiển Bà Tài
Chuẩn Đế Thập Trai, Nguơn Thì Lục Trai
Huỳnh đạo — Kiết khánh — Thiên An
NÈN : An sáng, cưng lễ, đặt vái, nạp thê
Nguyệt kị — Phục tang — Đặc hôn — Hạ ngôi
CỬ : Kết hôn, mai táng, lui giá, thưa kiện
: Mẹo, Tỵ, Thân
: Dần, Tuất, Hợi

Cuộc chiến tranh tàn khốc VÀ KỲ DỊ Ở BIAFRA

● Bài của PHILIPPE DECRAENE, Báo Le Monde

● Bản dịch của TÔN THẤT TRẠCH

(TIẾP THEO)

Sự động viên tinh thần ấy không nhưng giải thích cùng cuộc kháng chiến trên phương diện quân sự mà cũng cần giải thích sự tồn tại của những binh thái của đời sống kinh tế trong vùng «tự trị».

Trước đây miền Đông rất trù phú, sản xuất nào dầu hỏa, than đá, nào dầu dừa, cà cao, cao su, cà phê và các thứ gỗ nhiệt đới. Có nhiều xí nghiệp được lập tại Port Harcourt và Enugu.

Mặc dầu bị phong tỏa trong 2 năm, những ai tưởng rằng mọi hoạt động sản xuất, hay mậu dịch đều bị ngưng trệ phải nhận rằng mình đã sai lầm.

Các nhà máy điện trong xứ vẫn chạy dầu mặc dầu dụng cụ trang bị đều quá cũ kỹ.

Thường thường là quân đội tự sản xuất đồng, tự bắn đạn và tự canh tác ruộng đất của họ. Một giáo sư kinh tế học thuộc viện Đại Học Nsukka rất bành điểm mà cho hay rằng Biafra cũng còn xuất cảng được bằng phi cơ một ít ca cao, chì và kẽm.

Ông ta nói thêm : Sự thành công lớn của chúng tôi là chế tạo khí giới Vì phần lớn vũ khí tấn công mà chúng tôi dùng, chúng tôi sản xuất lấy theo phương pháp thủ công nếu là bằng súng, ngoài chất «phosphore» một chất nổ hết sức mạnh («phosphore» có nghĩa là giết một số đông) chất nổ theo các nhà bác học Biafra phát minh.

Tình trạng khan hiếm vũ khí nặng

Trước đây vào tháng ông nay tên là Hilary nay ông đổi lại thành Hilaire theo tiếng Pháp để tỏ thiện cảm với người Pháp.

Ông nói : Chúng tôi không nhờ ai chiếu đấu thay cho chúng tôi, nhưng tại sao nước Pháp không gửi vũ khí cho chúng tôi, Liên xô và Anh cũng khai bán vũ khí cho bọn phản loạn Có ai ngăn trở các ông làm như thế đâu.

Ở đây người ta cũng trước an như thế Thị trấn nay nằm trong tầm của bích kích pháo trên tại Umuakoli thế mà quân chính phủ với ưu thế có gấp 10 cũng thế bao vây mà không hạ được.

Một thiếu tá người Ibo kể lại cho chúng tôi nghe giữa thị đồng việc đó những chúng trường hợp Ibo đã xảy ra 98 đồng trong năm 1943 ở chiến trường Nga nói rằng : Chúng tôi đã gặp được vào thời nay khó khăn phải bắn ra số 7,22 kiểu OFAN.

Chúng tôi cũng đã có vũ khí Y Dược do những người mua bán khí giới quốc tế thu thập trước khi tại cảng chính trường Bắc phi bán lại. Người gốc vũ khí cấp để nhân thấy, nhưng khó biết bao nhiêu vũ khí ấy đến Biafra. Đây là trường hợp các vũ khí ấy của Biafra.

Trên mặt tôn được che phủ bằng cành cây vừa mới chặt, một chiếc máy bay là lá, người đối thoại vẫn tiếp tục giải bài tán. Ở đây chúng tôi không có sáng phòng không. Chúng tôi chỉ có vũ khiến đại liên để gắn trên Ubi.

Chỉ cần tháng qua ở đây chúng tôi là người Biafra không có vũ khí nặng và trang bị của bộ binh. Ít nhất ở đây cũng như ở Owerri thuộc khu Ogota hay ở các khu khác trong vùng «tự trị» và kết hoàn toàn bắt đầu vậy.

Và khi kiểu Anh [illegible] được là 18 tháng thì [illegible] chúng ném 2, hay bắt được của [illegible] Nigeria, phòng khác chúng cung ứng Panzamin hay Zambie (2 nước này là cung ứng Biafra và vũ khí trang bị của quốc gia bà mua ở Trung Cộng) vũ khí chế tạo từ Dar Es Salaam đến Libreville, rồi phi cơ chở từ đây đến Biafra.

Về điểm này, không cần phải hỏi các nhà đương cuộc Gabon hay viên Đại Tá người Pháp ở [illegible] phụ trách điều hợp hoạt động của hội Hồng thập Tự.

Trước vào phòng của ông tại tòa Đại sứ Pháp đã có sẵn Cao chiếu Vương của [illegible] gần sát chế tạo khác ở bên đó bao nhiêu vũ khí trang trí chuyển vận nhân viên và vật liệu khác [illegible] cho Biafra.

Quan [illegible] ông có vũ khí Y Dược do những người mua bán khí giới quốc tế thu thập trước khi tại cảng chính trường Bắc phi bán lại. Người gốc vũ khí cấp để nhân thấy, nhưng khó biết bao nhiêu vũ khí ấy đến Biafra. Đây là trường hợp các vũ khí ấy của Biafra.

(CÒN NỮA)

Tổng thống Nixon trước 1 sự thử thách: ÁP LỰC LẠM PHÁT

(theo tài liệu Ngoại quốc)

Những sự xáo trộn tiền tệ vừa xảy ra tháng rồi ở Huê kỳ với sự giá tăng lợi suất tiền chiết khấu và sự loan bão kế hoạch chống lạm phát của Tổng thống Nixon sinh ra nhiều biến chuyển kinh tế ở cường quốc đó.

Sức mạnh kinh tế của Huê kỳ là một sự kiện mà không ai phủ nhận được.

Nó tạo cho quốc gia ấy một vai tuồng rất quan trọng trong những cơ cấu tiền tệ của Âu Châu. Do đó, không một quốc gia Âu Châu nào, dù có tham vọng hay không, có thể lãm ngơ trước chánh sách kinh tế của Mỹ và không chịu ít nhiều ảnh hưởng của chánh sách ấy.

Thực trạng ấy được thể hiện trong một hệ thống tiền tệ từ 25 năm trước giữa các quốc gia ; để hỗ trợ xuất kinh bảo vệ. Khi trận thế thế 2 chiến đốt, sau những thảo luận Bretton-Woods, hệ thống hối xuất kim bảo vệ chỉ xác nhận một tình trạng đã có. Một mặt, Huê kỳ đã có sẵn trong khu Fort Knox trên 75% dự trữ vàng của thế giới tự do.

Như vậy hiện tượng thiếu vàng xảy ra trong các quốc gia khác và nhất là các quốc gia kém tiến sẽ không đồng đã là để lấy vàng không thể thực hiện được. Mặt khác, không nên quên rằng chiến tranh đã tàn phá Âu Châu. Một số ít vàng của nằm trong các ngân hàng lớn Âu Châu không sinh lợi gì. Ngược lại, người ta rất quan tâm đến việc tích trữ đồng đô la trên phi trường Huê Kỳ đã cho vay nặng lãi.

Chênh lệch cán cân chi phí

Như vậy, hệ thống hiển đồng đã là thành trừ kém có thể đôi được, chẳng những thích hợp với tâm lý của dân chúng mà cho đáp ứng với một thực trạng kinh tế và tài chánh.

Cho đến năm 1958, mọi việc đều tốt đẹp trong thế giới tiền tệ, và không ai phàn nào hối xuất kim bản vị.

Hối xuất mà đã thức đẩy nền thương mại quốc tế và không giảm tích cực sự phát triển những quốc gia bị Đức Quốc xã chiếm đóng lúc chiến tranh.

Nhưng năm 5y, một biện tượng sinh ra với những hậu quả rất lớn lao cho tất cả thế giới tự do, đó là sự chênh lệch cán cân chi phí ở Huê Kỳ.

Ảnh hưởng của sự thâm thủng ngân quỹ rất đã hiểu. Huê Kỳ thanh toán tự nhân ở ngoại quốc bằng đô la. Từ từ hàng tỷ đô la tập trung vào các ngân hàng lớn Âu Châu. Vì đồng tiền Huê Kỳ có thể đổi trực tiếp ra vàng với giá 35 đô la 1 lượng, người ta đưng trước hiện tượng sau đây ; nếu tất cả các quốc gia có nhiều đô la đem tiền vàng đến các kho trữ kim Fort Knox để đổi lấy vàng, ngân khố Huê kỳ sẽ không còn khả năng hoạt động nữa. Mặc dầu có những biện pháp hạn chế, Huê kỳ không thể xử dụng số vàng của mình để đổi hết tất cả đô la ở ngoại quốc. Được biết, trong các phi trường Bretton-Woods, những quốc gia kỹ kết bằng lòng không đổi tiền của họ để lấy vàng.

Nhưng trước hiện bực gia tăng thâm thủng trong các vấn đề chi phí ở Huê Kỳ, một số quốc gia nhất là nước Pháp muốn vượt qua giới hạn của các thỏa ước ấy. Kết quả là sự giảm sút lớn lao dự trữ vàng Huê kỳ sang hành vì, sự gia tăng mua bán vàng, đặc biệt ở thị trường Luân đôn, vào với giá chánh thức 35 đô la 1 lượng.

Trên thực tế, đồng đô la còn khả năng đổi chác không?

Bởi những yếu tố ấy, trên lý thuyết đồng đô la là một đồng tiền đổi chác được; nhưng trên thực tế nó không còn khả năng ấy nữa. Những trữ vàng giảm sút lần hồi khi số đô la của ngoại quốc tăng giá; và Huê kỳ không còn khả năng đổi chác được nữa.

Như vậy, ngoài Huê kỳ phải cấp tốc quân bình cán cân chi phí để giảm bớt số đô la do các ngân hàng lớn Âu Châu nắm giữ.

Sự chênh lệch cán cân chi phí phát sinh từ sự việc trong việc trao đổi kinh tế của Huê Kỳ cho Pháp, lớn thế giới, những sự xuất ngoại tư bản và những sự đầu tư cho ngoại quốc.

Sự chênh lệch nầy có thể được chấm dứt nếu Huê kỳ không phải tranh đấu cùng lúc để bảo vệ đồng tiền và vào ngân hàng những quốc gia hướng thụ những sự đầu tư ấy.

Trước tình trạng ấy, hai giải pháp được đề cập đến :

Trước hết, phải cải thiện lại hệ thống tiền tệ quốc tế. Hiện nay một sự cải cách như thế chưa được nghĩ đến trong một tình trạng quốc tế căng thẳng và những biến chuyển chánh trị. Hơn nữa, một sự cải cách đến cấu thiết đến đâu đều có thể sinh ra nhiều tai hại : gây nhiều lá một sự thay đổi của trường đồng vàng đó là, sự thay đổi nầy nếu có lợi cho những nước giàu, có nhiều vàng như Nam Phi hay Phap, trái lại sẽ ngược hại cho những quốc gia kém tiến ở mang.

Giải pháp thứ hai thuộc về nước Huê Kỳ. Chính quyền Huê Kỳ phải tìm một đường lối chánh trị trung dung khả dĩ giúp họ ngăn chặn hai ngày tai, để là ngăn lạm phát và sự chênh lệch cán cân chi phí.

Sự giảm bớt việc hạn chế đầu tư của Huê Kỳ ở ngoại quốc, ông bộ trưởng ngân khố biết rằng khó rất bớt một số tư bản Huê Kỳ đang lưu hành trong nước, ông đã làm giảm bớt áp lực lạm phạp. Nhưng ông cũng ý thức rằng sự gia tăng lãu tự cũng tuồn đồng đô la vào ngân hàng những quốc gia hưởng thụ những sự đầu tư ấy.

Trước tình trạng ấy, hai giải pháp được đề cập đến :

Trước hết, phải cải thiện lại hệ thống tiền tệ quốc tế. Hiện nay một sự cải cách như thế chưa được nghĩ đến trong một tình trạng quốc tế căng thẳng và những biến chuyển chánh trị. Hơn nữa, một sự cải cách đến cấu thiết đến đâu đều có thể sinh ra nhiều tai hại : gây nhiều lá một sự thay đổi của trường đồng vàng đó là, sự thay đổi nầy nếu có lợi cho những nước giàu, có nhiều vàng như Nam Phi hay Phap, trái lại sẽ ngược hại cho những quốc gia kém tiến ở mang.

Giải pháp thứ hai thuộc về nước Huê Kỳ. Chính quyền Huê Kỳ phải tìm một đường lối chánh trị trung dung khả dĩ giúp họ ngăn chặn hai ngày tai, để là ngăn lạm phát và sự chênh lệch cán cân chi phí.

Xem trang 6 :

KHUÔN MẶT SAU LƯNG

★ Của TRẦN-THANH

THƠ — Đêm xa

KHÔNG TRANG
phụ trách

Đêm rất dài trong cõi tịnh yên
Rừng xanh lá nhớ rụng đôi miền
Ta rất trăng dầy ly chiến trận
Uống cạn hồn khuya trăng vô biên

Sao lệ con vương lệ biên thùy ?
Tiếng ai sùi sụt tiếng đam mê
Ngờ hồn em rũ bên tay súng
Với nửa đời ta sầu lẻ thê

Ta đêm mùa sang lá cuối cùng
Hồn người rời cõng lạnh mênh mông
Ở đây những nẻo đời giống bao
Lòng bỗng nghe lòng hay nhớ nhung

Ngờ mất xưa nào em tiễn đưa
Nồng nàn hương phấn đến bao giờ
Hò ơi ! thôi đó tình yêu đó
Xin nhớ nhau hoài trong trí thơ

Rừng buồn như đung nhan em buồn
Ta rồi ta vẫn quán lữu sương
Năm nghe trong nỗi ngìn thu ly
Chiến trận nào khua tan nát đêm

THƯƠNG HOÀI THƯƠNG
(Văn Nghệ Tuổi Rừng)

CHUYỆN KINH DỊ

LỄ TẾ THẦN 1 TRINH NỮ

● Nguyên tác : MARGARET IRWIN

● Bản dịch : TRẦN VĂN DINH

Bà Lacey và con gái là Alice hối hả bước vào cổng giáo đường. Trước đó Alice đứng chơn dưới cửa sổ của có em gái và gọi : «Jane ! Bà đã đi rồi !».

Quay lại mọi, năng nổ thêm : «Nếu cần có thì giờ để sửa soạn».

Thật ra Alice đã làm vì Jane đã sửa soạn xong.

Ngồi bên cạnh cửa sổ có nhìn thấy vùng của giáo đường, thì ở cái màng xốt trên cửa chuồng vươn mình trên không như toàn sân nhập phòng cô. Chuông nhà thờ bỗng ngừng đã.Jane nghe tiếng chân người trên gạch. Cô là người ta đứng đây khi thấy cha cô là mục sư Lacey vào. Cô liền phóng xuống thang gác và định vào nghĩa địa.

Nhưng cô đứng bước trước 1 cửa nhỏ. Đây là cái cửa của cầu thang Giáo đường Cloud Marin. Cô đã dự một bữa, bởi thế đôn đập có lẽ vì cô vừa chạy.

Bỗng nhiên, cô lẻ lặng tung cửa vào trong nhà thờ, Jane đã đến trễ.

Bà Lacey và Alice đang đứng bát bà thánh ca. Cô đến Jane. Cha sau mở vội xuống hát theo Cô thì thầm :

«Lạy Chúa, xin Chúa giúp, con vượt qua cơn sợ hãi. Hãy che chở con».

Jane vào hát nhỏ vừa đàm đàm nhìn tượng của 1 chiến sĩ Thập Tự được gắn trên tường.

Lúc ấy không [illegible] tại sao cô cảm thấy sợ hãi. Nhưng [illegible] vậy ?

«Sợ gì ? Bên cạnh tôi có người chiến sĩ Thập Tự vừa sáng tuốt gươm ra để bảo vệ».

Cô tin rằng Mẹ có gọi bạn anh chắc không sợ gì cả. Nhưng [illegible] ra bà Lacey đang run sợ, quay lấy vẻ phía sau và nhìn ngay cô. Jane vào lúc nầy Cô nhìn mẹ và tự hỏi bà có sợ như thế không.

Rồi quay sang một đứa bé mũi sếp trông để thương đang nhìn mặt, cô hỏi : «Em mấy tuổi ?»

— Hơn 600 tuổi.

— Em nên biết rằng không ai nhìn mặt trong giáo đường.

Thay vì trả lời, đứa bé phớt tỉnh và bắt đầu hát.

Sau buổi lễ, họ rời khỏi giáo đường và được cũng vẫn sau suốt một tuần lễ. Nhưng phải đi ngang qua nhà.

Jane bắn khoăn nhìn mục sư, cha sẽ [illegible] cho tin đã trên cao gần bàn thờ Chúa.

Cha có đi tới; cô chỉ thấy ông ở lưng; ông đường như đi thật chậm và mặt y phục đen.

Ông sẽ làm gì trước bàn thờ ? Ông cầm vật gì nhọn và sáng quét trên tay ? Người đen đang đứng trên đó là ai ?

Jane nắm chặt tay. Nhưng người bí mật ấy quay mặt lại. Cô tự trấn minh : «Mày không rồi ! Mày không nhìn ra người ấy ! Ch sao ?»

Cô nhận ra khuôn mặt trên đây nhưn ai của nha nông mặc đầu ông đứng trong bóng tối. Trước đó cô đã [illegible] gì ? Cô không nhớ nhưng cô muốn qui mái để nghe tiếng nói của đàng thiêng liêng.

Nhưng bà Lacey đang đứng bắt mắt trên [illegible] cô thì [illegible] gối suốt cả giờ và cả ngày. Nhưng cô sẽ chăm, tin tôi đi.»

Hai cô gái của vị mục sư theo mẹ ra ngoài. Khi sắp rời bước qua ngưỡng cửa giáo đường, bà Lacey quay mặt lại nhưng vẫn tiếp tới. Jane cũng vừa theo kịp bà.

Alice hỏi : «Mà tim Tom Elroy phải không ?»

— Không hẳn thế. Mà có cảm giác rằng Tom hay một người nào khác đến thăm mình nhưng mình lầm. Có lẽ nên luồng gió thổi tạo cảm giác đường Nhưng thật là kỳ vì mà chẳng nhớ nổi cái bưu lí.

— Như vậy mà không nên nói ở đây chỉ đối đó vì mà bị bịnh phong thấp. Jane không đến trễ mà nên những chỗ đó cho nó.

Jane liền phản đối : «Chắc em không thích vậy».

Bà Lacey, dịu giọng nói : «Con hãy Jane ! Bao con cần có thể [illegible]

— Lấy quyền gì chị ấy buộc con ngồi ở đàn ghế ? Con muốn ngồi chỗ khác !

(CÒN TIẾP)

THỬ TÌM HIỂU MỘT ĐỊA HẠT NHIỀU BÓNG TỐI :

Sự giải phóng người Phụ nữ

● Bài của RICHARD LEWINHSON

● Bản dịch của TRẦN THỊ MỸ CHÂU

Richard Lewinhson là một bác sĩ Y Khoa, kiêm Tiến sĩ chánh trị học. Ông là Hội Viên của Hội nghiên cứu sinh lý tại Vienne, một hội có thẩm quyền rất lớn đối với những vấn đề sinh lý.

Vấn đề sinh lý là một vấn đề cấm kỵ tại Việt Nam, cấm kỵ không phải tại lý lẽ phân đoán mà tại không chính đạo đức không thích hợp. Chúng ta nhâm mắt đối với một vấn đề quan trọng đến đời sống con người.

Hơn thế, có một chánh trị sinh lý mà người lãm chánh trị không thể nào không biết tới. Những vấn đề sinh lý đòi hỏi những quyết định chánh trị quan trọng như vấn đề giải phóng người Phụ nữ, vấn đề hạn chế sinh sản, vấn đề mãn dâm, vấn đề chống bệnh hoa liễu, vấn đề những bất thường sinh lý.

Để dư luận được sáng tỏ chung quanh một địa hạt nhiều bóng tối nầy, chúng tôi xin trích dịch một vài chương của cuốn «Lịch sử đời tăng sinh lý» của Richard Lewinhson.

(TIẾP THEO)

Trong sự trình bày những lý do, người ta đã nói rõ lẽ qua sự bài bỏ nầy, chính phủ Nga sô Viết không có ý định khuyến khích phá thai, mà ngược lại khuyến khích sự thụ tai.

Tại vì những biện pháp đã và sẽ áp dụng nhằm mục đích thêm của người dân bắt-chấp phép từ bỏ việc áp dụng những luật lệ cấm đoán sự phá thai.

Bất buộc làm mẹ ?

Sự tự do phá thai của Nga sô đã được Tây phương chỉ trích, và trong suốt 10 năm sau đó nhất thể điều, vấn đề đã được thảo luận rất sôi nổi.

Lẽ dĩ nhiên là những người ma vì những lý do cá nhân chính nghĩa, lý do sẽ bắt buộc kinh tế, thế trương phải hạn chế sinh sản, đều nghĩ rằng nên đạt tới mục đích là bằng những phương pháp chống thụ thai.

Tại Hoa kỳ, cô nữ y tá tên Margaret Sanger, đã thác đầy mạnh trở lại phong trào Malthus mới, và sáng chế ra danh từ kiểm soát tư được quốc chính gia hướng : Birth Control (kiểm soát sinh sản).

Bà Sanger đã nhiều lần bị bắt vì hoạt động tuyên truyền của bà, nhưng chưa bao giờ bà bị kết án, và cái tổ chức bà thành lập là Liên minh kiểm soát sinh sản đã được sự chú ý của nhiều giới.

Trong giai hết những thành phố lớn, người ta đã thành lập những nhà thương thí (với con số gần 600) nơi đó người ta chỉ bảo người đàn bà về cơ chế sinh sản, và cách thức làm thế nào để tránh sự thụ thai. Tại Anh cũng vậy, người ta đã thành lập 200 nhà thương thí loại nầy để «kế hoạch hóa» gia đình.

Tại những Quốc gia Bắc Âu cũng vậy, lần lần người ta thành lập những nhà thương thí như tại Anh và Hoa Kỳ. Những được sẽ được quyền và có bổn phận phải bảo những đụng cụ tránh thụ thai, và những sinh viên trường thuốc phải học cách xử đụng những đụng cụ nầy.

Tại Ấn Độ, Nehru tuyên bố theo chánh sách «Birth control» để tránh sự tăng gia quá mức dân số trong Nước và giải quyết sự nghèo khổ của những gia đình đông con. Chánh phủ Ấn Độ dành một ngân khoản quan trọng trong chiến dịch tuyên truyền chống sinh sản.

Những quốc gia hướng tương tự như vậy được tìm thấy trong nhiều Quốc Gia Á Đông khác, ở đó vấn đề nhân mãn có tính cách trầm trọng, đặc biệt là tại Nhật Bản.

Tuy đây cũng vậy, những người có trách nhiệm về sức khỏe quốc chúng đã lấy cho người đàn bà cách tránh khỏi sự thụ thai.

Nhưng lại, trong vài Quốc Gia Âu Châu vì những lý do hoặc đào đức hoặc tôn số, người ta cấm đoán mọi cuộc tuyên truyền hạn chế sinh sản.

Lại là gần gần chất trong địa hạt nay là đạo luật Pháp bản hành năm 1920, kẻ nào mua bán hoặc thử chiếu, quảng cáo, người nào bị đưa nặng nề vì thiếu hụt đến số.

Và lại, mặc dầu thái độ của Quốc Gia nhưc thế nào đó nói lên hy đến vấn đề hạn chế sinh sản, vấn đề tuyên truyền và xử dụng những phương tiện chống Thụ Thai, thì cái tổ chức bị khó khăn sau đây là vấn đề phá thai vẫn chưa giải quyết được.

Cái gì sẽ xảy ra nếu người đàn bà muốn người đàn bà không xử dụng những phương cách chống Thụ Thai? Trong trường hợp nầy người đàn bà có bước phải phó mặc cho số mạng và cho ra đời một đứa con ngoài ý muốn của mình không, hay là họ còn có quyền tự do chấm dứt tình trạng thai thai của họ ?

Luật pháp của những nước văn minh, ngoài Nga ra, đều từ chối cho người đàn bà cái quyền đó, Sự phá thai được quan niệm như là một tội nặng, và tại nhiều Quốc gia tội nầy bị phạt tù. Người nào tham dự vào việc sự hoặc là đã giúp đỡ thực hiện việc sau cùng đều bị phạt luật trừng trị.

Khi mà người đàn bà đã bắt đầu mang thai, hy không cho tự do quyết định nữa, mà bắt buộc phải mang thai như vậy cho tới khi sanh. Luật pháp hiện hành bắt buộc như vậy.

Những người chống đối luật cấm phá thai đồng những đanh từ như «làm mẹ bắt buộc», và những người chủ trương chống phá thai người lại quan niệm rằng đó là một luật lệ sự đồng của Thiên Nhiên.

Nhưng nếu chấp nhận rằng sự «làm mẹ bắt buộc» là một luật thiên nhiên đó nữa, chẳng có lẽ đúng khoa học phải nhận sự kiện nầy là một sự [illegible] khác thế giới, hàng triệu người đàn bà đã vi phạm luật nầy.

Vì những sự phá thai được thực hiện lén lút nên người ta không biết chính xác có bao nhiêu vụ, nhưng những sự ước thai và những bào cáo sự phá thai, mà đã được các bác sĩ có thể quan sát được, cho phép chúng ta kết luận rằng con số phá thai đó đông lắm.

Sự việc tại hầu hết các Quốc Gia Âu châu, mức độ sinh sản sụt xuống vào đầu thế kỷ, không phải là sự xử dụng những phương cách Chống Thụ thai, mà phần lớn là do sự phá thai. Tất cả những chuyện viện dẫn đông ý về mặt đó.

Chính tại Hoa Kỳ sự phá thai được phát triển mạnh nhất. Do những nhận xét của các bác sĩ Hoa Kỳ, người ta có thể kết luận rằng con số phá thai gần bằng con số sinh sản.

Tại Âu Châu, nước Pháp đầu đầu. Tại Bale, năm 1910, người ta ước lượng có tới 100.000 vụ phá thai. Nhưng nước Đức dưới thời Guillaume II cũng không thua sút gì nước Pháp trên địa hạt nầy.

(CÒN NỮA)

● Mỗi ngày đọc Nhựt báo Cấp Tiến

● Đầu tháng đọc Ng. san Cấp Tiến

ĐIỀU TRA PHÓNG SỰ

ĐÀ NẴNG SIÊU-THỊ ÁI-TÌNH QUỐC-TẾ

● Tướng Râu Miền Hỏa Tuyến: Một cuộc dời gió sóng gió trong Tình-Yêu và Sự-Nghiệp !

Của BBDPV CHÍ-LINH

(Tiếp theo)

Lờ mà cỏ ai chụp hình cảnh này rồi gởi về bên Hoa kỳ thì...

Suốt trong những ngày tranh đấu, trước cao trào «bài ngoại» của quốc chống Huế và Đà Nẵng, người Mỹ đã tỏ ra là những con người lịch sự, lễ độ, không khiếu khích và tôn trọng kỷ luật quốc gia Việt Nam với mức tối đa, cho nên không xảy ra sự gì đáng tiếc.

Duy chỉ có một trường hợp lọt sổ xảy ra :

Một bài quán Hoa kỳ đi ngang o Đại Học Huế thấy một khẩu trong quang đường cái để bảng ấy Anh :

«Down with American's attempt objecting to the forming of Viet Nam national assembly», bên leo lên cây thông gió xuống.

Lực Lượng Sinh Viên tranh đấu tuổi đã phản ứng mạnh, và ra lệnh bắt thợ cho Bộ Tư Lệnh TQLC Hoa Kỳ xông !

«Hạn tối đa trong 2 giờ, nếu bên phía người Mỹ không trao ra khẩu hiệu nầy ngay ngắn như cũ thì,... tánh mạng người Hoa kỳ ở Huế sẽ không có bảo đảm», vì gây đầu là sẽ xảy là cả đó.

Trước cao trào phản sắt nầy của nhóm tranh đấu, người Mỹ bèn «nhịn thua» và Trung Tướng Tư Lệnh Thủy Quân Lục Chiến Hoaky đã ngồi lới xin lỗi.

Nhóm Sinh Viên buộc anh lính Mỹ kia phải thân hành trao tấm khẩu hiệu kia lên chỗ cũ.

Nhưng ông Trung Tướng Hoa Kỳ đã tránh né nói rằng :

— «Binh sĩ Hoa Kỳ chưng tôi treo lên lại cũng được. Song lỗ cái trách nhiệm cái trên khẩu hiệu nầy rồi gởi về Mỹ thì kẹt quá. Rất có thể chúng tôi bị hiểu lầm và sẽ rắc rối nhiều hơn, cho nên xin các ngài thông cảm và tha thứ».

Trước lời lẽ chí tình của vị Tướng lãnh nước bạn, lực lượng Tranh Đấu cho rằng nhịu, vui lòng bỏ qua và kể từ đó người Mỹ ở Huế đã tỏ ra lịch sự và nhân nhịn hơn nữa cho nên phong trào «bài Mỹ» ở Huế đã có phần lắng dịu kể từ đó.

Tướng Nguyễn Chánh Thi và chủ trương Dân Sự Hóa quông máy Chính Quyền !

Từ xưa đến giờ, chưa có lúc nào Thị Xã Đà Nẵng và Thị xã Huế nói riêng, và 9 tỉnh vùng Hòa Tuyến Quảng Trị, Thừa Thiên, Huế, Đà Nẵng, Quảng Nam, Quảng Tín, Quảng Ngãi nói chung bị liên miên xáo trộn như khoảng thời gian 2 tháng trở lại 10-3 đến 26-5-1966, sau khi Trung Tướng Nguyễn Chánh Thi được Hội Đồng Quân Lực cho nghỉ đường bệnh.

Như ta đã biết, thời gian đó tại vùng I Chiến thuật, với chủ trương dân sự hóa chánh quyền, Trung tướng Thi đã cử chức ông ở sau đây giữ chức vụ Tỉnh Trưởng, ở Thị Trưởng trong Miền Đất sôi động nhất Việt Nam :

Ông Nguyễn Trang Thoại làm Tỉnh Trưởng Quảng Trị thay thế Ông Hoàng xuân Tôn, (ông Tôn hiện giờ là Tổng Nghị sĩ) Trung tá Phan Văn Khâm làm Tỉnh Trưởng Thừa Thiên kiêm Thị Trưởng Huế thay thế Trung Tá Võ Hữu Thu, Ông Nguyễn hữu Chi giáo sư Học Viện Quốc Gia Hành Chánh làm Tỉnh Trưởng Quảng Nam thay Trung Tá Ngô Thanh Tùng, Trung Tá Nguyễn Thành Toại làm Tỉn

CHÁNH TRỊ

MẤY CÂU HỎI ĐƠI TRẢ LỜI!

Từ sau ngày 7 tháng 4-1969, sau khi TT Thiệu lên tiếng chấp nhận mặt đàm với MTGPMN (không có cái mũ «cái gọi là...» nữa) thì khẩu hiệu ĐẤU TRANH CHÁNH TRỊ đã được Nhà nước nhắc đi nhắc lại nhiều hơn ai hết.

Lẽ lạc, tiếp tân, họp báo, khai mạc, bế mạc, khánh thành, gắn huy chương, mừng chiến thắng, đám tang nơi nhơn CS, cho bảo chí phỏng vấn, bất trong dịp nào người dân cũng được nghe giới lãnh đạo nhắc nhở đến ĐẤU TRANH CHÁNH TRỊ. Nhắc đi, nhắc lại mãi bốn tiếng nói trên đã gần thành những danh từ đầu mỏi chết lưới không khác gì những khẩu hiệu CỘNG ĐỒNG ĐỒNG TIẾN, hay QUỐC SÁCH nây quốc sách nọ của năm-bảy năm về trước.

Sau khi nghe đến việc chuẩn bị thành lập Đảng Nhà Nước, nhiều người trong dân chúng nghĩ rằng, có thể, với sự thành lập Đảng nầy, sẽ xuất hiện một «đạo binh» có thể làm nên một cái gì trong cuộc chiến Chánh trị với bên kia. Nhưng hai tuần lễ sau khi Đảng Nhà Nước ra mắt quốc dân, cuộc sống chính trị của đất nước, ngay trong phạm vi giới hạn của thủ đô nầy, cũng không thấy xảy ra thay đổi gì khả dĩ tạo một xúc động tâm lý trong chiều hướng đấu tranh chánh trị cả.

Ngày qua ngày, cuộc sống trôi êm đềm, bộ máy chánh quyền và quân đội điều hòa trong cái điều hòa cũ, giữ nguyên tốc độ cũ, bộ mặt cũ, trên đường rầy cũ với nền nếp cố hữu, chẳng thấy trường chứng gì cho thấy rằng có một sự «động mình» của nhà nước để ứng phó với một trận chiến mới trên một mặt trận mới : MẶT TRẬN CHÍNH TRỊ ngoài những lời tuyên bố nhắc đi nhắc lại những ngăn từ và khẩu hiệu không gây được xúc động nào, tiếng vang nào trong lòng của người dân cũng như trong lòng của người nhà nước.

Trong khi đó thì, những người thạo tin, điều biết rằng, từ cả năm nay, riêng ở miền Nam nầy, MTGP (dĩ nhiên là không còn cái gọi là...) đã hoàn tất hàng mấy chục lớp đào tạo một loại cán bộ đặc biệt phòng khi họ về tham gia đời sống chính trị bên nầy...

Bởi lẽ đó, ở cương vị là dân, là người của đoàn thể, là người đứng ở thế đối lập với chánh quyền hiện hữu, chúng tôi tự cho mình có bổn phận cấp bách phải nêu lên một số câu hỏi dưới đây :

— Chương trình, kế hoạch chiến lược, chiến thuật, đấu tranh chánh trị của Nhà nước và của Đảng Nhà nước như thế nào ?

— Cộng chức và quân nhơn được huấn luyện thay bổ tức huấn luyện) như thế nào ? lý thuyết như thế nào ? Kỹ thuật như thế nào ? để trở thành «chiến sĩ chánh trị» tranh nhau người dân với CS trên chiến trường tư tưởng ?

— Nhà nước sẽ dùng biện pháp nào ? phương tiện nào ? để sách động các đoàn thể, hiệp hội và nhơn dân tham gia mặt trận chánh trị chống Cộng chung ?

Trong khi chờ đợi câu trả lời, với ít nhiều kinh nghiệm của hơn 25 chống Cộng trong hàng ngũ một đoàn thể chống Cộng, chúng tôi xin nói mau rằng : «Học tập cái gọi là chánh sách của Nhà nước để quàng cáo cho chánh quyền, cho cá nhơn lãnh đạo, hất một bài hay một ngàn bài hát «Suy tôn», theo chúng tôi không có nghĩa là ĐẤU TRANH CHÁNH TRỊ bao giờ.»

Sau cùng, biết rằng thân phận mình lâm dân, không sức mấy mà vấn nạn chánh quyền có hiệu quả, chúng tôi muốn «sao y bổn chánh» ba câu hỏi trên gửi đến Lưỡng Viện Viện QH để những người thay mặt dân tiếp tay chúng tôi, mà đặt vấn đề với nhà nước vì quốc sự đã đến bồi khẩn cấp rồi. Trong khi đó thì những vu như vụ Dân Biểu thầu xi, mãn cố quậy ra tùm lum đi nữa cũng chẳng giết được anh CS nào ! Cố phái vậy không qui ông ?

NGƯỜI THỜI CUỘC

HOA-KỲ CÓ THỂ CHẤP NHẬN CHÁNH-PHỦ LIÊN-HIỆP?

● Bài của CHALMERS M. ROBERTS
báo WASHINGTON POST

Chính phủ Nixon hiện nay sẵn sàng chấp nhận một chính phủ liên hiệp lâm thời ở miền Nam Việt-Nam. Miền tăng chính phủ đó là 1 bước đầu của một diễn trình chính trị trong đó cả hai bên chính quyền miền Nam Việt-Nam và MTGP (tức VC) đều không có thể chấc chắn bảo đảm được chiến thắng.

Hơn nữa, nếu một diễn trình chính trị Như thế, dẫu rằng cuộc tuyển cử hay qua cuộc thương lượng giữa các phe, mà đưa tới một Chính phủ Liên hiệp vinh viễn ở miền Nam Việt-Nam thì Hoa-Kỳ cũng sẽ chấp nhận.

Những điểm trên và những điểm khác nữa sẽ nêu ra dưới đây chính là «nội dung chương trình hòa bình của Nixon. Chương trình nầy mới đề được đề cập một chút ít trong bài diễn văn VTTH của Tổng Thống chiều tối thứ 4 nửa rồi.

Như nhiều người có thâm quyền đã nói rõ, chương trình Nixon mà người ta nói đã được TT Thiệu của VN chấp nhận chỉ tiết—thì giống với chương trình 10 điểm của MTGP ngày 8 tháng 5 hơn là người ta vẫn nghĩ.

Nhìn rõng quát, chương trình Nixon, như đã thảo luận cho đến công văn trong bài diễn văn thứ 4 bằng [illegible] nói trực tiếp bằng những câu có ý tôn trọng nước đối với những sự thiết sót của chính sách Hoa Kỳ đã xuống thang rất nhiều so với thời kỳ Tổng Thống Johnson.

Theo quan niệm Chính phủ Nixon bây giờ vấn đề then chốt là : liệu Hà Nội có chấp nhận một vai sự mạo hiểm nào lớn nầy, khi mà các nhà cầm quyền ở Hoa Thịnh Đốn cho rằng Saigon sau cùng đã chấp nhận các sự thử thách nguy hiểm ?

Nếu Hà nội quyết định chấp nhận như vậy, thì ngay từ giờ người ta có thể bắt đầu những cuộc thương lượng đường đến tại Ba-lê một khi những người cộng sản biểu những gì đã được đề nghị. Nếu Hà nội chưa quyết định như vậy—và không ai ở đây, nhất chân là Hà nội quyết định chiều nay hay chiều khác—thì ta hội nghị Ba-lê lại có thể phải trải qua một thời kỳ bế tắc khác, trong khi chờ đợi Hà nội nghĩ lại quan điểm của mình và thâm định về ý nghĩa của cuộc tấn công quân sự gần đây nhất của họ.

Muốn hiểu rõ sở lực chính phủ Nixon đang làm thì người ta phải theo rõi sự tiến triển hợp lý như điều tả dưới đây :

Bây giờ đây, người ta đã có rằng việc rút quân Đệ Ngũ Hoa Kỳ và quân BVF là một vấn đề có thể giải quyết được» điều nầy không liên quan đến vấn đề một số quân đội HK đơn phương rút về quân đội MN thời hiện có thể đàm đương trách nhiệm người tiến tuyến).

Điều nầy có nghĩa là điều số 5 khi nói ngăn của chương trình 10 điểm của MTGP và thể được Hoa thịnh Đốn chấp nhận để rồi sẽ cố vấn để thính tự

PHỤ TRANG ĐIỆN ẢNH TI VI

NATHALIE DELON CÀNG NGÀY

càng «ác ôn» trong phim « Deux sœurs s'aimaient »

CHUYỆN PHIM

Từ khi em gái vắng mặt, đã trở mồi thù riêng, Nathalie quyết tâm « chài » em rể mình. Nàng đã thành công mỹ mãn.

Sau khi đã chinh phục chồ em, nàng đã làm cho chồ mê mẩn thân hình nón nà của Nathalie nằm trên trong cánh tay. Lần này, Nathalie quyết tâm phá hoại hạnh phúc của em gái và có nhờ vế kết liễu đời mình một cách thảm hại. Không biết cô sẽ tự tử hay một vụ đổ máu sẽ đổ ra. Iúc nay chưa đoán rõ được.

Brizinelle Rondi, người viết chuyện phim, đã tạo được một trường hợp đặc biệt nơi các tay chủ động câu chuyện đều nhưng bệnh tinh thần. Rondi đã viết quen những chuyện nay.

Người ta còn nhớ phim «Ledemon» đã làm sôn sao dư luận khi chiếu ở Venise. Nữ tài tử Dahlia Lavi là sạn nhân của một con ác quỷ lúc nào cũng hào sắc thèm muốn xác thịt

Nàng đã làm cho nhân tình nàng, một gã nhà quí hiếu lạch, chết hết tội lỗi cho sẽ quỷ và đàn lo sợ. Sau nàng bị một gã chân cùng hiếp dâm.

Nathalie Delon và Lars Bloch trong một cảnh nóng phim « Deux Soeurs s'aimaient d'amour tendre ».

Những thói quen chính thức.

Về phương diện nghệ thật, Nathalie rất tiến bộ nhưng vẻ cách sẽ giao với bao chi nàng cũng cho đáo lắm. Vừa đây, nàng có dính vào một vụ ăn hình cùng với Alain Delon.

Nàng đã trả lời phóng viên báo chí một cách khôn ngoan vì sợ bộ phòng đại rồi thiên hạ hiểu nhầm. Nhưng khi bộ hỏi về các bước tiến của nghệ nghiệp của nàng, nàng mỉm cười và chỉ nhún vai bảo gì bớt mực về những cảm bỏ bao chỉ đặt ra.

Năng nói : ăng Hoàng Monaco khi mới cưới Công chúa Grace đã cho nàng biết điều nầy. Nhưng một tiếng lên ở đời này đã đi các chính trị gia hoặc các mình tinh tên tuổi thường đề cho bao chi phòng vấn mà thường không đạt điều kiện trước.

Để thỏa mãn một số đông độ giả muốn biết rõ Nathalie Delon, một ngôi sao của nghệ thuật thứ bảy. Báo Cinémonde vừa qui đến năng 10 năm bỏi. Dưới đây là những câu trả lời của nàng.

Bản phỏng vấn viết

Chúng tôi biết cô sẽ viết về cô người thật Nathalie Delon chứ không phải con người «đóc». Bắt sau nầy đáng để đọc giả chú ý lắm.

— Xin cho biết cô muốn đóng các vai điện ảnh từ bao giờ ?

— Sau khi gặt bỏ những lời khuyên ấu của các nhà điện ảnh có tiếng tôi nhận lời mời của Jean Pierre Meiville để đóng cùng chồng tôi trong phim «Le Samourai».

— Trong vợ quyết định. cô có đạt danh đưa tài với Alain Kibaje?

— Không.

— Cô có học lớp kịch sĩ không ?

— Chưa bao giờ.

— Theo ý cô phải có những điều kiện gì để trở thành minh tinh ?

— Trong đó muốn trở thành minh tinh để hơn là kịch sĩ.

Vì thế, tôi đã cố hết mình để đạt mục đích. Phải làm việc, phải cố gắng, phải nhẫn nhục của kỹ thuật để trở thành kịch sĩ. Cần muốn trở thành minh tinh, còn phải tùy công chúng, ông bộ hay không ?

— Từ trước đến nay theo cô cuốn phim nào cô đóng cô vẻ chuyên nghiệp nhất ?

— Tôi đóng rất ít phim, nên chưa nhận xét được cuốn nào có vẻ chuyên nghiệp. và phân biệt được từng giai đoạn. Tôi có học và đã hiểu với cái vẻ nhỏ trí thức mà tôi có, với Jean Pierre Meiville, nhà đạo diễn điện tiếc cũng là chồng tôi đóng «La leçon particulière» tôi nhận thấy có tiến bộ cả nhân.

— Cuốn phim nào cô ưa thích cho cô nhiều nhất ?

— jean—ierre Meiville, như tôi đã nói ở trên.

— Khi đóng phim, cô có quên những sổ lo âu không ?

— Có, khi tôi bắt tay vào việc, tôi quên hết nỗi buồn phiền, nhưng tôi chưa có nghị lực như nhiều người đóng kịch lắm nên cũng sẽ sang ngay khi đóng xong.

— Cô nghĩ in nào về những cuốn phim cô đã đóng. Có có phê bình gì hay không hay thích thấy hình ảnh của mình trên màn ảnh ?

— Tôi trách nhiều hình ảnh tôi trên màn ảnh, lo ngại thấy mình. Kém cỏi ngoài ý muốn. Tôi có đâu đó phê bình tôi nghiêm ngặt hơn mọi người khác, vì cũng thấy tự hào sẽ được là một mình tính tuy chưa xứng đáng.

— Đợi nghệ sĩ có ảnh hưởng đến đời tư của cô không ?

— Không, nhất là lúc nầy.

— Cô có thấy vàng sướng hoặc tự cho rằng hạnh phúc có thể đến với cô không ?

— Ai chả có phần hạnh phúc. Tôi cũng đã từng được hưởng và có khi cũng bị trượt, nhưng thành thông cũng thấy hạnh phúc lắm mình. Hạnh phúc là điều sở thích : nhiều người được sung sướng vì bộ đã có tranh đấu để có hạnh phúc.

— Ủa, thế ra... thế ra Mà Má muốn tiền... tôi phải kết duyên với cô gái nầy, sao lụ lùng thế ? đâu có khi nào tôi chịu bằng lòng ?

Rồi chàng ta vụt gạo gắt hỏi Giao Giao :

— Nhưng bằng cớ đâu mà muội muội dám bảo là ý của Má Má muốn thế ?

Giao Giao khẽ đưa mắt liếc nhanh ra ngoài như cố ý sợ cô người nghe trộm, nàng nói gần từng tiếng một :

Đó là của ý Má Má nếu cần, anh cứ việc đi tìm má má mà hỏi !

Tử nguyên Minh ngơ ngác vẻ mặt hỏi, chàng ta lấp bấp hỏi :

— Thế còn... thế còn... nhưng mà tại sao má má lại muốn một việc kỳ lạ như vậy ?

Giao Giao khẽ thở dài tiếng, nàng ngồi xuống bên thành giường rồi chầm rãi :

— Em cũng không tha... tại sao mà má lại muốn như vậy nữa ! em chỉ được biết khi theo anh về Đại Tỷ. Tỷ đến Mạnh gia trang, Má Má có dặn rõ rang : phải bắt cóc cho bằng được Mạnh đại tiểu thư đem về đây, đồng thời... nếu anh thành công hay không trong việc bảo thủ Mạnh Phát Quan thì cũng phải cứu ãnh...

Tử nguyên Minh nhìn Giao Giao lộ vẻ biết ơn :

— Thì ra tôi bị lão hóa thượng hất tung lên, sao đó muội muội đã ra tay cứu tôi đó phải không ?

Đoan Giao Giao lắc đầu :

— Không, tất cả mọi hành động xuất quỷ nhập thần trong đêm hôm qua tại Mạnh gia trang đều do một mình của Đại Tỷ Tỷ thi thố tài năng, tiểu muội chỉ là người đi theo Đại Tỷ Tỷ đưa Mạnh đại tiểu thư về đây mà thôi.

Giao Giao lại khẽ liếc cô gái nầm ở trên giường ! cái rồi mới tiếp tục khẽ thêm :

— Lúc bắy giờ sau khi đại Tỷ Tỷ lẻn vào phòng Mạnh tiểu thư bắt các dược nàng ta xong, liền xách cô ta trở ra giao cho tiểu muội canh giữ. Tiểu muội ẩn mình trên một cây cao nhìn vào phía bên trong đại sảnh của mạnh gia trang, thì thấy đại ca bước lại sát bên cạnh Mạnh Phát Quan mà ăng ta vẫn thản nhiên không hề hay biết gì. Trong người của tiểu muội đập thình thịch ! Khi thấy đại ca xuất thủ, tiểu muội muốn kêu rú lên cảng rồi vì rõ ràng tiểu muội thấy đại ca đã thành công, Mạnh Phát Quan nếu bị trúng một đòn ấy, mặc dù đại ca không có nội lực hàng hậu có thể bứt đứt hết các kinh nghiệm của ông ta thì cũng làm cho ông ta bị tổn thương nặng đó ! Bộ... hay đâu...

Tử Nguyên Minh cười nhạt, buồn bã :

— Nào hay huy đâu mà có vị sư ở chùa Thiếu Lâm ta tay ngân cần phải không ?

Giao Giao gật đầu rồi kể tiếp :

— Khi tiểu muội thấy đại ca đã bị bại lộ chân tướng, tiểu muội chỉ lo sợ cho tính mạng của đại ca, nhất là khi thấy đại ca giận dữ đối đầu với Mạnh Phát Quan, tiểu muội chỉ sợ y thình lình ra tay sát hại đại ca để diệt khẩu ! mấy lần tiểu muội toan liều mạng phóng xuống định liều đại nào qua lần hào mét trận đề cứu đại ca nhưng khi thấy Đại Tỷ Tỷ đang sắp ở mức đau tướng gần sát chỗ đứng của đại ca và thì tiểu muội cũng hơi yên lòng một tý. Nhất là trước khi ra ra Đại Tỷ Tỷ đã cố lời dặn dò kỹ lưỡng là phải hết sức bảo vệ cho đại ca, vì vậy tiểu muội không dám khinh xuất, sợ hư mất đại sự.

Tử Nguyên Minh hỏi :

— Thế ra Đại Tỷ Tỷ đã xuống xuống đánh nhau với quân hào ở trong đại sảnh Mạnh gia trang đề cứu tôi ?

Giao Giao lắc đầu :

— Không, đại Tỷ Tỷ nhân cơ hội lúc người vợ của Mạnh Phát Quan chạy ra vừa ba khóc vừa kể lể mọi người ai nấy đều đổ xô vào chăm chú đến Mạnh Phát Quan và vợ của y Đại Tỷ Tỷ liền tung ngọn roi nhuyễn tiên ra dùng dầu ngọn roi điểm vào mười hai huyệt đạo trên người đại ca để cho đại ca khỏi cử động rồi sau đó, dùng ngọn nhuyễn tiên quấn vào người đại ca mà lôi đi !

Giao Giao kể đến đây, trên gương mặt nàng không dấu được nét kiêu hãnh, nàng tăng tắc khen :

— Thủ pháp của Đại Tỷ Tỷ lúc bấy giờ thật là đẹp mắt vô cùng ! Nhất là Đại Tỷ Tỷ ra tay ngay trước mặt quân hào cả mấy trăm người mà không hề bị phát giác.

Tử Nguyên Minh lại hỏi :

— Sau khi cứu được tôi rồi, Đại Tỷ Tỷ và muội liền đưa tôi về cô gái kia trở về đây ?

Giao Giao lắc đầu :

(CÒN NỮA)

TIN NHẠC

Các bản nhạc thịnh hành nhất hiện nay (tính đến 31-5)

Sau đây là bảo liệt kê các bài ca được ưa chuộng nhất hiện nay tại :

Nữu Ước (Hoa Kỳ)

1— Bản «Get Back» do Beatles trình bày.
2— Bản «Love (Can Make you happy) do Mercy trình bày.
3— Bản « Aquarius/Let the Sunshine in » do Fifth Dimension trình bày.
4— Bản «Oh happy day» do Edwin Hoskins Singers trình bày.
5— Bản «Hair» do Cowsills trình bày.

Luân Đôn (Anh Quốc)

1— Bản «Get back» do Beatles trình bày.
2— Bản «Ditty» do Tommy Roe trình bày.
3— Bản «Man of the World» do Fleetwood Mac trình bày.
4— Bản «My Sentimental Friend» do Herman's Hermits trình bày.
5— Bản «My Way» do Frank Sinatra trình bày.

Amsterdam (Hòa Lan)

1— Bản «Israelites» do Desmond Dekker và the Aces trình bày.
2— Bản «Get back» do Beatles trình bày.
3— Bản «Goodbye» do Mary Hopkin trình bày.
5— Bản «Suzanne» do Herman Van Veen trình bày

Steckholm (Thụy Điển)

2— Bản «Get back» do Beatles trình bày.
2— Bản «Pleple Should live for one Another» Trio with Bumbo trình bày.
3— Bản «Goodbye do Mary Hopkin trình bày.
4— Bản «Name» do Hree Lambeth trình bày.

Hong Kong

1— Bản «Get back» do The Beatles trình bày.
2— Bản «Aeedbye» do Mary Hopkin trình bày.
3— Bản «You Showed me» do The Turtles trình bày.
4— Bản «First of May» do The Bee Gees trình bày.
5— Bản «Traces» do Classics Four trình bày.

«Beatle» Lennen : nói về hòa bình

«Beatle» John Lennen cho rằng hòa bình có thể đem bào lẽ như xả bông vậy.

Lennen giải thích thêm là «trong một xã hội, dân chúng mua những gì mà bộ cần tiêu thụ hòa bình cũng là một vật cần thiết vậy !»

Lennen vẻ bờ vợ Nhật Bản Yoko.

Hiện tuần qua ngày thứ 4 của cuộc «ăm ẹp» kéo dài một tuần lễ để đòi hòa bình cho thế giới tại Montreal (Gia Nã Đại).

Họ trả lời các cuộc phỏng vấn mỗi ngày từ cái giường đôi bọ đang nằm, tại một khách sạn sang trọng của Montreal.

Lennen cho rằng hòa bình có thể mang ra bàn là được. cho từ đứa nhỏ đến bà nội trợ, cho các sinh viên quá khích và cho cả các chính phủ nữa. Các vị này không bề bạp giờ tạo cho hòa bình một dáp mạy nào cả. Lennen nói tiếp.

ĐIỂM MẶT TI VI

TỪ « THU HOẠCH TỐT TỪ HÒA BÌNH » đến « Miền Bắc hảy vùng dậy »

★ **Đêm trình diễn thi đua Văn nghệ của tiểu đoàn 30 Chiến Tranh Chính Trị**

Ban «Gió Sớm» có thể gọi là một ban... kịch không ?

Những người sinh xem kịch chống Cộng, sau khi được thưởng thức vở kịch « Thụ hoạch hay thp hình » của THỌ NGỌC trong đêm trình diễn thi đua Văn Nghệ của Tiểu đoàn 10 Chiến Tranh Chính Trị (Vùng I Chiến Thuật) tối 17-5-69 trên màn ảnh Tivi Quân đội, đã thấy mình khó tính hơn khi xem kịch chống Cộng trên Ti Vi.

Tuy nhiên bộ đã cảm thấy hài lòng khi thưởng thức vở kịch «Miền Bắc hảy vùng dậy» của Hoàng Năm do Ban «HỒ GƯƠM» trình diễn trên màn ảnh Ti Vi tối 18-5 lúc 29.5.69. Người ta đã đồng ý với nhau là có một sự ngẫu nhiên trùng hợp giữa 2 vở kịch này. Đó là 2 cái tên vở kịch đều «độc ý», vì nó ngay ngộ và trắng trợn, «không văn nghệ» một chút nào cả, vậy mà hai vở kịch đều xem được. Mặt khác, có một sự trùng lượn lẫn nhau không biết vô tình hay cố ý) là chiếc mũ của tên cán bộ CS trong vở kịch hoàn hoàn thì hình dáng cũ đặt trong vở «miền Bắc hảy vùng dậy. Nhưng tên Cán bộ CS trong vở kịch trước khác hẳn với tên cán bộ CS trong vở kịch sau. Dưới một kịch tác gia Hoàng Năm, và con người kịch sĩ Vũ Huyến, tên cán bộ CS vẫn không thay người ra vẫn thấy từ xưa đến nay, nghĩa là chỉ có độc ác, đầu giả mà không ngờ ngáo thêm hiểm như thực tế đã có.

Những điểm tạo sự phân cách cảm hơn trong vở «Miền Bắc hảy vùng dậy» chưa đựng rất nhiều tình chất Kịch (hào hiệp, thú tiếu, bắc dầm để giải quyết vấn đề sinh lý v..) mặc dầu các hành động xảy có thật, nhưng nó không thể nhảy mà đưa đến, ngoài cảm nhưng chưa xét như thực tế đã cho thấy trong biến cố Tết Mậu Thân ở Huế qua vở kịch «Thụ hoạch hay Thọ hình» của Thọ Ngọc (Tiền đoàn 10 CTCT) Dù sao, thực tế cũng ghép nhiều chi 2 tác giả vở «Thụ hoạch hay Thọ hình» Trong khi Hoàng Năm phải sáng tác vở «Miền Bắc hảy vùng dậy» theo tài liệu và báo chí

Tuy vậy, nhờ thành phần diễn viên rất ba, vở MBHVD đã có thể nói là thành công Dĩ nhiên ông Đỗ bá Đô của Hoàng Năm không tàm người ta quên ? Cô và Mẹ » của Tạo Ngọc, mặc dầu Văn Thái trong vai bà đỡ và nam diễn viên thì vai ông Đỗ đã lột hết tinh thần. Vũ Huyến trơ trên và đã giả như các vai sở trường của anh Cả Bích Thuận tuy lớn tuổi nhưng trong vai nàng đào trường của ông Đỗ bà Đỗ đã rất không gượng ép đáng phải nhận cái sự « tăng bộ tội ít» theo đúng tiêu chí của bộ Cộng sản. Lê Tuấn và Bích Sơn vẫn giữ vai trò thần vẻ nhân vật của mình. Ngọc Phụ thì diễu nhiều hơn là độc ác.

Đó sao, vở kịch «Miền Bắc hảy vùng dậy » cũng đáng xem và chắc sẽ gây được xúc động nếu nó được đặt trước mắt đông bào miền Bắc. Người ta tin rằng Hoàng Năm đã không bỏ một chi tiết nào để tố Cộng, nhất là vụ thực phẩm thả dù, những cố lẻ, nó bao nhiêu... của bà trong khi đồng bào miền Bắc rất cần gạo.

Đêm trình diễn thi đua văn nghệ của Tiểu đoàn 30 chiến tranh chính trị

Tiếp tục chương trình thi đua văn nghệ trên màn ảnh Tivi trong chương trình Quân đội mỗi tối thứ bảy. Tiểu đoàn 30 CTCT đã ra mắt khán giả tối 31-5-69 với nội dung một buổi trình diễn «văn nghệ đã chiến» Là một Tiểu đoàn CTCT có lịch sử và đi vàng «oai hùng» về văn nghệ, trước đây từng hoạt động ở Saigon, Tiểu đoàn 30 CTCT đã phải chọn hình thức trình diễn «văn nghệ đã chiến» là để tạo mầu sắc và hương vị đặc biệt hơn là thể thường thấy để trình diễn tại phòng thu hình đài THVN như 2 Tiểu đoàn trước ?

Theo ý chúng tôi, có lẽ giá trị thử nhất là đúng. Bởi vì công tác thường xuyên của tiểu đoàn 30 CTCT là trình diễn « văn nghệ đã chiến » tại các đơn vị, các tiền đồn, các địa phương nhiều hơn là tại các sân khấu thành phố.

Nhưng nói vậy không phải là không định hài Tiểu đoàn trước khi trình diễn văn nghệ đã chiến ở Vùng chiến thuật của họ phụ trách Bởi vì đã gọi là thì đưa trình diễn văn nghệ trên màn ảnh Tivi thì phải trình diễn như trên một sân khấu. Nếu Tiểu đoàn 30 CTCT muốn chọn hình thức văn nghệ đã chiến» Vì đã là quyền của bộ, nhưng theo nhận xét của khán giả làm như vậy Tiểu đoàn 30 CTCT đã gây hiểu lầm là họ không đã sức trình diễn đúng hướng trên sân khấu

Tuy nhiên, theo con mắt của giới Sinh diệu, thì Tiểu đoàn 30 CTCT có lẽ nhằm mục đích đoạt giải vì «toàn bộ chương trình» sau khi có thể hy vọng đoạt giải vẻ cả vẻ. Vẽ kịch, tuy là một hài kịch, nhưng vẫn «Vẫn sáp phe» cũng có nội dung xây dựng nhiều kịch tính và diễn viên đều khá. Nói tóm lại, chương trình của Tiểu đoàn 30 CTCT có vẻ gọn gàng, đồng đều, mặc dầu phần vũ nhỏ bác và khá dồi dào, phần ca nhạc cũng có những ca sĩ xuất sắc. Điều đáng tiếc là khi chọn hình thức trình diễn «văn nghệ đã chiến», tức là phải chọn lựa tuyệt kỹ người hoạt nam việc (tức anh ta phải chướng mặt trên sân khấu) ấy vậy mà Ngọc Bích (không phải NB nhạc sĩ đâu) đã không tạo được sự động trong những lời giới thiệu của mình. Phải chi đó là một... Ngọc Phụ ?

Tương lai còn nhiều hấp dẫn !

Theo sáng kiến của Phòng Văn Nghệ Quân Đội thuộc cục tâm lý Chiến (Điện tử Thiếu Tá Tạ Tỷ Tâm Trưởng Phòng) thì sau cuộc thi đua văn nghệ giữa 4 vùng chiến thuật nhằm dịp ngày Quân Lực 19.6.69. Sẽ có một cuộc thi đua văn nghệ với nhau và chắc chắn sẽ bắt đầu gặp bội để chào mừng ngày Quốc khánh 1-11-69. Đó là cuộc thi đua văn nghệ giữa các đơn vị và Quân Binh chủ ý tại Trung Ương, trong đó có Biệt đoàn văn nghệ Trung Ương. Tiểu đoàn 30 CTCT, Ban Văn nghệ «Hoa Biển» của Biệt Đội Quân. các Ban văn nghệ Không quân. Hải quân, Cảnh sát và vân...

Cuộc thi đua này có thể sẽ vào đầu tháng 7-1969 chắc chắn sẽ tạo cho màn ảnh Tivi, Quân đội một sự chú ý đặc biệt của toàn thể khán giả VTTH, vì không những được thưởng thức mặt loài các Slow văn nghệ đặc sắc có nhiều mầu sắc và hương vị khác nhau mà còn được làm khán giả của một cuộc Thi đua thật hào hứng và hấp dẫn.

Tối thứ bảy 7-6-69, khán giả Tivi nhờ theo dõi chương trình Quân Đội để thưởng thức buổi trình diễn thi đua Văn nghệ của Tiểu đoàn 40 chiến tranh Chính trị thuộc vùng 4 chiến thuật Đây là buổi trình diễn thi đua cuối cùng để chào mừng ngày Quân Lực 19.6.69. Kết quả cuộc thi đua sẽ được công bố trên đài truyền hình tối 19-6-69 và trao giải 21-6-69 các mặn ca vũ nhạc kịch giải đều được trình diễn lại cho khán giả Tivi thưởng thức (trong chương trình Tivi Quân Đội). Xin bà con cô bác xa gần nhớ đón xem !

Ban «Gió Sớm» là một... «ban kịch» ?

Nghe nói Đài THVN đã có qua nhiều ba kịch. Trên 20 ban với số diễn viên không nhỏ bao nhiêu, số các kịch bản? Người ta thấy! «diễnviên có một trong hầu hết các ban kịch. Đã vậy thêm vào đó ban kịch đề diễn hay thì thôi.

Tối Chủ nhật 1-6 vừa rồi, bà con cô bác bỗng nhiên được thưởng thức một vở kịch gọi là «Làm đẹp cho ai ?» của ban gọi là «Gió Sớm» do Trương Thúy phụ trách

«Gió Sớm» là một ban kịch gồm một ba khuôn mặt quen thuộc (khán xuất xắc) còn thể đã nổi là «ma đó». Điều này có ý không đàm nói bởi vì cho thì bác Corneille đã viết «le coup d'essai devient le coup de maître». Nhưng ban «Gió sớm» quá thật là một ban gió sớm quá sớm nên chưa thể gọi là một ban kịch cho được nói là được trong vở «miền Bắc hảy vùng dậy. Ông Trưởng Tivi cho thế (hoặc nước chăng ban kịch có lẽ không sống đã được, nên cũng cứ chọn những vở kịch luộm thuôm (thiếu gọn gàng và kém kỹ thuật hơn cả các tuồng cải lương thuộc loại «tương sa») và không chọn điều viên hài hoa.

Nhưng điều tạo sự phân cách cảm hơn trong vở «Miền Bắc hảy vùng dậy» chưa đựng rất nhiều tình chất Kịch (hào hiệp, thú tiếu, bắc dầm để giải quyết vấn đề sinh lý v..) mặc dầu các hành động xảy có thật, nhưng nó không thể nhảy mà đưa đến, ngoài cảm nhưng chưa xét như thực tế đã cho thấy trong biến cố Tết Mậu Thân ở Huế qua vở kịch «Thụ hoạch hay Thọ hình» của Thọ Ngọc (Tiền đoàn 10 CTCT) Dù sao, thực tế cũng ghép nhiều chi 2 tác giả vở «Thụ hoạch hay Thọ hình» Trong khi Hoàng Năm phải sáng tác vở «Miền Bắc hảy vùng dậy» theo tài liệu và báo chí

Tuy vậy, nhờ thành phần diễn viên rất ba, vở MBHVD đã có thể nói là thành công Dĩ nhiên ông Đỗ bá Đô của Hoàng Năm không tàm người ta quên ? Cô và Mẹ » của Tạo Ngọc, mặc dầu Văn Thái trong vai bà đỡ và nam diễn viên thì vai ông Đỗ đã lột hết tinh thần. Vũ Huyến trơ trên và đã giả như các vai sở trường của anh Cả Bích Thuận tuy lớn tuổi nhưng trong vai nàng đào trường của ông Đỗ bà Đỗ đã rất không gượng ép đáng phải nhận cái sự « tăng bộ tội ít» theo đúng tiêu chí của bộ Cộng sản. Lê Tuấn và Bích Sơn vẫn giữ vai trò thần vẻ nhân vật của mình. Ngọc Phụ thì diễu nhiều hơn là độc ác.

Đó sao, vở kịch «Miền Bắc hảy vùng dậy » cũng đáng xem và chắc sẽ gây được xúc động nếu nó được đặt trước mắt đông bào miền Bắc. Người ta tin rằng Hoàng Năm đã không bỏ một chi tiết nào để tố Cộng, nhất là vụ thực phẩm thả dù, những cố lẻ, nó bao nhiêu... của bà trong khi đồng bào miền Bắc rất cần gạo.

Đêm trình diễn thi đua văn nghệ của Tiểu đoàn 30 chiến tranh chính trị

Tiếp tục chương trình thi đua văn nghệ trên màn ảnh Tivi trong chương trình Quân đội mỗi tối thứ bảy. Tiểu đoàn 30 CTCT đã ra mắt khán giả tối 31-5-69 với nội dung một buổi trình diễn «văn nghệ đã chiến» Là một Tiểu đoàn CTCT có lịch sử và đi vàng «oai hùng» về văn nghệ, trước đây từng hoạt động ở Saigon, Tiểu đoàn 30 CTCT đã phải chọn hình thức trình diễn «văn nghệ đã chiến» là để tạo mầu sắc và hương vị đặc biệt hơn là thể thường thấy để trình diễn tại phòng thu hình đài THVN như 2 Tiểu đoàn trước ?

Theo ý chúng tôi, có lẽ giá trị thử nhất là đúng. Bởi vì công tác thường xuyên của tiểu đoàn 30 CTCT là trình diễn « văn nghệ đã chiến » tại các đơn vị, các tiền đồn, các địa phương nhiều hơn là tại các sân khấu thành phố.

Những cảnh phụ đùng để chân mạnh một vài khía cạnh thì lời đối thoại qua rường rà và bị các điểm viết yếu kém lắm lông hết. 4 nhân vật chính là Điểm (Đỗ Anh) Hoa vi (Bác Sơn) Cô Nga (Hoàng Mai Thu) và Thắh (Dương thương khoa) thì cả 4 đều kém, nói chi đến các vai phụ ? Anh chàng đông vai Thân 2 tay đặt ngang lưng lại có mà loan cả lên khiến khán giả chỉ g mạt la đi ôi !

Cô Đỗ Anh trong vai Điểm thì lại có cas giọng chỉ chỏt nghe thấy mất cảm tình. Cô Hoàng mộng Thu (vai Nga) có nhan sắc và gió bỗ ngày thơ nhưng chỉ thấy lắm cả lắm cả. Cô 2 bà già ông già cũng vậy, kịch không ra kịch không ra tuồng chẳng có cái thống gì cả

Khán giả càng xem càng giận vì vở tuồng Đêm Điểm. Cứ cứng một nhà. (không biết thường thức hóa ra tất cả mọi người đều cho như nhau vào sáng sớm thứ hai khi bự vô đến nghỉ lại vào cuối tuần sau vì cũng sẽ ở tba bão v.v.

Người ta tự hỏi «Bên gọi sao phải đăng lên đài truyền hình ? Hay chỉ là một mồm... mua rồi ? Mà mua rồi thì nó cũng có tuồng tích và cũng diễn xuất ra đó thôi cũ ăn qua trên đầu như vậy ? »

Một câu hỏi khác: «Ban Giám Đốc đài Tivi Giao Chi nghĩ thế nào mà lại cho một... «ban kịch» như vậy, diễn một vở «vở kịch» như vậy trên màn ảnh VTTH ? Bộ hết... «trò» đ... dôn mặt khán giả tối chăng ???»

THE SAIGON TIMES HOLLYWOOD

Mickey Rooncy lấy người vợ thứ 7

Năm vừa tới, gần nhất Mickey Rooncy từng đã lấy vợ, hôm 28-5 đã cưới cô vợ thứ bảy, 25 tuổi, thư ký và tên là Carolyn Hacket.

Cô chương tình hướng tăng mặt đã bị hoàn lại vì tài vô không đúng cách nay, trong đóng phim tư khi cho biết cho mặc bộ đồng ngồi bởi đem. Hai người đã gặp nhau tại Miami

Rooncy mới là đã được ba thăng vợ là Ava Gardner, Marie Ann Thomson, đã bỏ vợ vào tại Nam Tư Miles Milanovich, khi chết tại nhà riêng của Barbara Los Agelec.

Milanovic, một người bạn thân của năm tài tử Pháp quốc Alain Delon, sau đó đã tự tử

Các bà vợ trước của Rooncy là

1- Nữ tài tử Ava Gardner, lấy nhau năm 1942, ly dị năm 1943
2 — Hoa hậu Jene Rasr lấy nhau năm 1949 và ly dị năm 1948. Có hai đứa con trai.
3 — Nữ tài tử Martha Vickers, lấy nhau năm 1944, và ly dị năm 1951. Có một đứa con trai.
4 — Cô kiểu mẫu Elaine Mahaken, lấy năm 1952 và ly dị năm 1959
5.— Nữ tài tử Barbara Ann Thomason, lấy nhau năm 1959 và bắt chết năm 1966. Có hai con trai và hai con gái.

Alain Delon lãnh án tại Ý Đại Lợi.

Alain Delon, ăn tài tử nổi danh cả Pháp quốc và hai viên bạn vẻ bảo 28-5 đã bị giải tòa ở Ý Đại Lợi Mà kết án mỗi người hai tháng tù ở vì họ đã gây sự lộn xộn hồi tháng Ba vừa qua với một kẻ gái La Mã.

Quan tòa đã tuyên bố cho Delon và hai cán sự hưởng án trên, như vậy, là khi họ đặt chân tới Ý Đại Lợi là phải bị bắt giam.

Vụ lộn xộn nầy đã xảy ra hồm 26 tháng ba vừa qua trong nội nước tại thủ đô Ý Đại Lợi. Nhiếp ảnh viên Gruseppe Hrnone đã cầm hành tài tử Delon cho là trái tử vừa ra lệnh cho các cảnh sát, Jean Bonin và Pier Cara, cho hành hung kẻ đã gây hấn nầy chụp hình các nhiếp ảnh viên nầy.

Tài tử Delon đã bị tòa kết án vì tội hãm đọa Gaiseppe Arnour, trong khi hắn cần vệ kẻ bị ghép vào tội hành hung và đập phá tài sản của người khác.

Burton thực hiện một phim mới.

Richard Burton đã khởi sự thực hiện một cuốn phim nhan đề «Anne of the Thousand days» trong đó Burton sẽ thủ vai quốc vương Anh Henry đệ VIII (1491-1547) vị quân vương hám mê yêu đương trăm qua tất cả 6 đời vợ.

Cuốn phim này sẽ thi ảnh đến hơn 6 triệu Mỹ Kim.

Richard Burton vừa hoàn tất cuốn phim vừa quay tháng tính [illegible] nhân đề «The Staircase» cùng với Rex Harrison, sẽ được chiếu ra mắt vào khoảng cuối năm nay

Cùng đóng cặp với Burton trong cuốn phim «Anne of the Thousand Days» là một nữ tài tử trẻ tuổi tài Phi [illegible] Nữ Đại tên là Genevieve Bujold thủ vai Anne Boleyn, bà vợ thứ nhì của quốc vương Henry.

Burt Lancaster sắp ăcv với vợ suốt 23 năm qua.

SANTA MONICA 31-5 (Reuter). Năm tài tử Burt Lancaster hôm nay đã bị ly dị với vợ là Jim Lancaster, sau đó đã sống với cô tài tử vẻ nhẹ vẻ mặt tình thân với vợ trong 23 năm lấy nhau.

Cặp vợ chồng nầy, đã được phép ly thân hồi tháng Giêng năm 1967.

Họ có với nhau 5 đứa con, 2 trai và 3 gái.

Ba Lancaster, 51 tuổi đã đệ đơn xin ly dị, tại Tòa Án Santa Monica, với chồng bà là tài tử Burt Lancaster 55 tuổi.

Cặp vợ chồng nầy đã gặp nhau tại Yuma, Arizona, hồm 26 tháng 12 năm 1946.

CUỒNG KIẾM CA

— Tiểu thuyết KIM DUNG
— Bản dịch HUYỀN PHONG

(TIẾP THEO)

Nói đến đây như không đầu được cơn xúc động. Đoạn Giao Giao lại ba lên khóc. Tử Nguyên Minh bước tới khẽ đưa tay vuốt tóc nàng rồi thì thầm nói :

— Giao Muội, tại sao em lại khóc ?

Như được thế, Giao Giao vụt ngẩ gục đầu vào ngực Tử Nguyên Minh rồi vừa khóc nức nở vừa nói :

— Tử đại ca... Tử đại ca... em khổ lắm.

Tử nguyên Minh khẽ kéo vạt áo lau nước mắt cho nàng gương mặt của Giao Giao đã đẹp nào nùng, giờ đây trên hai rèm mi cong cớ điểm thêm vài giọt nước mắt long lanh trong như những hạt sương mai buổi sáng, càng làm tăng thêm vẻ đẹp của nàng một cách vô cùng kiều diễm. Tiếng khóc của nàng hòa với hơi thở dồn dập thổn thức đập vào mũi Tử nguyên Minh một mùi xạ hương thoang thoảng làm cho chàng thành niên bối rối vội vã đẩy cô gái lui ra một chút, Tử nguyên Minh cố lấy giọng thật chậm rãi hỏi.

Giao muội, em vừa nói cô gái nầy sẽ là... mà sẽ là cái gì mới được chứ ? tại sao em không nói cho tôi rõ mà cứ khóc hoài như vậy.

Giao Giao lại khóc thêm một hồi nữa, một lúc lâu sau, nàng mới ngẩu ngoal được đôi phần. cố nuốt nước mắt rồi đáp :

— Tử đại ca... cô gái nầy mai đây cũng là... vợ của ca đó

Tử nguyên Minh giật mình kêu lên :

— Vợ... vợ của ngu huynh ? Giao muội không nói đùa đấy chứ ?

Giao Giao buồn bã lắc đầu :

— Tử đại ca... sự thế đã đến như thế này, tiểu muội đâu còn bụng dạ nào để mà đùa rỡn nữa !

Tử nguyên Minh đưa mắt liếc nhìn cô gái nằm ở trên giường rồi quay lại nhìn Giao, ánh mắt của chàng ta lộ đầy vẻ lạ lùng.

Hồi lâu chàng cất tiếng hỏi :

— Giao Giao, em nói gì tôi không hiểu !

Giao Giao không trả lời mà hỏi một câu như có ý hờn mát :

— Tử đại ca, đại ca ngắm cô gái đó xem, vàng đẹp lắm phải không ?

Cứ nghe giọng nói và cách xưng hô của nàng, hễ mở miệng một tiếng là «Tử đại ca» ba tiếng cũng «Tử đại ca» thì có lẽ giữa nàng và Tử nguyên Minh là một đôi bạn tâm đầu ý hợp. Tử nguyên Minh lộ vẻ khó xử nói :

Giao muội, em hãy tha lỗi cho ca ca nhé ! Tình hình hay sầu thì đâu có lý gì đến tôi cơ chứ :

Giao Giao chẩu mắt nói mát :

— Sao lại không lý, vì cô ta sắp là vợ của đại ca kia mà !

Tử nguyên Minh đưa tay lên vỗ vỗ đầu bứt tai, dáng điệu rất là khổ sở, chẳng ta đâm chán lộvẻ bực bội nói:

— Giao muội ! sao em hay nói úp mở hoài như vậy ? đâu đuôi câu chuyện ra làm sao ? Tại sao em không kể cho anh được rõ.

Mãi tới lúc đó, Giao Giao mới chậm rãi kể :

— Thế nầy nhé, chắc đại ca cũng nhớ đêm hôm qua đại ca theo đại Tỷ Tỷ và tiểu muội đến Mạnh gia trang ?

Tử nguyên Minh gật đầu :

— Tôi nhớ rõ, tôi còn nhớ tôi đánh Mạnh Phát Quan một đòn theo sự chỉ dẫy của Đại Tỷ T

Tác giả
TRẦN-THANH-VÂN
✯
Dịch giả :
HÀN-GIANG-NHƠN

(47) HỒI 16

Thầy áo máu sinh lòng ngờ vực

Dọc đường, hai người gặp đi gặp lại câu chuyện này không biết đến bao nhiêu lần. Ai biết điều gì điều nói ra hết mà vẫn không tìm thêm được manh mối nào khác.

Thân thế của Vạn Đạo Thành đi nhiên rất đỗi khả nghi nhưng Vạn Đại Thành nhất định sự phụ chàng không phải là Tây Tiêu Tử, nên Tiêu Linh Tử cũng không làm sao được. Sau hai người đành để chờ gặp sư phụ Vạn Đại Thành mới có thể hiểu rõ được.

Hai người chưa tới Ngọc Môn Quan liền rẽ phía tây. Vì không có việc gì ở Ngọc Môn Quan mà chỉ là nơi để cho Vạn Đại Thành nhận định phương hướng. Nhưng chưa tới Ngọc Môn Quan chàng đã nhận ra đường lối liền rẽ về nẻo tây bắc.

Hai người đi suốt ngày đêm đến một địa phương rất đỗi hoang lương. Hàng trăm dặm cũng không thấy nhà ở, hai người phải đi giữa đồng nương bốn năm ngày đường, mới nhìn thấy nơi cao ở phía xa xa.

Tiêu Linh Tử đang cỡi ngựa đi giữa đồng nương, bỗng nghe Vạn Đại Thành đã ngồi trên lưng ngựa reo lên :

— Đúng là đây rồi ! Sư phụ tại ba ở đây nói này. Có nương cô biết đây là địa phương nào không ?

Tiêu Linh Tử đưa đường cho hai y nhìn nhau, ngạc nhiên. Bây giờ vùng trông về hướng tây tuy vẫn cũng là đồng đồng là ngàm non đoài. Nhưng nhìn thấy về phía trước thấy bóng núi lờ mờ, lại xem nơi, nơi lâu rồi nói :

— Nơi đây ta chưa từng lên tới bao giờ.

Vạn Đại Thành giục ngựa chạy trước. Tiêu Linh Tử theo sau. Trời đã tối mau. Vạn Đại Thành muốn về nhà ngay nên cho ngựa phi thật nhanh không dừng lại chút nào.

Đến lúc trời tối mịt, vừng trăng tỏ mọc lên thì hai người đã đến trước một trái núi.

Vạn Đại Thành tìm ngay tới một đường vào hang rất thấp. Trong lúc mới trời tối đen như mực. Từng con gió lạnh thổi áo áo từ phía trong đưa ra, khiến người ta cảm giác rất ớn da. Đi tới lên nói. Vạn Đại Thành tỏ vẻ tay nói :

— Cô thèo nào nay mà đi là tới nơi ngay. Đêm nay chắt định về tới nhà.

Tiêu Linh Tử nói :

— Vậy chăng ta...

Nàng vừa nói được ba tiếng bỗng nhiên dừng lại.

Chẳng những Tiêu Linh Tử đột nhiên dừng lại mà Vạn Đại Thành cũng thộn mặt ra, vì hai đều đã có tiếng vó ngựa vọng lại trước xa sau gần. Tiếp theo lại nghe có rằng người ngựa từ kêu nói đi ra.

Tiếng vó ngựa từ giữa hai bên nói vòng tới lúc đầu thành vòng vây. Chẳng khiến cho người ta phải kinh tâm động phách.

Tiêu Linh Tử vội hỏi :

— Phía trong có người đi ra. Chẳng biết có phải sư phụ người đến chăng ?

Vạn Đại Thành nghe tiếng vó ngựa, trong lòng rất đỗi kinh nghi vì chẳng ở đây đã lâu năm mà trước nay chưa từng nghe tiếng người ngựa bao giờ. Vì trong núi thường không có ngựa, vậy người kỵ mã đi tới đi nhiên không phải sư phụ chàng.

Chẳng liền lắc đầu. Tiêu Linh Tử là người không minh thấy vẻ mặt Vạn Đại Thành có điều khác lạ, liền nói ngay :

— Nếu không phải là sư phụ người thì chúng ta nên ẩn nấp cho mau, e rằng có biến.

Vạn Đại Thành chưa kịp trả lời thì Tiêu Linh Tử đã dắt tay ra dấu cương ngựa của Vạn Đại Thành.

Cả hai con ngựa cùng đi quanh ra phía sau một tảng đá lớn.

Bỗng nghe tiếng vó ngựa đã gần tới nơi, chỉ cách mấy dặm trước cửa hang núi.

Tiêu Linh Tử và Vạn Đại Thành hai người sát đầu hoàng mang, nhìn về phía phát ra tiếng vó ngựa. Vì cỏ tăng đã che khuất nên lúc đầu hai người không trông thấy gì.

Sau một lúc mới nhìn rõ bóng con ngựa đen. Người kỵ mã cũng mặc áo đen mà thân hình thấp lùn nhanh chóng xuống lưng ngựa.

Con ngựa chạy nhanh như bay lao về phía trước. Chớp mắt đã chạy quanh một góc núi rồi không thấy đâu nữa.

Tiêu Linh Tử liền quay lại hỏi :

— Người đó là ai ?

Vạn Đại Thành lắc đầu đáp :

— Tại ba không biết mà cũng chưa nhìn rõ. Hoặc là...

Tiêu Linh Tử nóng ngay chuyện tới trước cửa hang rồi nép mình xuống tảng đá lớn tại góc, chưng chăng thấy tiếng tăm gì. Vạn Đại Thành cũng chạy lại lại nói :

— Người vừa đi qua đây có thể là một tăng bạn của gia sư.

Tiêu Linh Tử hỏi :

— Sư phụ người thường có bạn đến viếng không ?

Vạn Đại Thành lắc đầu đáp :

— Không có. Tại ba chưa từng thấy ai đến hết.

Tiêu Linh Tử nói :

— Vậy chưng ta phải đi mau. Không chừng sư phụ người đã xảy ra chuyện bất ngờ.

Vạn Đại Thành nghe Tiêu Linh nói vậy thì trong lòng kinh hãi, liếp thật giữ lại. Chàng vội cùng nàng lên ngựa kế trước người sau chạy vào hang hốt.

Hang núi này toàn là đá thạp ngất trời, cảnh là rất rạp. Nhưng trong chốm cây rậm đã thấp thoáng nhìn thấy mấy gian nhà. Mấy gian nhà này đúng cây xếp thành nên không đã ý thì không nhìn thấy được.

Vừa vào hang nói, Vạn Đại Thành đã lớn tiếng hỏi :

— Sư phụ ! Sư phụ ! Đệ tử đã về đây. Sư phụ vẫn bình yên chứ ?

Tiếng la của chàng dập vào vách núi thành dội vang lên mà vẫn không nghe tiếng người đáp lại.

Vào trong rừng rậm, ngựa chạy chậm lại. Vạn Đại Thành nghiêng mình xuống ngựa hấp tấp chạy về phía trước.

Tiêu Linh Tử lật đật theo sau, tay cầm đốc kiếm.

Chim chóc bị hai người chạy ầm ầm làm kinh động về cành bay lên ríu ríu.

Chỉ trong nhiều mắt, hai người đã đến ba gian nhà.

Vạn Đại Thành lại gọi to :

— Sư phụ ! Sư phụ !

Chàng vừa gọi vừa đẩy mạnh cửa ra, thò đầu nhìn vào. Bỗng chàng lùi lại một bước.

Tiêu Linh Tử vội hỏi :

— Lệnh sư làm sao ?

Vạn Đại Thành đáp :

— Gia sư đang ngồi. Có nương nói khe chứ, tâm kinh động.

Tiêu Linh Tử đặm chân nói :

— Trong thiên hạ sao lại có người ngốc thế ? Dù lệnh sư có ngồi xay đang, nhưng thì từ nay tới giờ người là gọi như thế, có ấy nào lão nhân gia chưa tỉnh giấc ?

Vạn Đại Thành vừng vờ, ấp úng đáp :

— Thế thì... lão nhân gia... lão nhân gia...

Y vừa nói vừa run bần bật.

Tiêu Linh Tử hờ một tiếng rồi kéo Vạn Đại Thành qua một bên để thò đầu vào coi.

Trong phòng tối tăm âm đạm nhưng nàng cũng nhìn rõ sự vật. Cách trên thiết vẻ đơn giản quá mức. Trong nhà chỉ có một cái giường nằm. Trên giường xếp bằng bộ đã thủ. Người ta còn có một người nằm ngửa mặt lên.

Người này bị một tấm da thú che kín chỉ có cái đầu hở ra ngoài. Đúng là một lão ta rất quắc. Đầu tóc rối bù, hai mắt nhắm nghiền.

Tiêu Linh Tử vừa coi đã cất tiếng hỏi :

— Vạn Đại Thành đường như vẫn sự làm sư phụ tinh giấc, chẳng hiểu sắt khét :

— Đúng là gia sư. Lão nhân gia... làm sao rồi ?

Tiêu Linh Tử đường như có vẻ ngại, nàng đổi giọng đáp :

— Hiện giờ tiểu muội cũng chưa biết được. Nàng vừa nói vừa tiến đến trước giường thò tay ra mà nắm rồi tiếp :

— Y chết rồi. Hơi thở đã ngừng hẳn.

Vạn Đại Thành giật mình tay nhi, miệng lắp bắp :

— Không có lẽ ! Không có lẽ ! Trong người vẫn như thường, làm sao mà chết được ? Sư phụ ! Sư phụ !

Chàng nhẩy xổ vào nâng vai sư phụ dậy lắc mạnh mấy cái.

Sư phụ chàng vẫn nằm thẳng cẳng, sắc diện như thường, cái tay hồ người đang ngủ say.

Nhưng Vạn Đại Thành vẫn lắc một cái, bỗng thấy thất khiếu lão ứa máu ra sắc máu hồng tươi. Hiển nhiên vừa mới chết.

✯ ✯ CÒN NỮA

TRUYỆN DÀI

(47) ● của THANH NAM

— Nói giúp gì ?

Tư Hoành hỏi lại.

Thím Sáu cười :

— Chỉ nói với lão Rồ Be hãy cho anh Sáu một thời hạn nữa để anh ấy chắt ghép lo liệu.

Tư Hoành lắc đầu liền :

— Chuyện gì nhờ chuyện đó thì tôi chịu. Lão Rồ Be cho đang cần đến tôi vì chuyện bao đêm cho ông Sáu vay tiền đó.

— Chỉ nói vậy chứ chứ muốn giúp anh Sáu thì có khó gì. Chỉ chỉ nói vào một tiếng là lão Rồ Be chịu liền !

— Chị lâm như lão Rồ Be là con ait không bằng nữa !

— Không phải là con ait nhưng lão nể chứ...

— Lão cho biết nể nang gì ai ! Lão chỉ nể cái kết của lão mà thôi !

Rồi với một giọng ôn ớt, Tư Hoành tiếp :

— Hay là bỏa nào hả đi với tôi lại nên nì lão Rồ Be coi ? Ở, mà biết đâu lão nhìn thấy bà, lão lại có cảm tình ... mà cho ông Sáu chịu lại ít lâu nữa !

Thím Sáu đỏ mặt, lườm Tư Hoành :

— Chỉ nói năng lẩn xẩn quá, chứ Tư !

Mặc dầu thím Sáu đã cố lấy giọng trang nghiêm để nói câu đó nhưng nét mặt tươi tỉnh của thím chỉ làm cho Tư Hoành nức lòng thêm. Y càng nhăn nhở :

— Tôi nói thế đó, lão Rồ Be mà nhìn thấy bà thì bà muốn gì cũng được.

Thím Sáu cũng thêm nguyong :

— Thôi chứ đừng nói lớp nữa !

Nhân đang điện nguyong ngông của thím Sáu lắc đầu, Tư Hoành càng thêm thích thú. Y cười hích hích :

— Bà có chịu không ? Nếu bà chịu, biết nào, hai đứa mình tới đó !

Thím Sáu quắc mắt

— Chứ Tư! Nếu chỉ không nói chuyện đùa đâu, thì không nói chuyện nói chứ nữa đâu !

Tư Hoành vẫn cười :

— Chuyện nay là chuyện đùa đùa mà. Bà muốn khất nợ cho ông ấy thì phải đi tìm gặp chủ nợ chứ !

Thím Sáu biết Tư Hoành là một thằng điếm, mình không thể nào cãi lại mồm miệng y được nên đành phải dỗ dịu :

— Chứ không tội nghiệp hoàn cảnh tôi mặt chết nào hết. Anh Sáu gặp chuyện xui xẻo, làm ăn thất bại, chính nợ từ tung chứ đã không thương giúm thì chớ, chứ lại còn phá tôi nữa !

Tư Hoành rất vừa lại sát mặt nghiêm chỉnh :

— Bà tưởng tôi không ... thương bà hay sao ? Tôi tội nghiệp cho hoàn cảnh của bà nhiều lắm chớ . Nếu không thì sao tôi mất thời gì nghĩ ở lại đây làm gì trong khi bao nhiêu việc đang chờ tôi ở nhà ? Bà tưởng tôi rảnh rang lắm sao ?

— Đã vậy mà chứ không tính cách giúp đỡ tôi lại còn phá tôi lắm chi ?

Tư Hoành chăm chăm nhìn vào đôi mắt long lanh lệ của thím Sáu và bình ảnh người thiếu phụ trước mặt y lúc này càng trở nên kiều diễm hơn trong cái dáng điệu phiền muộn đó. Y thở dài :

— Thôi tôi xin hứa là sẽ cố gắng giúp bà... Bà có thể yên tâm. Từ xưa tôi chưa hề hứa với ai một điều gì hết.

Nói hà hiền như vậy để bà hiểu là lời hứa của tôi quý lắm. Tôi đã hứa giúp ai thì tôi sẽ phải thực hiện lời hứa đó cho được.

Thím Sáu nóng rớt :

— Chứ nói thật là chứ Tư ? Chứ hứa giúp tôi thật hả ?

Tư Hoành như bị bắt vào vụ cười rạng rỡ của thím Sáu, gật đầu lia lịa :

—Giúp chứ ! Tôi giúp bà thật tình mà.

Thím Sáu bước luôn y :

— Nghĩa là chứ sẽ nói giúp với lão Rồ Be cho anh Sáu được lui lại một kỳ hạn nữa ?

Tư Hoành mỉm cười :

— Yên trí... Bà cứ yên trí !

Thím Sáu vẫn chưa tin hẳn :

— Nếu chứ nói thì lão Rồ Be sẽ cho anh Sáu được lui,lại chăng bao lâu nữa ?

Tư Hoành lừng lờ :

— À, cái đó thì tôi chưa dám nói trước.

— Sao vậy ?

— Vì tôi đâu phải là lão Rồ Be ? Nếu tôi là lão thì tôi có thể để cho ông Sáu thiếu thêm mấy tháng chăng đươc. Nhưng lão Rồ Be thì khác. Tôi chỉ có thể giúp bà bằng cách nói với lão đừng có thúc bách ông Sáu nhà ấy mà thôi.

Thím Sáu ngẩn mặt ra :

— Sao hèn nậy... chứ nói là chứ đã giúp thì phải được ?

— Thì tôi cũng hy vọng là được nhưng bà bắt tôi phải nói chắc là sẽ được lão Rồ Be cho ông Sáu chịu lại sẽ tiếu kia đến bao lâu nữa thì làm sao tôi dám hứa !

— Tôi hỏi là hỏi chứ phòng đoán coi lão Rồ Be có thể cho anh Sáu thiếu thêm được mấy tháng nữa...

Tư Hoành lắc đầu :

✯ ✯ CÒN NỮA

TIỂU THUYẾT TÌNH CẢM XÃ HỘI

(47) ● của AN KHÊ

CHƯƠNG BỐN

TRÁCH CHI CÁI SỐ ĐÀO HOA !

— Bây giờ gần tám giờ rồi cô Ba ạ !

— Nhưng chưa gần tám giờ mà cô thấy tâm dạng nói đâu. Á cơm nước rồi là đi liền... Con chú Hạnh ứa soạn lâu hơn ai hết...

— Hay là mình qua kêu cửa lần nữa coi. Không chừng cô ngủ trong phòng...

Tại mấy hôm trước cô đau nên bữa nay tính ngủ sớm để dưỡng sức dăng đi coi hát đêm chớ gì.

— Nếu lần nầy kêu cửa mà không nghe nổi lên tiếng... bà nó ở nhà ngủ luôn. Chớ nó chắc đi coi hát trễ quá !

Con nhỏ đó luôn luôn như vậy không. Đi vô coi hát lần nào cũng trễ nải. Hồng nắc chuyện nầy cũng nắc chuyện kia, nó nằm trằng cho lâu bơn đào kép nữa đó chi.

Mà Kim Hoa cười chêm chêm :

— Cô nói...

— Em nói thật mà chị. Con Hạnh sửa soạn lâu thấy mà ! Đi đâu với nó, em bực mình lắm ! Em cũng sửa soạn nhưng không điệu kỳ như nó. Lão nào chớ nó cũng sốt ruột thấy hết nổi nóng. Chị biết không ? Hết tính đi đâu chơi... Cho nó hay trước động nó sửa soạn lần thì vừa !

— Tại cái tánh của cô Tư làm việc gì cũng nhâm rồi lắm !

— Nó lỗ mỗ thấy ớn gan.

— Hôm trước tôi có nhờ cô Tư kiếm mướn giùm một con nhỏ ở để nó làm công việc lặt vặt trong nhà. Hồng biết cô đó...

Cô Ba Dung ngắt lời liền :

— Thôi chị ơi ! Chị chớ con Hạnh chắc còn lâu à ! Chị nhớ nó kiếm hà ? Nó bửa với chị nhưng chắc đôi ba tháng nữa cũng chưa có.

— Không. Đằng nầy nghe nói con Lành nó có hứa với cô Tư rồi. Thành thử cô Tư mới hứa chắc với tôi thôi...

Tôi cũng muốn kiếm một đứa giúp việc hiền lành, ngoan ngoãn, siêng năng giỏi giắn cũng như con Lành vậy. Tôi chịu con gái ở ruộng thật thà... Tôi hồng ưa cái thứ sành sẹ đồm ngồ tới chỉ nhà đặng bắt chước.

Cô Tư cứ nói với tôi, con Lành nó có một đứa em đi cùng dân ruộng lắm việc siêng năng lắm. Con nhỏ đó tên Tốt hay tên Đẹp... Tôi cũng không nhớ rõ nữa. Cô Tư cứ biểu con Lành dẫn lên giới thiệu đặng giúp việc cho tôi. Hôm nay tôi trông hết sức ! Con Sen, tôi cho nó nghỉ rồi. Con nhỏ đó nhứ nha nhí nhảnh quá chừng, cho nó nghỉ là vừa. Ôi chết ! Hôm qua lang loay hoay mệt quá !...

— Bà chị cho con Sen nghỉ rồi hả ?

— Cho nghỉ rồi...

Ở trong phòng Cô Tư Hạnh và Trọng Đức lắng tai nghe chuyện của hai người bên kia, bắt chợt Trọng Đức nhìn lại bên phần của cô Tư Hạnh và đôi mắt của chàng sáng rực lên sự vui mừng khi nhìn thấy đầu tóc giả đặt trên bàn phấn...

Chàng mấp máy đôi môi hỏi nhanh :

— Cái gì kia ?

— Gì đâu ?

— Kia, ở bên phần đó.

— À ! Tóc giả.

— Cô... cô cũng có tóc giả nữa sao ? Cô cũng xài tóc thì đó nữa à ? Tóc cô cắt ngắn, uốn dẹp như vậy... mà cần chi phải tóc giả ...

Cô Tư Hạnh chớp chớp đôi mi :

— Hồi trước tôi có xài tóc... Còn bây giờ hết xài rồi. Tóc đó, ba tôi mua ở trên Saigon cho tôi đó.

— Bộ lúc trước cô bới...

— Tại cô mặt đạo tôi đem bao nhiêu tóc bện. Tôi phải cắt ngắn và bới tóc giả mới coi được...

Sau nầy tóc ra đầu, tôi không xài tóc nữa. Tôi đi cắt uốn cho nó gọn mà chải gỡ cũng tiện lợi nữa.

Cô Tư Hạnh ngưng lời và nhìn Trọng Đức một cách nói bối, thưa thả tiếp :

— Anh hỏi tóc giả chi vậy ? Bộ anh mới thấy...

Trọng Đức cười mỉm :

— Thứ tóc giả đã kiểu, tôi đã biết từ lâu rồi. Thứ nầy trong gánh hát có thừa, để cho đào kép dùng tới. Tôi đâu có lấy làm lạ gì... Nghĩ thấy nó nằm ở đây... thì thắc mắc nên hỏi cô.

— Tôi không đáng tới cũng không biết cắt ở đâu nên vứt bừa ở trên bàn phấn...

— Ở ! Sẵn có nó... Như vậy là tiện lắm !

— Anh nói sao ?

Trọng Đức chỉ tay ở nói nhanh :

— Tôi muốn mượn nó...

Cô Tư Hạnh cũng chưa hiểu ý của anh kép :

— Anh mượn đặng làm trường hát...

Trọng Đức kể tai bụ thấp giọng :

— Tôi mượn đặng tôi giả cô Tố...

— Trời đất ơi ? Anh tính giả...

— Chớ biết sao bây giờ ? Thế nào hai cô kia cũng qua đây kêu cửa. Hồng lẻ cô không lên tiếng? mà cô mở cửa thì tôi biết trốn ở đâu bây giờ ?

✯ CÒN NỮA

TIỂU THUYẾT TÌNH CẢM

(47) ● của NGHIÊM LỆ QUÂN

CHƯƠNG II

— Tao giết mầy chết, nghe Cức.

Chẳng cần nói, Cức cũng đọa lại cha để làm áp lực :

— Thiên lôi bửa con, con cũng nói, nói hết... Chẳng những con cho anh Minh biết mà thôi, con cho bà Mỹ Nữ biết luôn nữa.

✯

Trọn một tháng theo dõi, ông Bảy mới phát giác ra nỗi ngăn tủ mà Cức thường giấu thư từ của Minh chở trao lại cho Hồng, hoặc của Hồng gửi Minh mà chẳng đi vắng. Cức cũng giữ trong ngăn đó, có khóa cẩn thận.

Tìm ra cái chìa khoá của Cức, giấu kín bằng cách mắc vào dây đinh dòng dưới gầm bàn, ông thừa lúc con gái không có ở nhà, mở ngăn kéo lục kiếm thư từ trao đổi giữa Minh và Hồng.

Bắt gặp bức thư của Minh mới viết đêm qua không siêm bì ông khấp khởi lòng mừng, tò mò đọc hết từ đầu đến cuối :

«Hồng yêu,

Anh bao cho Hồng hay một tin mừng. Ba má đang chuẩn bị, chọn ngày để xuống Mỹ Tho coi mặt nàng dâu, mà Hồng có biết nàng dâu tương lai của ba má là cái bôn ?

Anh giới thiệu cho Hồng biết, người con gái ấy chính là... học trò cũ của anh, bây giờ làm cô giáo dạy lớp Tiếp liên, mang tên mỹ lối hoa nở thắm vào hạ !

Chưa nhớ nay, Hồng về quê với anh, mà !... Hôm đó, ba má có tổ chức tiệc vui, ăn mừng cho thằng Mẫn vừa thi đậu Tiếp học, vừa giới thiệu cho bà bàng mặt(biết nàng dâu tương lai của ba má.

Đặc biệt kỳ nay, em nên mặc áo mầu hồng, nhá ! Đẻ anh tìm cho em một đóa hoa hồng đăng em cài trên tóc.

Anh tưởng, trong bữa tiệc nầy, tất cả thân quyến hiện diện đều chú ý Hồng và hết lời ca tụng vị hôn thê của anh.

Nè, anh đặn trước, nghe hôn. Hồng cố giữ vẻ tự nhiên, đừng quá rẻ, e thẹn khi trò chuyện với bà con họ hàng của anh, nhá. Phải bạo dạn đi, đâu con là cô bé học trò như ngày xưa nữa.

Cũng vì Hồng hay rụt rẻ, e lệ mà các em nó nghịch ngợm phá phách Hồng đó.

Sáng chưa nhựt, anh đến nhà rước Hồng, Hồng khỏi phải lên nhà Cức, vì Cức không cùng đi với mình.

À ! Anh quên kể chuyện vui nầy cho Hồng nghe. Đêm qua, anh sắm chiếm bao thấy một đám cưới thật linh, đình cô xe hoa đầu đoàn, từ Tân Trụ xuống Mỹ Tho rước dâu. Hai bên phố, người ta đổ ra xem mặt chú rể, nàng dâu, rồi bọn khen trai gái xôn xao.

Anh tưởng tượng như mình vừa được tân phong làm quốc vương. Quốc vương cầm tay hoàng hậu dưa lên xe hoa. Lá tế vỗ tay reo mừng như dân quân thần tung hô vạn tuế ! Hoàng hậu yêu kiều e ấp nép mặt bên lòng bao của vương thượng !

Hoàng thân, quốc thích lấy làm tọại ý phi lòng, bảo nhỏ nhau rằng : hai đứa thật xứng đôi.

Đó Hồng, đêm cưới của ai ?

Bằng tình giấc mơ hoa, mình vẫn thấy mình còn cô đơn với gối đơn, chăn lạnh. Xem chừng hồ thấy đã 2,3 lần biết đến con đói; mộng ăn nhiều, anh nhẩm mất cố tìm lại giấc chiêm bao vừa tàn.

Nhưng, thất vọng, anh không thấy đoán xe hoa từ Mỹ tho trở về Tân Trụ.

Tự phát đã, tâm hồn mình hăng hoàng như vừa cho ở xác nầy, vừa tìm về người mình yêu.

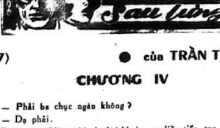
Lòng anh xao xuyến như nhung hơn bao giờ hết. Nhớ Hồng lắm đây, Hồng ơi ! Anh thao thức luôn tới sáng.

Hồng thường sự thật sẽ đến với chàng mình có đẹp đẽ như ý mơ của mình hay không hả Hồng ? Chắc phải đẹp hơn, á ? cười của mình phải linh định hơn.

Cô lẻ ngày nay chàng mình đang mong đợi không cho bao lâu nữa. Trong mai chàng mình, mùa xuân vẫn thắm hồng. Mộng mơ của mình thành trăm hoa đua nở ngập đường vào tương lai !

✯ ✯ CÒN NỮA

TRUYỆN DÀI CHO LÍNH



(47) ● của TRẦN THANH

CHƯƠNG IV

— Phải ba chục ngàn không ?

— Dạ phải.

Thượng sĩ Hồng ghi chú lời khai xong liền tiếp tục

— Thưa cụ có quen biết trung úy Vũ ?

— Thưa, Vũ là bạn của con tôi.

— Thiếu úy Hoàng ?

Mẹ Hoàng giật đầu, lời hỏi của người đối diện làm cho bà mất đi cái chất của con trai. Không ngăn được xúc động, cụ sụt sùi, lấy khăn tay chấm nước mắt.

Thượng sĩ Hồng hơi bối rối, nhưng ông bình tĩnh lại, lấy giọng an ủi :

— Xin lỗi cụ, vì công việc của chúng tôi phải nhắc tới việc làm cụ phiền lòng. Xin cụ cho biết phải ông Vũ vẽ bao tin việc thiếu úy Hoàng by anh ?

Mẹ Hoàng gật đầu xác nhận, cụ vẫn sụt sùi khóc. Thượng sĩ Hồng thấy mình phải xông thấp dầy sự khơi động nỗi nỗi đau lòng của bà cụ. Ông ta hỏi sang vấn đề khác :

— Trước đây thiếu úy Hoàng có ký giùm ông Luân một giấy tờ gì đó, cụ có nhớ không ?

Mẹ Hoàng nhớ tới vụ giấy tờ bảo lãnh giùm ai đó. Nó chỉ nói sự qua chứ tôi nghe không rõ vẻ việc nầy.

— Cụ có biết sau đó thiếu úy Hoàng bị phạt...

— Ông nói sao ? Chào nó bị phạt...

Thượng sĩ Hồng biết chắc là mẹ Hoàng không có vẻ chuyện nầy, ông vẻ nói xuống lật vài tờ hồ sơ rồi nói :

—Xin lỗi cụ, tôi nhầm.

Ngưng lại một chút, ông tiếp .

— Bây giờ xin phép cụ để tôi hỏi qua cô Dung vài câu.

Mẹ Dung bước ra khỏi phòng và đợi ngáo ở phía ngoài.

Thượng sĩ Hồng hỏi Dung vài câu như ông hỏi mẹ Hoàng, sau đó ông trầm giọng :

— Thưa cô, có những điều tôi không muốn hỏi cụ vì không đến cụ lại nói chuyện của ông Hoàng làm cụ đau lòng, tôi chỉ cần cô vẫn đề nầy cô có biết.

Dung tỏ vẻ cảm động, nàng nói :

— Xin ông cứ hỏi. Những gì tôi biết tôi sẽ không dấu.

— Cô có biết sau khi vẽ phép, ông Hoàng trở lại đơn vị bị phạt nặng vì ký cái giấy bảo lãnh cho Luân.

Dung ngạc nhiên, không ai nói với nàng về vấn đề ấy cả. Nàng lắc đầu nói :

— Tôi chưa hề nghe ai nói cả... nh tôi bị phạt ? Mà phạt hế nào ?

Thượng sĩ Hồng lại nhảy qua vấn đề khác :

— Cô có viết thư cho ông Vũ nói về chuyện của ông Luân và cô Thủy ?

Dung đỏ mặt e thẹn, cái thư nàng viết cho Vũ tại sao «cái ông nầy» lại biết ? Như vậy chắc họ đã đọc rồi còn gì. Lâm sao họ đọc được ? Tự vậy nàng cũng gắng gượng trả lời :

— Dạ có.

Như vậy câu chuyện Vũ khai là sự thật. Xem dáng điệu của Dung, thượng sĩ Hồng thấy rõ cảm tình của nàng đối với Vũ. Ông ta thở dài bước miệng :

— Ông Vũ khai giết ông Luân và cô Thủy để trả thù cho ông Hoàng. Vì bực tức với ông Luân và đau buồn cô Thủy nên ông Hoàng mới lao mình vào chiến địa và gặp sự không may.

Dung trợn mắt ngạc nhiên đến tột độ :

— Tôi giờ tôi mới biết. Anh tôi không hề nói gì về việc bị phạt hết. Chỉ có lần anh đánh điện báo tôi đưa địa chỉ của... Chú Luân.

Tôi trả lời không tìm được vì tìm lâm gì thì anh viết thư bảo không được thì thôi. Anh Vũ cũng không kể chuyện nầy với tôi. Ngay cả bốn năm nay về bảo tin anh tôi mất anh cũng không đề động đến cái điều ông vừa nói.

Thượng sĩ Hồng thấy nàng : «Cô lẻ cả Hoàng lẫn Vũ» đã động ý không che ngăn thân biết chuyện đó.»

Ông thở dài, chăm chăm đôi buồi thâm vẫn bằng cảu

— Cám ơn cô. Khi nào cần, chắc chúng tôi lại làm phiền cô

Dung đứng dậy, nàng ngập ngừng giây lát rồi mạnh dạn nói thượng sĩ Hồng :

— Ông cố thể giúp tôi...

— Xin cô cứ hỏi, nếu có chúng tôi sẵn lòng

— Liệu tội anh Vũ...cố nặng lắm không ?

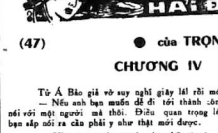
Thượng sĩ Hồng tỏ vẻ đăn đo nói :

— Việc nầy tôi thôi lắm. Với cô tôi xin nói thật, có thể tôi sẽ lên án tử hình vì đã sao cũng đã hai mạng người bị chết vì ông Vũ không cố ý lo gì vững nhắc trong việc giết người ấy.

— Ông có cách gì giúp tôi không ?

✯ CÒN NỮA

TRUYỆN DÀI PHIÊU LƯU DÃ SỬ



(47) ● của TRỌNG NGUYÊN

CHƯƠNG IV

Từ Á Bảo giả vờ suy nghĩ giây lát rồi mới nói :

— Nếu anh bạn muốn để đi tới thành công, anh bạn chỉ cần nói với một người mà thôi. Điều quan trọng là câu chuyện mà anh bạn sắp nói ra cần phải y như thật mới được.

— Nhưng câu chuyện ấy như thế nào ?

— Anh bạn hãy nói với người đó là : sở dĩ lực lượng của Đinh Duật bị lọt vào ổ phục kích của Tất văn Phi để đốc vẻ khiến cho bọ Đinh cùng toán thổ quân sĩ của ông ta bị tiêu diệt hoàn toàn là chỉ vì Trương lão đã bí mật âm mưu cùng Cát văn Phi và ngăn thông tin cho bọ Cát hay người giờ ra về của Đinh Duật sẽ. Anh bạn chỉ cần nói bấy nhiêu đó là đủ, chớ có nói nhiều hơn nữa, nghe chưa ?

Đỗ văn Anh gật đầu liên tiếp mấy cái trong khi bàn nhiều nỗi lo âu chất chứa trong lòng anh ta tự nay giờ cơ hồ như tiêu tan đi hết cả.

Thật ra, giữa anh ta và Trương Bảo Phong chẳng có oán thù gì nhau. Anh ta chỉ sợ một điều là nếu Trương Bảo Phong ra đầu hàng quân Minh thì thế nào anh ta cũng sẽ bị bọ Trương giao lại cho Cát Văn Phi để đốc, chứng đã anh ta sẽ chẳng có mong gì thoát khỏi cái chết vì sự trừng phạt của bọ Cát.

Do đó mà anh ta buộc lòng phải chặp nhận câu chuyện bịa đặt ấy để xúi giục toán thổ quân sĩ của Trương Bảo Phong chống lại ý định đầu hàng của lão. Mà toán thổ quân sĩ của bọ Trương có nổi lên chống lại lão thì anh ta mới còn hy vọng ở lại Ô long đảo nầy và khỏi bị rơi vào tay Cát Văn Phi.

Riêng Từ Á Bảo, sau khi thuyết phục được Đỗ văn Anh rồi, y cũng cảm thấy đắc chí vô cùng. Y phích thú nghĩ thầm

— Một khi ta áp dụng phương pháp nầy thì thế nào ta cũng sẽ thành công trong việc lý gián Văn Nương và Trương Bảo Phong. Chỉ cần làm cho Văn Nương oán hận bọ Trương thì lẽ tất nhiên là mang sẽ không bao giờ bằng lòng kết hôn cùng lão. Mà càng đã cương quyết khước từ cuộc hôn nhân ấy thì ta mới có cơ hội chính phục được trái tim nàng.

Cái ý nghĩ ấy càng giao vào lòng Từ á Bảo một niềm hy vọng vô biên.

Khi y và Đỗ văn Anh bàn tính mưu kế đưa vào đã xong xuôi thì trời chưng đã về chiều.

Thế là mặt ngày nửa lại trôi qua mà vẫn không hề có tin tức gì của Trương Bảo Phong cả.

Sau khi đăng cơm chiều xong, Từ á Bảo bèn đi vào đục thất tìm nơi nghỉ ngơi, để tiện người y không còn có một mối bận bịu nữa.

Tắm gội xong, y mới trở vào phòng riêng, chải tóc thật vén khéo, không quên đăng nước hoa đặc biệt bôi lên tóc và khắp cả mình mẩy, sau đó y lại chọn một bộ y phục mới và sang trọng nhất mà vặc vào là sẵn sàng gặp gỡ giai nhân, người mà y đã từng mơ ước bao lâu nhưng chưa có cơ hội nào được tự do trò chuyện cùng nàng.

✯ CÒN NỮA

Nguyên tác : KIM DUNG

L.T.S. — Nhựt báo Cấp Tiến bắt đầu từ ngày 25-5-69 được đăng tiểu thuyết kiếm hiệp T.N.G.H sớm hơn các báo là nhờ ở sự giúp đỡ hoàn toàn vì tình cảm của nhựt báo Quyền Sống (báo này hiện đang bị tạm đình bản). Một ngày gần đây khi nhựt báo Quyền Sống tục bản lẽ dĩ nhiên quyền khai thác ưu tiên sẽ trở lại với báo Quyền Sống.

(Tiếp theo)

CHƯƠNG 27

NHỮNG MỐI ẨN TÌNH

Doanh Doanh nghe lén chuyện Lâm, Nhục

Hai người sống vai nghỉ trong xe nhìn ra hồ xuống.

Lệnh Hồ Xung nhớ đến lời trong bản tay trái Doanh Doanh. Bàn tay Doanh Doanh thế rõ ràng mà cái nhưng không rất vẻ.

Lệnh Hồ Xung nhớ thầm trong bụng :

— Ưng gì mình vẫn là được ở trong hoàn cảnh này, khỏi phải trở lại đến thăm vào lúc gió tanh mưa máu trong Vô Lâm. Dù ta có được lâm thân tiên chăng không sướng bằng.

Doanh Doanh thấy chàng vẻ mặt trầm ngâm liền hỏi :

— Xung lang đang nghĩ gì vậy ?

Lệnh Hồ Xung liền đem những điều tâm nguyện nó cho nàng nghe. Doanh Doanh xoay bên tay trái lại nắm lấy tay mặt Lệnh Hồ Xung, nói :

— Xung lang ! Tiện thiếp sẽ lấy lâm sung sướng !

Lệnh Hồ Xung đáp :

— Tiểu huynh cũng vậy.

Doanh Doanh nói :

— Bên trước Xung lang thống lãnh quần hào đến đánh chiếm Thiếu Lâm tự tiện thiếp thấy lâm cảm kích, nhưng không được hoàn hỉ lắng lúc nầy. Vì giả sử tiện thiếp là người bạn trái đối của Xung lang mà bị giam lâu tại chân Thiếu Lâm thì Xung lang cũng có thể nổi lòng nghĩa khí giang hồ mà đến đến cứu viện. Còn hiện giờ Xung lang chỉ mặt đến tiện thiếp mà không nghĩ đến Lệnh tiền sư mụ!.

Nàng vừa nhắc tới mấy tiếng tiền sư mụ!, Lệnh Hồ Xung đã toàn thân chấn động. Chàng la thầm :

— Hỏng bét ! Chúng ta phải đi mau mới được !

Doanh Doanh đặn đang nói :

— Cho đến ngày nay tiện thiếp mới tin những trong tranh thêm tâm Xung Lang nghĩ đến tiện thiếp nhiều hơn là nghĩ tới lệnh tiền sư mụ!

Đoạn nàng thấy hai gây cương cho lừa quay đầu lại. Cả xe lừa từ bờ hồ trở về đường lớn.

Doanh Doanh lại giơ roi lên. Con lừa lập tức tung vó mà chạy.

Cô xe lừa chạy một mạch chẳng hơn hai chục dặm thì vô lừa đường chạy đã mỏi mệt thì bước chậm lại.

Cô xa chuyện qua hai khúc quanh thì phía trước hiện ra một vũng hồ là quyên hồi ngày.

Đồng ra ngang bên đường toàn trồng kê. Ánh tăng chiếu xuống cây tựa hồ một bức thêu xanh xen vòng mông mênh không biết đâu là bờ.

Bỗng nhìn thấy phía trước trên đường quan đạo có một cô xe lừa đang đứng lại.

Lệnh Hồ Xung nói :

— Cô xe lừa kia đường như là xe của bà Lâm sư đệ

Doanh Doanh đáp :

— Chúng ta thống thăng tới đó coi

Nàng liền đẩ cô xe lừa từ từ tiến về phía trước. Xe phy cách xe kia trên lối một gần.

Xẻ đi một lúc nữa thì trông rõ bên cô xe lừa phía trước có người đi bộ. Chính là Lâm Bình Chi.

Cô xe lừa kia cũng từ từ chuyển hành tiến về phía trước mấy bước.

Người Lâm Bình Chi cũng đã trông thấy sau lưng và đứng là Nhục Lich San.

Lệnh Hồ Xung sết đầu ngạc nhiên đưa tay ra thả dây cương cho lừa dừng lại. Chàng khẽ bảo :

— Chú ý lâm gì thế kia ?

Doanh Doanh đáp :

— Xung lang chớ ở đây để tiện thiếp lại xem sao.

Nếu để xe tiếp tục tiến về phía trước thì lập tức bị đối phương phát giác. Doanh Doanh liền thi triển khinh công ngầm ngầm di chuyển đến.

Lệnh Hồ Xung cũng muốn theo đi, nhưng chàng chưa khỏi thương thế, không dễ tự khinh công được, đành gật đầu đáp :

— Được rồi !

Doanh Doanh nhẹ nhàng xuống xe, chuẩn vào trông kẻ. Lúc đầu nàng đi về phía tây, chẳng được hơn điểm nói về ra phía bắc.

Kẻ mọc rất cây, lá lại tận um người chuồn vào trong thì ngay giữa ban ngày cũng không ai nhìn thấy. Cả điều lúc nầy kẻ chưa lên cao, nếu đi ngay người lớ ông khó thể đến ra ngoài.

Doanh Doanh phải khom lưng mà đi. Khi gần tới đường quan đạo, nàng bước chậm lại và đã nghe rõ tiếng vó lừa cùng tiếng xe ở chỗ nào rồi.

Nàng đi dưới rượng kê sang song với cô xe của Nhục Lich San.

Bỗng nghe Lâm Bình Chi nói :

— Kẻ phụ của ta đã giao hết cho gia gia người rồi. Trong mình ta chẳng còn đâu một chiếu nữa thôi nào. Vậy người của bàn sắt lấy ta làm chi ?

Nhục Lich San nói :

— Lâm sư đệ nghĩ ngờ cho gia gia ta nuôi đồ lấy kiếm phổ của người như vậy là không cần cớ. Sao người không nói thơm lương tâm ?

Lúc người mới nhập môn phái Hoa Sơn thì đã có kiếm phổ gì đâu nhưng ta đã đối đãi với người rất tử tế. Chẳng lẽ ta cũng vì cớ chuyện mưu đồ hay sao ?

Lâm Bình Chi đáp :

— Tịch Tà kiếm phổ của nhà bọn Lâm ta khắp thiên hạ đều biết tiếng. Nhiều người đã xực tìm trong mình gia ta mà cũng thấy gì đó - hiển họ tìm tòi ta. Ta biết đâu được người chẳng đã nghe tôi đồ đồnh của gia gia cũng mà mà nói người cố ý mưu chuyện lòng ta ?

Nhục Lich San nghe ngẩn nói :

— Người nghĩ thế thì ta cũng chẳng biết lâm thế nào được.

Lâm Bình Chi bẩm bọc nói :

— Chẳng phải ta trách lâm người đâu. Cuốn Tịch Tà kiếm phổ đã rồi sau gia gia người chẳng lấy được ở trong tay ta là gì ?yLấy được kiếm phổ rồi người là hay mà lấy được sam công tốt. Kết quả chẳng như nhau. Ai cũng biết rằng muốn lấy Tịch Tà kiếm phổ phải nhằm vào con người gả tiểu tử bọ Lâm mới xong. Dù Dư Thương Hải, Mộc Cao Phong hay Ngọc Bát Quân thì cũng vậy cả chứ có khác gì ? Cả điều Ngọc Bát Quân thân thì lên vào, cho Dư Thương Hải, Mộc Cao Phong bại thì lâm giác mà thôi.

Nhục Lich San tức giận nói :

— Người thốt ra những lời thế hại đến thanh danh gia gia ta thì coi ta là hạng người nào ? Nếu không phải... nếu không phải... hừ...

Cuộc Tân Hôn hữu danh vô thực.

Lâm Bình Chi đang bước lên tiếng hỏi :

— Người chẳng muốn gì nữa ? Nếu ta không bị thương và đui mắt thì người vung kiếm đâm chết ta phải không ? Chẳng phải bây nay cặp mắt ta mới đui mù.

Nhục Lich San nghĩ lời !

— Tế ra ngày tử hôn đầu của tử tử với nhau mà đã đui mắt rồi sao ?

Lâm Bình Chi đáp :

— Đúng thế ! Có đui mắt ta mới không biết người đến mà quán rượu nhà người thành Phúc Châu là vì một mưu kế sâu xa. Trong lòng người lúc nào cũng nghĩ tới phụ Tịch Tà kiếm phổ. Cả tiếng tử hôn Dư khinh nhiên người thực ta bắn lánh người của cao thâm hơn gã nhiều. Thế mà người giả vờ không biết vô cớ đến để ta phải ra tay. Hơ ! Lâm Bình Chi ! Người tưởng là một đứa đui, mù ngu ngốc, người giám đem chết cũng phu mêu quê ta mà làm điều nghĩa hiệp, nổi lòng thương hương tiếc ngọc thì ta người lớn một quá !

Gã ngừng lại một chút rồi tiếp :

— Nhục Lich San ! Người là giọt máu của gia nương người. Nếu các vị không có chuyện mưu đồ trong đại thì thì nào chịu để người gương mặt chẳng mấy ở một mới ra đầu lâm cái việc ba đem đi đưa lò bán rượu ?

Nhục Lich San nói :

— Nguyên gia gia ta sai ahị sư ca đến Phúc Châu mà thôi. Nhưng ta muốn đi du ngoạn một phen nên nhất định theo y.

Lâm Bình Chi nói :

— Gia gia người quân tự đệ tử dưới trướng nghiêm khắc như vậy nếu lẽ xét ra không do thì chỉ người có quỷ xuống nên nỗi bao điều lão công chẳng cho nào. Dù thiếu là lão không tin được nhỉ sư ca người nên mới sai người đi kèm để giám thị.

Nhục Lich San lâng lâng ngẫm nghĩ (cây những lời phỏng đoán của Lâm Bình Chi không phải hoàn toàn vô lý. Sau một lúc nâng mới lại lên tiếng :

— Người tin cũng được mà không tin cũng vậy. Sự thực thì khi đến Phúc Châu chưa từng nghe ai nói tới bốn chữ Tịch Tà Kiếm Phổ. Gia gia chỉ nói là bọn người phái Thanh Thành kéo xuống phía đông tất nhiên, cũng có điều bắt lợi cho bốn phái, nên lão nhân gia mới phái nhị sư ca cùng ta ngầm ngầm đi thăm thính.

Lâm Bình Chi buông tiếp thở dài dường như gã đã mềm lòng, nói :

— Thật được ! Ta lại tin người một lần nữa. Nhưng hiện giờ ta đã biến thành tàn tật mà đại thế sẽ thì người còn theo ta là có ý gì ? Giữa ta và người chẳng đã phân thế mà không phải vợ chồng thực sự. Người vẫn cho thêm thân xử nữ, vậy người quay đầu..... quay đầu lại với Lệnh Hồ Xung đang chờ.

Doanh Doanh ở dưới rượng kê nghe đến câu Giữa ta và người chẳng đã phân thế cho không phải vợ chồng thực sự... Người cho tâm thân xử nữ... thì không khỏi giật mình kinh hãi, tự hỏi :

— Sao lại thế nhỉ ?

Hồi sang thua đã mất lòn, cả cũ cũng nông bỏng, bụng bảo dạ :

— Lâm thân con gái mà đi nghe lén chuyện riêng tư của vợ chồng người ta thì thật là một điều tối không nên.

Tuy nàng muốn biết rõ vì duyên cớ gì, đôi vợ chồng nầy lại hờn đanh nhau cùng chẳng thể gắt bước đi.

Nàng đi được mấy bước lại nổi tính hiếu kỳ không nhẫn nại được liền dừng bước lắng tai nghe. Cả điều bây giờ trong lòng sự hãi nàng không đến đúng gần như trước nữa. Tuy cách xa vợ chồng Lâm Bình Chi hơn trước một chút, nhưng hai người nói gì nàng vẫn nghe rõ.

Giọng thiếu Lâm Bình Chi hơn nhiều nói :

— Ta cũng người thành hôn được ba ngày mới biết trong lòng người giận ta lắm. Tuy người cùng phòng với ta mà không chịu nói chuyện. Người đã thống hận ta như vậy thì sao còn... sao còn lấy ta làm chi ?

Lâm Bình Chi thở dài đáp :

— Ta không ân hận người đâu.

Nhục Lich San hỏi :

— Người đã không thể hận ta thì sao hàn người giả vờ rất thân thiết với ta mà tối đến vào phòng lại không nói năng với ta một câu nào ? Gia gia cũng mà mà đã nhiều lần tra hỏi người đối đãi với ta thế nào thì ta vẫn trả lời người đối xử với ta tốt tử tế.....! Chao ôi.....

Bỗng nàng tru lên khóc.

Lâm Bình Chi nhảy vọt lên xe, hai tay nắm lấy vai nàng lớn tiếng hỏi :

— Cô thật gia gia cũng mà mà người tra hỏi ta đối đãi với người thế nào không ?

Nhục Lich San đáp :

— Đi nhiều lắt thật. Ta nói đối người lâm chi ?

Lâm Bình Chi hỏi :

— Rồi vẫng ta đối đãi với người chẳng tử tế gì. Ta lại chưa từng cùng người chung chăn chung gối. Thế thì sao người lại bảo ta đối đãi với người rất tử tế ?

Nhục Lich San vừa khóc vừa nói :

— Ta đã lấy người thì thành người nhà bọ Lâm rồi. Ta chỉ mong người sớm hồi tâm nghĩ lại. Ta đối với người lúc nào cũng giữ một tấm lòng thành thực. Khi nào ta... ta... lại phỏ bày những điều không hay của phu quân với người thì ta được ?

Lâm Bình Chi lâng lâng không nói gì. Gã chỉ nghiến răng nghiến lợi. Sau một lúc lâm gì mới từ từ cất lên :

— Ta vẫn tưởng gia gia người vì nghĩ tới người mà chưa ha thôi. Ta có ngờ đâu cái đó hoàn toàn như người che đậu. Nếu người không nói thế thì Lâm mà đã sớm bỏ xác trên đỉnh núi Hoa Sơn rồi.

Nhục Lich San lắc đầu nói

— Lâm gì có chuyện đó ? Vợ chồng trong buổi tân hôn đã xảy chuyện bất hòa nhỏ nhặt cũng cuống bao giờ cha vợ nhân thế mà giết chết chàng rể.

CÒN NỮA)

TIẾP THEO 5 TRANG 2

hầu tiêu 122 ly của VC đã rơi vào vùng quận tư, cách Tru gần Saigon 4,8 cây số Tiêu bạch chỉ vùng nầy bao được ghi nhận Một tuliệu đích do cách sát bắt được cho biết rằngVC dự định tăng cường tối mức tối đa các vụ phá hoại không bố phòng kích

Cộng quân sáng 6-6 đã bắn bốn quả B.41 vào Chi Cảnh sát Quốc gia Kiều Công Hiển thuộc quận VII gây thiệt hại nhẹ về vật chất.

Phi trường Biên Hòa bị pháo kích

Sau nửa đêm, VC bắn 2 hầu tiêu 122 ly vào phi trường Biên hòa, nhưng không gây thiệt hại gì. Đến lúc 2 giờ 5 phút VC lại bắn không 40 hầu tiêu 122 ly vào phi trường Các thiệt hại so cuộc pháo kích thứ hai này được loan báo là nhẹ, và không có ai thiệt mạng.

Cộng quân pháo kích Bình Long và Bảo Lộc :

Lúc 1 giờ 30 sáng nay cộng quân pháo kích 40 quả đạn 82 ly và 20 quả đạn 107 ly vào tỉ lỵ Bình Long gây cho một binh sĩ ĐPQ bị thương và một căn nhà của thường dân bị phá hủy.

Trước đó lúc 23 giờ 10 đêm qua Cộng quân cũng đã phân kích 16 quả đạn 60 ly vào thành lỵ Bảo Lộc gây cho sáu thường dân và một cảnh sát viên bị thương.

Tại Dakto

Trong đêm qua, VC cũng đã bắn 70 đạn súng cối 82 ly 30 đạn đại bác không giật và hầu tiêu vào bãi đáp trực thăng cách Dakto 14 cây số về phía Tây Nam, các thiệt hại không được loan báo.

Ở Phước Vinh

Căn cứ của bộ tư lệnh đệ nhất sư đoàn không kỵ Mỹ ở Phước Vinh, cách Saigon tiến 50 cây số về phía Bắc cũng đã bị VC bắn 25 hầu tiêu 107 ly, nhưng chưa có thiệt hại.

TIẾP THEO 8 TRANG 2

Trung sĩ Tôn và Thiếu Tá Nghĩa Chánh sở Cảnh sát đặc biệt đến ca i h tố tụ do cho ông Bình và bà ông Ba.

Ý Kiến :

Lác trước ở đây vẫn đăng chuyện một ông Cảnh sát Đã chiến đánh vợ một quán nhơn.

Trong vụ hôm nay thì một cảnh sát viên đã công một quán nhân và làm đình mất tay.

Phải chăng ai những vụ lặt vặt như vậy mà thành thông xảy ra những vụ đánh nhau bay bẩn nhau giữa quân nhân và Cảnh sát đã làm người ngoài ngán ngẩm chẳng thể bảo vệ an ninh cho mình ?

— Trong vụ nầy, hai cô gái kia đã bị đặc phạm chín bị đui đi tới đi lui thì gia đình bị (trong đó có quân nhân) và chồm xóm bọ nghĩ như thế nào về chính quyền quốc gia bảo vệ.

Sau chuyện Cảnh sát viên Bình, Tôi, Sáu là khoa viên, cấp dưới mà một Thiếu Tá, một ông Chủ Phòng trịnh không nổi phải chớ để ông Giám đốc Nhà ra lịnh trả tự do thì cái thượng tôn pháp luật của chúng ta nói ra làm sao ?

PH.THÁI

TIẾP THEO 12 TRANG 2

vẫn tự nhiên bị sự khinh rẻ cho đây lắm so với trước kia.

Do đó mà chúng những ai đã có gia đình lành lương ta và nội việc thanh toán tiền nhà, điện nước, mua ít gạo, nước mắm, savon là gần như phải tay thì cho nói chi đến tiền chợ hay mua sắm quần áo, thuốc men. Đó là chưa kể những anh chị em người ngoài, đồng lương lại cùng có hợp lưu nữa.

Ai khéo lắm cũng tới nữa thăng là sạch tiền. Vì vậy sự nẩn cứ mất đi ra. Nhiều đồng nghiệp chúng tôi, gia đình đông con quá nếu thân phải đi dạy thêm, thay vì dượng nghỉ hay ở nhà là con cái.

Có người lành quân áo về nhà may mướn hay làm thêm ít quả bánh đem bán cho học sinh trong trường để kiếm thêm ít tiền - chạy đua với vật giá leo thang. Sự kiện trên đây giúp cho rất phổ biến tại địa phương chúng tôi, một hiện tượng thật - vô cùng mới mẻ và chưa hề xảy ra từ trước đến giờ, kể cả dưới thời thực dân Pháp.

Kính thưa Thủ Tướng.

Cuộc sống đã cơ cực như thế thì dù chúng tôi có rất nhiều thiện chí đều đầu cũng khó có đủ sức lực và an tâm để phục vụ quốc là trong cảnh chiến tranh vàng ngày càng tàn khốc chúng tôi lại phải gánh vác thêm bao nhiêu công việc và nhiệm vụ mà người công việc chánh của mình.

Kính thưa Thủ Tướng.

Đánh khăng khăng ăn thì ăn, khóc cho thì khóc, chúng chúng tôi đã cố gắng ăn cho thật khéo mà vẫn chưa đủ no, cố cho thật nhiều mà cũng không đủ ăn. Cho nên chúng tôi thấy đã khó chăng đặng thì đừng được, lẽ nào phải nói lên những sốt lòng trắc ẩn của mình để Chánh Phủ hiểu thấu hầu tìm cách cải thiện phần nào đời sống cơ cực thiếu thốn của giới Tiểu công chức của chúng tôi bằng cách :

1) Hoặc tăng lương công chức cho phù hợp với giá sinh hoạt trong khi giá sinh hoạt đang lên thang nữa.

2) Hoặc hạ thấp giá sinh hoạt tạo điều kiện lợi hình thường điều nầy chúng tôi thà thiết hơn vì mọi giới đều được hưởng chung).

Kính thưa Thủ Tướng.

Trên đây là nỗi ưu tư nhất của giới Tiểu công chức của chúng tôi hiện nay. Nếu được Thủ Tướng và Chánh Phủ thật sự lưu ý đến thì chúng tôi mới có thể tách trí và yên tâm phục vụ cho nghề nghiệp.

Chúng tôi mong rằng những lời kêu cầu tiên đây sẽ không là những tiếng thét giữa sa mạc.

Trân trọng kính chào Thủ Tướng và tất cả nhân kỳ vọng của chúng tôi.

Đồng kỳ vọng

Ba trăm mươi thứ hy vọng của giới tiểu công chức Ba Gang

		— 1965	— 19.9
— 1 tạ	:	Gạo năng xây	600đ. : 2.200đ.
— 1 kg	:	Thịt đùi	60đ. : 300đ.
— 1 kg	:	Cá lóc	45đ. : 300đ.
— 1 hộp	:	sữa	15đ. : 38đ.
— 1 tạ	:	than	200đ. : 900đ.
— 4 bó	:	rau muống	1đ. : 10đ.
— 1	:	cước xe lôi	3đ. : 15đ.
— 1	:	trứng vịt	2đ.5 : 12đ.
— 1	:	tô nước mắm	25đ. : 150đ.
— 1 kg	:	savon	18đ. : 80đ.
		TỔNG CỘNG :	965đ.50 : 4355đ.

Vậy đã tăng 4.355đ - 965đ5 : 3.385đ50.
3.385đ50 x 100
965.50 : 312 % 06

TIẾP THEO 9 TRANG :

đã kỷ kết hợp đồng với Chánh phủ.

Mục sư Bergham cho biết hiện nay đã nhờ ơng Giáo sư Nguyễn Thiệu ở số 5, lô 50, Cư-xá Công-chức Đường Hồa Hưng, Saigon, làm đại diện coh Tổ-chức AAVPE tại Việt-Nam.

TIẾP THEO 13 TRANG 2

nghe tiếng Trung ấy Vân bảo bắt trói y lại và khi thấy binh sĩ đại đội tính xông vào bắt y nên y đã hoảng hốt chạy vào lấy khẩu Colt cầm nhảy đến ta cửa hầm bắn mấy phát khi thiếu, Khô ngờ anh em binh sĩ vẫn xông vào làm y tăng tăng đã nổ súng thêm 3 phát nữa trúng binh sĩ Trần Văn-Phức ngã quy chết luôn tại chỗ.

Bên vách mông ngựa bị can khai hầm để xay rượu nên khi ông chỉ đã đã vùng vẫy thế nào mà súng nổ chết ngay nhân.

Do đó tòa đã tuyên phạt bị can 1 năm tù ở.

Liên lạc với Việt-Cộng 1 Nghĩa quân lãnh 5 năm khổ sai

SAIGON 6-6-69 — Một nghĩa quân liên lạc với VC để tấn công đồn nhưng bị thất bại đã bị tòa án quân sự mặt trận lưu động vùng 3 chiến thuật lên án 5 năm khổ sai về tội phản nghịch và giúp chiến cụ bất hợp pháp.

Theo cáo trạng, thì nghĩa quân Nguyễn văn Ra thuộc KBC-6104 bị bắt ngày 24-9-60

Bị can khai y đã gia nhập «bangbà» quân chi khu Phú-Hòa hồi tháng 9-1966. Tháng 7-1969 y được thuyên chuyển đến đồn Paris Tân Qui tại chi khu Phú-Hòa nơi Nhơn xã đội trưởng du-kích V.C và Tân Hòa đã làm nội tuyến cho V.C.

Y đã bào cáo cho tên Nhu biết tình trạng quân số, vũ khí và bố trống phòng thủ của đồn nghĩa quân Bầu Trâm. Sau khi nhận bao cáo của y, lực lượng VC địa phương 2 lần kéo đến tấn công vào đồn nhưng đều bị thất bại. Vì sự bị bại lỗ nên tháng 11/1967, y đã trốn về xã tân Hòa và tham gia lực đu kích VC tại xã nầy.

Ngày 24-9-68 y rời nghĩa quân đồn Bầu Trâm bắt đầu được hưởng và tịch thu 1 khẩu Colt cùng M2.

Sau khi bước ra tòa án, tên binh phạt Tòa đã tuyên phạt bị can như trên.

TIẾP THEO 6 TRANG 2

2) Một số Tư dùng đã tổng học phí ở đồng chính lại đưa giấy biên của năm 1968-1969.

Trong trường hợp, khi không chính thức trên hoa, vì đã bộ phận đã có thể được các tư thục nên lại trên một cần bằng hợp lý đã hoàn bị thể chức học đường và cải thiện đời sống giáo chức.

Đề giải quyết vấn đề xã số công ngày càng gia tăng và để các tư thục có thể ha bớt số số mỗi lớp đến mức độ hữu hiệu. Bộ sẽ xây dựng thêm trường ốc và tổ chức các lớp bán công hàn đêm tại các trường Công lập vào dịp tựu trường tới.

Saigon, ngày 5 tháng 6 năm 1969
Bộ Giáo Dục và Thanh Niên

TIẾP THEO 3 TRANG 2

-Cây cỏ trong đất nước chúng ta, có rất nhiều thảo dược quý báu, nếu có một cuộc nghiên cứu quy tụ những người giàu thiện chí và khả năng tích công hoà việc y tế khuyến khích công cuộc trồng cây các loại dược thảo quý hiếm thì thật là đều hượt hảo vô một y học và cả về kinh tế nữa. Thảo dược là một nguồn lợi rất quan trọng giúp ta có thể tự túc một phần lớn về được liệu, đem lại công ăn việc làm cho nhiều người và bởi được phát nâu tình trạng lệ thuộc vào nhập cảng.»

Cần có sự giúp đỡ của các bác sỹ am hiểu về Đông Y

Sau khi cho biết hiện nay có nhiều bác sỹ Y Khoa tăng đã công nghiên cứu về y lý đông phương và đều bị thất bại. Vì sự bị bại lỗ nên tháng 11/1967, y đã trốn về xã tân Hòa và tham gia lực đu kích VC tại xã nầy.

Ngày 24-9-68 y rời nghĩa quân đồn Bầu Trâm bắt đầu được hưởng và tịch thu 1 khẩu Colt cùng M2.

Sau khi bước ra tòa án, tên binh phạt Tòa đã tuyên phạt bị can như trên.

TIẾP THEO 4 TRANG 2

ta và dịch lấy đan làm trọng tâi Trong cuộc đấu tranh trực diện nầy chúng ta thực sự nếu có cần là cần một sự kiểm soát quốc tế hiểu biết đối với một kẻ địch chuyên dùng bom lửa và không hề chuyên nào quyết và hung ác đối chúng.

Chúng biết nhóm « Dược Quốc » Thượng và con quy tụ sau Nhóm thoát ra tự nhóm Dược Liệu

TIẾP THEO 7 TRANG 2

các nhóm chính trị có thể cải, yêu hơn hình khác ! Trả Hoa Nam đã cho ở phía bắc đến tên tuổi Lưbão xác cho là đã được nhỉ vào đã thành lập Chính phủ Liên Hiệp huyền tiếp !

TRI : RÉT RỪNG
SỐT RÉT CẤP PHÁT và KINH NIÊN SUY NHƯỢC, THIẾU MÁU do SỐT RÉT.
dùng THUỐC CHÍCH và VIÊN
ANTIMALARIA
QUINQUINA • THƯỜNG-SƠN • B1
BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY

TIN CẦN BIẾT

Sữa đặc có đường bán tự do

SAIGON 5-6 — Bộ kinh tế tâm 5-6 cho biết trong tháng 6-69, sữa đặc có đường được bán tự do cho giới tiêu thụ.

Tổng số lượng được tung ra cho toàn quốc là 112, 420 thùng gồm có 42,420 thùng sữa nhập cảng và 70 triệu những chiếc tàu: 9,830 thùngsữa tiu Pioneer Contender, 14 091 thùng sữa tàu Leonard Everett, 6.602 thùng sữa tàu President Polk, 11.897 thùng sữa tàu Oregon Bear và 70.000 thùng sữa hiệu Foremost.

Nhà nhập cảng và sản xuất được bán hoàn toàn tự do không phân biệt tiệm hay tư nhân và không hạn chế số lượng bán ra.

TIẾP THEO 2 TRANG 2

hỏi Hà Esso phải bồi bổ quy định lực hàn nầy.

Đình công có thể xảy ra bất cứ lúc nào

Hãng nói chúng tôi đã chật chẽ- phát ngôn viên công nhân Esso quả quyết nói tiếp — Đình công có thể xảy ra bất cứ lúc nào, nếu hãng Esso dứt khoát bác bỏ 2 điều phi lý trên đây.

Được biết thêm nữa ở sự nghiệp Esso được ký kết giữa chủ, thự tir 1961 và được sửa cải nhiều lần và vừa từng gây sắc rối trong lúc sửa cải. Hiện có 9 khoản quan trọng nhất mà công nhân đòi sửa cải Lên lý đến các quyền lợi và nghĩa vụ 2 bên.

SÂM CAO-LY
SONG LONG TINH
Một loại SÂM thượng hạn với NHUNG NAI cùng các được phẩm Đông-Y tốt nhất chế thành
SÂM NHUNG
SONG LONG TINH (nhãn hiệu Cá Bay)
Sâm Nhung SONG LONG TINH là một Đông dược phẩm BỔ MÁU mới nhất, tối nhất, chuyên trị các chứng ĐAU LƯNG, NHỨC XƯƠNG, ĂN NGỦ KHÔNG NGON, PHONG THẤP, PHỤ NỮ SẢN HẬU. Rất hợp cho người già.
Bán lẻ tại khắp các nhà thuốc Việt-Hoa, do Đông-Dược-sĩ,
TRẦN-NGƯƠN, nhà thuốc SÙNG-NGUYÊN
157, Hương-Lộ 14 Cầu Tre, Chợlớn bảo chế. (K.N. số 307M 14-8-68)

Thân hình thế nầy... ... thấy ghê bất ngồi.
• MỆT BẤT THƯỜNG • BIẾNG ĂN
• MẤT NGỦ • ĐAU LƯNG ĐÁI ĐÊM
lẽ nhức trí-chí
HÃY DÙNG THUỐC
VẠN-THỌ
ĐÁI XUÂN CAO
Đông Dược-Sĩ 18 - NGỌC - SƠN Nhơn Chu Lớn Saigon

PHONG NGỨA
ghẻ, chốc lở lói gãi tới đâu ăn lan tới đó, không phải thoa phết sơ sài ngoài da mà hết, uống
Giải phong SÁT ĐỘC HOÀN
ÔNG-TIÊN
30 năm danh tiếng
Hỏi các tiệm thuốc HOA VIỆT có bán lẻ
Nhà thuốc Ông Tiên LP Chợlớn — KN BYT số 518 — 2-11-63

CƠ THỂ BÀI HOÀI THẬN YẾU
Hay đái đêm, nhức đầu, mỏi mệt đau lưng. Di mộng huyết tinh Sinh lực suy kém, dùng thuốc BỔ THẬN
THẬN TRUNG BƯU LA-VẠN-LINH
CÁC CHỨNG BỆNH : Tê thấp, đau xương, nhức gân, tê bại, nghẹt đi đường ngay khó đái, ngứa ngáy, tê dại ngón chân, đau nửa thân mình, đau lưng nhức mỏi. Giả cả bao đêm đau mình khó ngủ các chứng phong thấp nên dùng :
HOÀN KIỆN ĐƠN LA-VẠN-LINH
1 LOẠI Hoàn mật và ngâm rượu. Có đã bán ở các tiệm thuốc Bắc đã phát hành 532 Đông Khánh Chaloa. K.N. 606-608 1862.

Pastilles KIM CAM-THẢO
trị CAM, HO, ĐAU CỔ, KHAN TIẾNG
Muốn bớt hút thuốc nên ngậm Pastilles KIM
BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY

thuốc ho viên
Pectal FORT
loại mới
trị các chứng HO
VIỆN BÀO CHẾ PAPER SAIGON

TRẺ EM ỐM YẾU
ĂN BỮA MỚI GANH
NGƯỜI ĐAU MỚI
hãy dùng thuốc
HEMOGLOBINE OCA

Phân ưu

Được tin bạn **MAI TƯ** Cố Thiếu úy khóa I/B.H.C.T.C.T. đã từ trần.

Chúng tôi vô cùng thương xót và thành kính phân ưu cùng tang quyến.

Một số các bạn thân đồng khóa

Nhắn tin quan trọng

Kép PHƯƠNG QUANG. Anh giao hẹn tại Ty Cảnh Sát Gò Công với chúng tôi là 4-3-69 anh sẽ trở về đoàn để tiếp tục làm việc lại. Anh không tới. Ba tuần sau, được tin anh nhắn, chúng tôi cho xe về rước, anh lại nói là đi riêng không đến được. Chúng tôi tiếp tục chờ, đến nay là hơn 2 tháng rồi. Anh nên tìm cách, lập tức trở về đoàn làm việc lại, nhiều bậu mối cần phải quyết các lý do riêng của anh được. Hoặc anh tìm cách thanh toán DỨT KHOÁT MỘT LẦN các sự liên hệ giữa anh và chúng tôi, kẻo trách mọi phiền phức sau này.

Chúng tôi cố gắng chờ anh thêm 2 tuần lễ nữa, kể từ ngày tin này đăng trên báo. Liên lạc tại số 16 Tự Đức, Phú Nhuận hoặc điện thoại số 91.709.

B.C.D. HƯƠNG MÙA THU

COURS DE MATHS, PHYSIQUE, CHIMIE

Terminales, Premières, Secondes, A,B,C et D. Cours Succincts. Exercices et Problèmes abondants. Résultats certains.

Cours de Math et de Français de la 3è à la 6è.
S'inscrire au N° 19/2 Lý Trần Quán Tân Định.

Bố cáo

Phân Bộ Bến Tàu Cát Lái thuộc Nghiệp Đoàn Công Nhân Thương Cảng và Liên Thuộc xin thông bạo với các Chủ Hãng và Quản Đội Mỹ.

Chúng tôi luôn luôn chiếu theo bản Cộng Đồng Hiệp Ước đã ký kết để làm việc, do đó, Hãng nào Nghiệp Đoàn Công Nhân Thương Cảng và Liên Thuộc không nhìn nhận là chúng tôi không làm việc. Không một Nghiệp Đoàn nào được lấy danh nghĩa trong hệ thống Tổng Liên Đoàn Lao Công Việt Nam để hỗ trợ cho các cai thầu.

Saigon, ngày 6 tháng 6 năm 1969

Phân Bộ Bến Tàu Cát Lái
Nghiệp Đoàn Công Nhân Thương Cảng và LT

Lập trường

(Tiếp theo trang 1)

lại chánh quyền hay đem tập đoàn đối lập vào nắm chánh quyền và đưa tập đoàn cầm quyền cũ ra ngoài làm đối lập.

Với lẽ lẽi làm việc này, sự thay đổi nhóm nắm chánh quyền được thực hiện một cách êm ái và không gây khủng hoảng trong quốc gia. Một mặt khác, tập đoàn chánh quyền và tập đoàn đối lập, tuy có quyền lợi và quan điểm khác nhau, vẫn không xem nhau là thù địch. Do đó, khi quyền lợi tối cao của quốc gia đòi hỏi, hai bên vẫn có thể hợp tác nhau để làm việc chung nhau.

Ở các quốc gia dân chủ Âu Châu, khi có chiến tranh, tập đoàn chánh quyền thường mời đối lập hợp tác để thành lập Chánh phủ liên hiệp quốc gia. Trong suốt thời kỳ chiến tranh như thế, hai bên cùng tạm gác qua một bên mọi sự bất đồng ý kiến để tranh đấu cho Tổ Quốc.

Ở Huế kỳ, đảng chánh quyền và đảng đối lập cùng thường hợp tác nhau để thi hành một chánh sách đối ngoại chung khi quyền lợi quốc gia đòi hỏi. Những lúc cần phải đương đầu lại một địch quốc nguy hiểm, Tổng Thống Huế kỳ vẫn được các lãnh tụ đối lập lên tiếng ủng hộ. Ngoài rất ta đã thấy ông Cabot Lodge, một lãnh tụ Cộng Hòa, nhận làm Đại sứ ở Việt Nam dưới quyền một Tổng Thống Dân Chủ, lúc chưa có sách Huế kỳ ở Việt Nam gặp sự khó khăn.

Vậy định chế đối lập làm cho cuộc tranh đấu giữa các xu hướng chánh trị giữ lành cách ôn hòa và không ngăn cản sự cộng tác giữa các chánh đảng khác nhau những khi cần. Như thế, nó rất có lợi cho quốc gia.

Nhưng sự đối lập đó chỉ thực hiện được trong khuôn khổ của chế độ dân chủ. Điều kiện để nó đưa đến kết quả tốt là mọi người đều chấp nhận chế độ đương hữu, có tinh thần tôn trọng pháp luật và có ý thức mạnh mẽ về quyền lợi chung.

Sự đối lập như thế có thể thực hiện được ở Việt Nam Cộng Hòa hiện tại hay không? Chúng tôi sẽ trả lời câu hỏi này trong số báo tới.

CHIA VUI

Được tin mừng: Giáo sư **NGUYỄN NGỌC KHÁNH** và cô **NGUYỄN THỊ HỒNG** sẽ làm lễ thành hôn ngày 8 tháng 6 năm 1969.

Thành thật chia vui cùng Giáo sư NGUYỄN NGỌC KHÁNH, cầu chúc Tân Lang và Tân Giai Nhân trăm năm hạnh phúc.

Toàn thể Giáo sư Khoa Điện — Văn Hóa Vụ Trường Võ Bị Quốc Gia Việt Nam

In tại nhà in riêng của CẤP TIẾN
173, Phạm Ngũ Lão — SAIGON

Quản lý: PHẠM VĂN ĐỨC

VỤ ÁN NGỤY TẠO SÁCH GIÁO KHOA C.S. LÊ BÁ KÔNG (Ziên Hồng) đã thắng

SAIGON 6-6-1969. — Hồi 10h00 30 sáng ngày 3-6-69 Tòa Sơ thẩm đã xử hai vụ số 2468 và 9946 liên quan tới, việc Nhà sách Tân Việt (ông Lê văn Vàng làm chủ) và nhà in Tân Văn Hóa (Bà Trần Thị Kiều làm chủ) đã in giả mạo sách English For Today do ông Lê Bá Kông được nhà McGraw-Hill Book Company, New York, ủy nhiệm độc quyền in và phát hành trên toàn cõi Việt Nam.

Sau khi ông Biện lý nêu lên những tệ đoan của việc ngụy tạo sách giáo khoa và luật sư trình bày lý doán cho thân chủ, ông Chánh thẩm đã tuyên án phạt vạ ông Lê Văn Vàng và bà Trần Thị Kiều mỗi người 30.000 đồng và hai bị can phải liên đới bồi thường thiệt hại cho ông Lê Bá Kông. Các sách giả mạo bị cấm lưu hành.

Luật sư Đào Quang Lâm đảm nhiệm biện hộ cho Bà Tu Thư (Ziên Hồng).

TIẾP THEO TRANG 1

trong cho nền an ninh Á Châu và hòa bình thế giới.

Hai vị Tổng Thống cũng đã cảnh giác những quốc gia tự do ở đó, cần hoạt bát những tư tưởng cho rằng có thể chấp nhận sống chung hòa bình với Trung Cộng và nhận quốc gia này gia nhập Liên Hiệp Quốc.

Bản thông cáo nhấn mạnh, về chính sách bành trướng của Cộng Sản và những sự vi phạm nhiều lần trong quá khứ của những đối với các thỏa hiệp quốc tế, hai vị Tổng Thống đồng ý rằng một giải pháp hòa bình cho cuộc chiến Việt Nam phải gồm có một hệ thống kiểm soát và giám sát hữu hiệu với những bảo đảm vững chắc hầu chống lại mọi âm mưu tái xâm lược của Cộng Sản.

Cả hai vị Tổng Thống cũng đã duyệt lại những thành quả của Hội Đồng Á Châu và Thái bình Dương (ASPAC). Hai vị nhấn định rằng tổ chức ASPAC này rất có hữu ích cho việc cố vấn hợp tác chặt chẽ giữa các quốc gia hội viên. Hai vị đồng ý rằng cần phải đẩy mạnh sự hợp tác này.

RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT RAO

Vũng Tàu:
Bán Quán Bãi Sau luôn đã đắc, đã tiện nghi. Lợi tức ngay. Hỏi Thành Hải Bãi Sau hay 20 Hai Bà Trưng từ 10g đến 1g trưa (3T.)

Thánh Thất Ngũ Năm Bình Hòa
Trung Học TAM HÒA
Khai giảng 1-7-1969. Chỉ thâu Đệ Thất và Đệ Lục (50 HS mỗi lớp). Đến 1-8-69 sẽ thi miễn phí. Ban giảng huấn do Giáo sư cử nhân dẫn trách. Chủ tâm đào tạo căn bản học hạnh không vụ lợi. Hỏi thăm chi tiết tại Thánh Thất, HT. GS TRẦN VĂN QUÉ, GS Trường Sư Phạm và ĐH Văn Khoa.

Lớp Vô Tuyến Điện và TÉLÉVISION
— Lớp RÁP SỬA RADIO khóa 157P sẽ khai giảng ngày 9-6-69. Mãn khóa 2 tháng biết rành 5 loại máy tinh thạch.
— Lớp Đặc Biệt TRANSISTOR cho các bạn mãn khóa Sơ Cấp.
— Lớp Trường Xưởng VTĐ ráp sửa Ampli Hi-Fi, Transistor, sửa chữa các loại máy thu thanh và dự bị Télévision.
— Lớp Sửa TÉLÉVISION cho các bạn mãn khóa Trường Xưởng và thực hành thẳng trên TV hiệu:
Trường Vô Tuyến Điện «TẤN PHÁT»
50 Đại lộ Nguyễn Huệ — Saigon

TỔ SƯ Biệt Phế Khoa
Fondateur d'une phtisiologie distinctive
Trước kia từng trị hết bệnh lao phổi cho nhiều người mà Bác sĩ và Giáo sư Đại học ngoại kiều trị không hết. Hiện nay tiến bộ thêm một bước tiến trị vẻ: lớn tim, Di tinh mộng tinh.
Bệnh lao phổi
phổi quá tử trận, tinh duyên tiêu nhơn âm hại...
Giấy phép số 7321 — HCNV 13-3-64
Hội đồng TRÁC Q. VINH, Cố nhân Luật, nguyên Y sĩ Biệt Phế Khoa. Giờ làm việc Sáng: 9g—12g Chiều: 4g—7g. Nghỉ Chúa nhựt.
121/31 Ngô tùng Châu Saigon

Cours DUY TÂN
Math-Phys TERMINALES A.B.C.D.
(par petits groupes d'éléves de MÊME NIVEAU)
✱ Prof: ● Math: QUÁCH ANH HOA (lic. d' enseignement ès Sciences Math.) ● Phys: NGUYỄN MINH TRÍ (lic. ès Sciences Phys et Math) ● Chimie: NGUYỄN HỮU TÍNH (docteur 3è cycle en chimie).
✱ Programme d' enseignement préparé MINUTIEUSEMENT — MÉTHODES EFFICACES dans la résolution des problèmes de physique.
✱ Inscription: 90 BÙI CHU SAIGON.

CASSETTE
BASF ★ BASF ★ BASF
— Thật là tuyệt điệu 1 xứng danh sản phẩm đứng hàng đầu các hiệu Cassette.
Đặc tính LOW NOISE làm mất tiếng kỳ xinh vẻ rên để thâu Tốt, âm nhạc nghe tuyệt hảo.
Hãy dùng CASSETTE BASF của Đức Quốc — LOW NOISE
Có bán khắp nơi

DU LỊCH VÒNG QUANH THẾ GIỚI
Đi về trong 1 tháng, qua BANGKOK, PARIS, ORLY, SOUTHAMPTON, rồi đáp tàu FRANCE qua NEW-YORK. Linh dinh trên mặt bể 5 ngày qui du khách sẽ hưởng những hương vị tuyệt vời vui tươi. Không ngớt trên chiếc Tàu FRANCE với 2033 hành khách trên Tàu và 1.000 cái điện thoại. Hồi tâm cho 2033 người, 1 sân thể thao, chỗ bơi bể cho bạn trẻ, một nhà khiêu vũ với 2 gian nhạc tối tân, 1 rạp chiếu bóng 665 chỗ. Khi tới NEW YORK ở 2 ngày, rồi đáp phi cơ đi WASHINGTON, CHICAGO, LOS ANGELES, SAN FRANCISCO, HONOLULU, JAPON, HONGKONG, SAIGON
Hãng bao ăn ở du ngoạn, luôn cả thuế xuất ngoại là: 396.395đ. — Đi ngày 10 Aout 1969. Hạn chót thâu đến 15-6-69. Xin ghi tên ngay bây giờ, lập hồ sơ tại SAIGON-TOURS, 50 Công-Lý Saigon. Tél: 23.372.

KINH SÁCH PHẬT HỌC
Kim Cang Kinh
(Kim Cang Bát Nhã Ba La Mật Kinh) Hán Việt, giải nghĩa, chú thích rất kỹ lưỡng rõ ràng. In kỹ nhã, cỡ lớn, 140 trang, giá 120đ.
Diệu Pháp Liên Hoa Kinh
(Kinh Pháp Hoa) diễn nghĩa rất dễ hiểu, từng được nhiều vị Hòa Thượng và thiện tri thức khen ngợi. In kỹ ba, cỡ lớn, 258 trang, giá 180đ.
Phật Học Từ Điển
(Hán, Việt, Pháp, Phạn) rất được nhiều Chùa và tu viện loan nghênh. Cỡ lớn, 3 tập, tổng số 2.946 trang, giá 1.010đ.
Những Kinh sách trên do dịch giả Đoàn trung Còn biên soạn từ 40 năm nay. Phát hành: Phật Học Tòng Thư, 143 Đề Thám Saigon. Điện thoại: 25.360.

Kế toán ĐÁNH MÁY
Lớp kế toán cấp tốc 2 tháng
Mãn khóa đủ khả năng đảm nhiệm kế toán thương mãi. Áp dụng triệt để Plan 1957
Phụ thêm kế toán giải thích và liên toán Công Ty.
Máy mới Việt Anh Pháp.
70% học viên đã thi tuyển QUỐC GIA
Do ông Nguyễn văn Cần Giám Kế toán phụ trách trường LE PROGRES 71 Trần quang Khải Dakao (Saigon.) Đ.T. 40.984.

Sửa TELEVISION
TRUNG TÂM SỬA CHỮA ĐIỆN TỬ
415 TRẦN QUÍ CÁP — SAIGON
Nhận sửa tất cả TV và RADIO Mỹ, Nhật, Đức v.v... Máy hư thế nào cũng sửa được mau nhớt và kỹ lưỡng. Đầy đủ PHỤ TÙNG (Origine) và DỤNG CỤ TỐI TÂN. Đa nhiều CÁN SỰ và CHUYÊN VIÊN ĐIỆN TỬ đảm nhiệm.
NHẬN ĐẾN SỬA TẬN NHÀ
BẢO ĐẢM 3 THÁNG — GIÁ RẺ — KỸ LƯỠNG
Nhận hợp tác KỸ THUẬT với các chủ tiệm Tivi. Điều kiện dễ dàng
Giấy phép sửa TV số 202/BNV/HC/69

Cáo thị đấu thầu

Mục đích:
Đấu thầu cung cấp 65 xe HONDA và MOBYLETTE theo Điều Kiện Sách số 3534.

Địa điểm và ngày, giờ mở thầu:
15 giờ, ngày 04 tháng 7 năm 1969 tại Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương, 140 Hồng Thập Tự — Saigon.

Nơi tham khảo điều kiện sách:
Nha Mãi Hóa, Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương tại địa chỉ trên

Saigon, ngày 29 tháng 5 năm 1969
CƠ QUAN TIẾP VẬN TRUNG ƯƠNG

Cáo thị đấu thầu thứ II

MỤC ĐÍCH: đấu thầu cung cấp 10.000 K gs bông gòn thấm nước (coton hydrophile) theo Điều Kiện Sách số 3476 ngày 15-4-1969. Duyệt y ngày 21-4-1969

ĐỊA ĐIỂM và NGÀY, GIỜ MỞ THẦU: 9 giờ sáng, ngày 28 tháng 6 năm 1969 tại Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương, 140 Hồng Thập Tự, Saigon.

NƠI THAM KHẢO ĐIỀU KIỆN SÁCH: Nha Mãi hóa, Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương tại địa chỉ trên.

Saigon, ngày 03 tháng 6 năm 1969
K.T. GIÁM ĐỐC NHA MÃI HÓA CÔNG XUẤT
PHÓ GIÁM ĐỐC
Bà NGUYỄN NGỌC DUNG

TOYOTA

Thế Giới
Rất ngạc nhiên và công nhận
CÁC KỸ SƯ CỦA XƯỞNG TOYOTA SÁNG CHẾ XE TOYOTA
THỊ TRƯỜNG THẾ GIỚI RẤT SỢ XE TOYOTA
XE TOYOTA ĐỦ LOẠI VÀ ĐỦ CỠ TỪ 800 PHÂN KHỐI ĐẾN 2.230 PHÂN KHỐI
QUÝ VỊ TÙY THÍCH LỰA CHỌN

Máy móc tối tân
ít hao xăng
tay lái
vững vàng
cho những đường xấu

«HI-LUX» trọng tải 1.000 kgs
Loại xe chịu đựng cho các đường xấu
420.000đ.
Giá phỏng ước luôn thuế trước bạ

CORONA PICK UP MARK II
1 loại xe xinh xắn. Bàn tiện dụng chở hàng hoặc đi chơi. Êm không thua xe du lịch
Giá phỏng ước luôn thuế trước bạ 460.000đ.

25 PICH UP trọng tải 1T500
Tiện dụng cho hàng hóa công kềnh. Nhịp trước nhịp sau
Loại xe cho đường xấu
Giá phỏng ước luôn thuế trước bạ 440.000đ.

CORONA Sedan
Giá phỏng ước luôn thuế trước bạ 770.000đ

HƯNG-HIỆP Công Ty
167, Trần hoàng Quân CHOLON — Tél: 36.875
HÒA Pub.